

GŁOS

TYGODNIK NOWOHUCKI

19 maja 1995 r., nr 20 (215) Cena 70 gr (7000 starych zł)

Wzruszające chwile
w os. Oświecenia

STO LAT



15 maja mieszkanka Nowej Huty Bronisława BRODA uroczystie obchodziła 100. rocznicę swoich urodzin. Jubilatka otrzymała specjalny adres od prezydenta LAS-SOTY, który wręczył jej Sekretarz Miasta Mieczysław PIERONEK oraz wzięła udział we Mszy św. odpławionej na tę okazję w Jej mieszkaniu.

FIRMA HANDLOWA „INSTALATOR” s.c.

HURTOWNIA – ul. Klimeckiego 25, tel. 23-51-29
SKLEP – ul. Limanowskiego 6/8, tel. 56-42-10

NOWO OTWARTY:
NOWA HUTA
os. HANDLOWE 1
al. JANA PAWŁA II 1

Najlepszy
w Krakowie sklep
CENY BEZ POŚREDNIKÓW

z dywanami, chodnikami i firankami

Al. Róż (os. Zgody 7) tel. 44-26-83
Polecamy sprzedaż ratą
bez żyrentów

ART. INSTALACYJNO-SANITARNE I METALOWE

- Piece łazienkowe, termy, nagrzewnice (także części), bojler, termy elektryczne, podgrzewacze wody.
- Muszle, kompakt, umywalki, pisuary, bidety, postumenty, zlewozmywaki nierdzewne, emaliowane, wanny, brodziki (białe i kolor).
- Armatura łazienkowa: baterie wannowe, zlewozmywakowe, umywalkowe.
- Wodomierze • oraz wiele innych artykułów.

ZAPRASZAMY od 9.00–18.00, sob. 9.00–13.00.

BIURO OGŁOSZEŃ
DO WSZYSTKICH
GAZET KRAKOWSKICH
NGK 43-44-33



UNIVEX 2

Autoryzowane
laboratorium
os. Centrum B bl. 3

WYSTAWIAMY FAKTURY VAT
szczegóły str. 12



A SERCU CIĄGLE ŻAL

– Nie ma dwóch lat jak tu mieszkam. Czekalam na miejsce rok. Czekalam i wyobrazałam sobie, że będzie nas tu dużo, będziemy się kłócić, no a starszy człowiek to potrzebuje spokoju. Jestem taka szczęśliwa. Tu wszyscy pracowni-

cy troszczą się o nas serdecznie. Są pogadanki, imprezy. Jest nawet rehabilitacja. Tylko czasem my, pensjonariusze, między sobą się nie lubimy.

Pani Stefania odkłada różaniec. W małym pokoiku, który był

kiedyś izolatką, mieści się tapczan, mały stolik, szafa i dwa krzesła. Wprawdzie do Domu Opieki Społecznej zabrać można własne meble, ale jak je zmieścić na tak małym metrażu?

(CIĄG DALSZY NA STR. 3)

WYCWANILI NAIWNYCH

Ścigani za długi, póki co prosperują w kolejnym biznesie. Wystarczyło tylko zmienić dzielnicę wielkiego Krakowa.

Spółdzielnia Mieszkaniowa „Mistrzejowice – Północ” w czerwcu 1993 r. wynajęła spółce z o.o. „Grek-Pol” lokal w os. Boh. Września z przeznaczeniem na sklep i hurtownię.

Wynajmujący lokal, wiadomo, liczyli na zysk. Byli nawet cierpliwi dopóty, dopóki właściciele spółki choć nieregularnie, ale czynsz płacili.

W momencie gdy coraz trudniej było wygzekwować czynszowe zobowiązania od wspomnianej spółki doszło do porozumienia między wynajmującym a najemcą.

S.M. „Mistrzejowice – Północ” zawarła ze współwłaścicielem spółki tzw. umowę przewłaszczenia, zgodnie z którą przejęła część wyposażenia sklepu na poczet zadłużenia.

I na tym mogłaby skończyć się ta historia. Ot, ktoś splajtował, a ktoś odebrał sobie dług w takiej formie. Gdyby, no właśnie, gdyby...

(CIĄG DALSZY NA STR. 8)

ZIKO

NAJWIĘKSZE
DELIKATESY „ZIKO”
os. Piastów 60
(obok pętli tramwajowej)
pon.-sob. 6-22
niedz. i święta 8-20
CENY – CZYTAJ STR. 6

Ona oskarża go i... wybacza. On czegoś nie rozumie; więc pije i bije. Rozumie coraz mniej, coraz częstsze są jego „ciągi alkoholowe”.

ZMĘCZENI SOBĄ

Policjanci są z nimi prawie na co dzień i trochę już zmęczeni tym życiem jednego nowohuckiego stadła. Opowiedzą jednak tę, przecież nie wyjątkową, historię po to, by inni póki czas pomogli sobie, spróbowali się zrozumieć, by obcy człowiek w mundurze nie musiał szukać winnych.

(CIĄG DALSZY NA STR. 8)

CZĘŚCI I AKCESORIA

LADA • SAMARA • NIVA • TAVRIA
• UAZ • WOŁGA • SKODA • FAVORIT
• POLONEZ • FIAT 126

AMORTYZATOR NR 1

★ Nr 1 na świecie



MONROE
amortyzatory



Wylączny dystrybutor na Nową Hute

BAJMOT os. Szklane Domy 1
tel./fax 44-17-26
pon.-pt. 8-18, sob. 9-14

Sprzedaż hurtowa i detaliczna

Diagnostyka i wymiana amortyzatorów

MAKR AUTO-SERVICE ul. Makuszyńskiego 5A
tel./fax 44-99-64

CYRK „ARENA” ZAPRASZA!

Cyrk rozstawi namiot w Mistrzejowicach, os. Złotego Wieku, ul. Srebrnych Orłów.
Programy: od 26 do 30 maja. W dni powszednie o godz. 18⁰⁰, sobota, niedziela o 15⁰⁰ i 18⁰⁰.
Bilety do nabycia: → Nowohuckie Centrum Kultury, → Kasa cyrku.

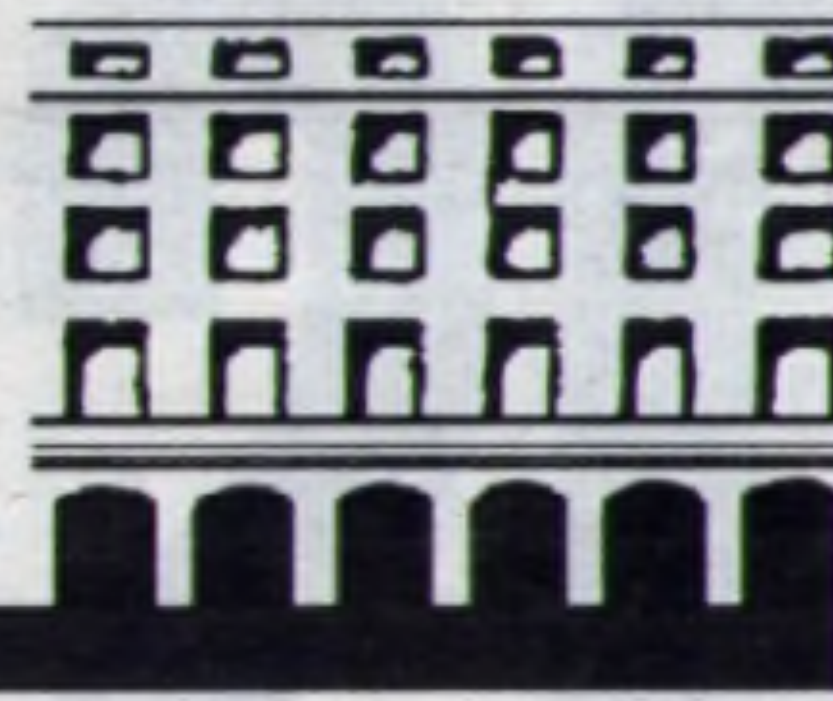
na nowy międzynarodowy,
atrakcyjny program
cyrkowy sezonu '95



KUPON upoważnia do zakupu
w kasie cyrku biletu w
sektorze o 2 zł taniej.
N. HUTA, Mistrzejowice,
os. Złotego Wieku



CENTRUM I OKOLICE



KRÓTKO O DZIELNICY

• W tym tygodniu, w czwartek 18 bm., odbył się kolejny przetarg na wynajem lokali komunalnych. Tym razem nie było żadnych nowości na przetargu nieograniczonym. Natomiast pojawiły się wreszcie dwa lokale na przetargu ograniczonym z przeznaczeniem na punkty skupu surowców wtórnych. Dotyczyło to dwóch pomieszczeń w os. Na Wzgórzach 9 i znanym od lat skupie w os. Szkolnym 21. Gdy pisaliśmy te słowa nie znaliśmy jeszcze wyniku przetargu, ale należy sądzić, że jedyny punkt, ten w os. Szkolnym, skupujący makulaturę w starej części Nowej Huty będzie nadal działał ku pożytkowi mieszkańców. Kilka miesięcy temu pisaliśmy o konflikcie pomiędzy „Wtórpołem”, a osobą prowadzącą tę placówkę. Mamy nadzieję, że doszło do porozumienia stron tak, aby koszty prowadzenia skupu były niskie, a tym samym ceny skupowanej makulatury były atrakcyjne dla klientów. (p)

NAMIERZONY?

13 maja około godz. 3.30 w os. Centrum E trzech sprawców napadło na mężczyznę. Po pobiciu go zabrali mu 570 zł. Przypuszczalnie swoją ofiarę namierzali w dyskotekę „Rico”, mieszczącą się w pomieszczeniach dawnego kina „Światowid”. Napadnięty bawił się tam tego wieczoru. (jdz)

ZAATAKOWANY NOŻEM

12 maja, około północy, mężczyzna powiadomił policję, że półtorę godzinę wcześniej, oczekując na przystanku autobusowym MPK w os. Górali, został niespodziewanie zaatakowany nożem przez nieznanego mu mężczyznę.

Ten zadał mu trzy ciosy. Na szczęście rany okazały się niegroźne i pokrzywdzony po udzieleniu mu pierwszej pomocy w stacji Pogotowia Ratunkowego mógł wrócić do domu. (jdz)

ZMARLI KRONIKA PAMIĘCI

W rubryce zamieszczamy bezpłatnie imię, nazwisko i wiek Zmarłego. Natomiast na życzenie rodzin, zamieścimy dodatkowe informacje.

Ludomira CZARNIK, lat 62
Jan GACEK, lat 64
Wanda MAZUR, lat 75
Janina NOWAK, lat 64
Anna STĘŻYCKA-WYDRA, lat 78
Fryderyk WOJTASZEK, lat 61

GŁOS TYGODNIK NOWOHUCKI

CUD NA 2. PUŁKU

Wtorkowe przedpołudnie: przed blokiem nr 3 w os. 2. Pułku Lotniczego ustawia się tłumek. Wpatrują się w małe okna na klatce schodowej dziesięciopiętrowego bloku. Gestykują pokazując na szybę.



– Wczoraj tu byłem i nic nie widziałem. Dzisiaj zobaczyłem. O, tu na lewo. Widzi pani tę twarz?
– Widzę... To Matka Boska z Dzieciątkiem na ręce.

– Nie, nie widzę... – mówi ktoś inny.

Za chwilę chmura przykrywa słońce i obraz znika. I znowu kobieta mówi, że widzi Matkę Boską. Taką samą jak ma na ścianie na obrazie w swoim domu, Częstochowską z Dzieciątkiem na ręce.

– Obraz widać tylko od zewnętrznej strony – przekonuje mężczyzna w średnim wieku. – Od strony klatki niczego nie ma. Pójdę, przetrę szybę i zobaczycie, że obraz nie zniknie. Wchodzi na klatkę, bierze ścierkę i przeciera... Ale plamy nie znikają.

– Przyszłam tu, bo pokazali w telewizji. Z ciekawości.

– I co?
– Widzę... Matkę Boską.

– A ja twarz Pana Jezusa. Najlepiej to widać, gdy się stanie przed sklepem z pieczywem – dodaje młoda kobieta.

– Od czwartku tak ludzie przychodzą – mówi jego właściciel. – Proszę spojrzeć, stąd widać złociste plamy i coś na kształt twarzy. Czy jej? Nie wiem – mówi sprzedający w sklepie mężczyzna.

„Cud” zdarzył się w końcu ubiegłego tygodnia. Pod koniec tygodnia wiedzieli o nim lokatorzy bloku. Dziś już trudno dociec kto pierwszy zobaczył cudowny zarys postaci.

– Ostatni raz mylałem szybę parę tygodni temu. Wizerunku nie było – opowiada dozorczyńca bloku.

– Wcześniej nie widziałam żadnego wizerunku. Szybą była wymieniana. Tak jakoś w zimie. Poprzednia zbiła się. Teraz to ja tej szyby nie będę myła – zarzeka się.

Na parapiecie niewielkiego okna

ktos położył tulipany. Tłumek rośnie. I komentuje.

Chłopcy, którzy przyjechali tu na rowerach mówią, że w sąsiednim bloku widzieli obraz diabła. W innym ktoś widział w oknie obraz Marii Magdaleny... Wśród ludzi zaczynają powstawać i krążyć coraz to nowe sensacyjne opowieści. O tym, że ktoś próbował rozbić szybę z wizerunkiem młotem. Szybą nie pękła, a „świętokradca” dostał zawału serca, lub (w innej wersji) zламаł obie nogi. Mówi się, że ktoś zobaczył na szybie trzy gwiazdy, a jeszcze inny aniola...

Przed kościołem w os. 2. Pułku Lotniczego spotykam siostrę zakonną przygotowującą dzieci do I Komunii Świętej.

– Księżda proboszcza w tej chwili nie ma. Ja sama tam nie byłam, nie widziałam, ale dzieci na lekcjach religii mi o tym mówią. Kościół w tego typu przypadkach zachowuje powściągliwość i dystans. Musi upłynąć trochę czasu, zobaczymy co dalej się będzie działo – mówi zakonnica.

– E, tam. Ja myślę, że ktoś sprayem, takim odmrażaczem, popryskał tę szybę – mówi jeden z drugoklasistów. Ale inni krzyczą: – Byliśmy, widzieliśmy. To wygląda jakby ktoś ropę rozlał. Co? Matkę Boską, Pana Jezusa! Kolega widział diabła na szybie innego bloku!

– Ja nie byłam i nie myślę, żeby tam coś było – mówi jedna z dziewczyn. – Takie „cuda” są niemożliwe – tak przynajmniej mówi moja mama. Ktoś coś znowu wymyślił...

Od kilku dni przed „cudownym oknem” stoi niewielki tłumek. Wczoraj zbierają się tu ludzie i śpiewają pobożne pieśni. I wieść o „cudzie” idzie w Kraków.

Krystyna LENCZOWSKA

PAS® URZĄDZENIA-MATERIAŁY SPAWALNICZE

ul. Makuszyńskiego 15
tel./fax 44-67-77

→ ELEKTRODY, DRUTY, PRĘTY SPAWALNICZE
→ URZĄDZENIA FIRM: OZAS, BESTER, PEFO W CENACH FABRYCZNYCH
→ UCHWYTY MIGMAGITIG A. BINZEL
→ OSPRZĘT, CZĘŚCI, AKCESORIA
→ DORADZTWO, DOBÓR MATERIAŁÓW
Zapraszamy: 8 - 16

Pościg przy Placu Centralnym

POLICJANT NA SPACERZE

13 maja, w sobotę, w samo południe trzech uczniów w okolicach kościoła w os. Szklane Domy zaatakowało mężczyznę. Po pobiciu go skradli mu 300 zł i kalkulator. Napadnięty zgłosił rozboj w policyjnym komisariacie. Wraz z policjantami udał się na poszukiwanie sprawców. Tych, którzy go pobili spostrzegł obok restauracji „Stylo-wa”. Na widok radiowozu młodzi przestępcy zaczęli uciekać. W pościg za nimi ruszył również policjant będący w tym czasie na spacerze z żoną. Zatrzymując jednego z uciekających upadł wraz z nim na ziemię tak niefortunnie, że doznał skomplikowanego złamania nogi.

Dwóch ze sprawców schwytano w bezpośrednim pościgu, trzeci zdołał uciec. Zatrzymano go dwie godziny później w rejonie ronda Czyżyńskiego. Przy nim znaleziono skradziony kalkulator.

Sprawcami rozboju byli trzej siedemnastoletni chłopcy, uczniowie ostatniej, trzeciej klasy Zasadniczej Szkoły Budowlanej. Prokurator dając im szansę skończenia szkoły, biorąc także pod uwagę fakt, że nie byli wcześniej karani, zastosował w stosunku do nich dozór policyjny.

Rozboju podobno dokonali pod wpływem alkoholu. (jdz)

Kierownictwu ZH/HTS, Orkiestrze HTS oraz wszystkim, którzy uczestniczyli w ostatniej drodze

śp. STANISŁAWA PYKO

serdeczne podziękowania składa RODZINA



ZAKŁADY POGRZEBOWE

Przedsiębiorstwa Usług Komunalnych w Krakowie Sp. z o.o.

polecają:

kompleksową obsługę pogrzebów na wszystkich cmentarzach (sprzedaż trumien, przewozy zwłok na terenie całego kraju i za granicę, kremację, kondukt pogrzebowe, itp.)

Nowa Huta - na cmentarzu w Grębalowie, 7⁰⁰-15³⁰, tel. 44-31-61

Podgórze - na cmentarzu Podgórskim, 7³⁰-15³⁰, tel. 56-55-11

Śródmieście - ul. Rakowicka 41 przy Cmentarzu Rakowickim, 7⁰⁰-16⁰⁰, tel. 11-47-76

ul. Reduty 1 obok cmentarza Batowice, 7⁰⁰-16⁰⁰, tel. 11-35-26, 11-45-02 (04)

Całodobowy dyżur - przewozy z mieszkań: ul. Reduty 1, tel. 11-45-02 (04)



NOWOHUCKIE CENTRUM KULTURY

Kraków-Nowa Huta, Plac Centralny

Ogłasza zapisy na

INTENSYWNE, WAKACYJNE

(czerwiec-lipiec)

kursy języków obcych

★ ANGIELSKIEGO ★ FRANCUSKIEGO

★ NIEMIECKIEGO ★ WŁOSKIEGO

MAŁE GRUPY ★ ATRAKCYJNE CENY

Informacje i zapisy: NCK, pok. 121, w godz. 10-18.

ZADZWOŃ 44-09-39 ZAPYTAJ

PAMIĘTAJ O DNIU DZIECKA

F.H. „GRAFIT” os. Bohaterów Września 76 (obok pętli tramwajowej 10, 25, 26)

★ ZABAWKI ★

★ ARTYKUŁY SZKOLNE ★

Zaprasza na udane zakupy i poleca:

lalki • wózki • piłki • gry planszowe • puzzle • klocki transformery • auta zwykłe i mechaniczne • grzechotki • gryzaki itp. oraz art. piśmiennicze i papiernicze

WYCIĘTE OGŁOSZENIE UPOWAŻNIA DO 5 % ZNIŻKI

Redaktor naczelny: Jan L. Franczyk. Redaguje zespół. Telefon red.: 43-44-33. Fax. 43-66-33. Adres: Nowohuckie Centrum Kultury, al. Jana Pawła II 232, 31-913 Kraków. Wydawca: „Graf-Press” sp. z o.o. Kraków. SKŁAD I ŁAMANIE: „Graf-Press”. DRUK: Polsko-Amerykańskie Towarzystwo Prasowe sp. z o.o. - Drukarnia w Krakowie, al. Pokoju 3, 31-548 Kraków. Nr indeksu: 358835. ISSN: 1231-8582.



RZETELNIE - TANIO
ZAKUPY DO DOMU
KARTA STAŁEGO
KLIENTA

TELE TAXI 962

TAXI BAGAŻ
POMOC DROGOWA
USŁUGI KURIERSKIE



A SERCU CIĄGLE ŻAL

(CIĄG DALSZY ZE STR. 1)

– Ubrań trochę wzięłam – mówi pani Stefania. – Reszta została. Dom też. Przekazałam go dzieciom moich znajomych. Nie miałam własnych, a tych traktuję jak wnuki. Przychodzą, odwiedzają mnie i kiedyś sprawią mi pogrzeb. Obiecali... Na stoliku własnoręcznie wykonane serwetki i dzbanuszek z bibulkowymi kwiatami, zrobionymi przez lokatorkę pokoju.

– Kiedyś to była inna bibulka – można było z niej cuda robić. A ja zawsze miałam zdolności do ręcznych robótek. Musiałam to umieć, gdyż pracowałam jako wychowawczyni w sierocińcu. Wie pani, w okresie starości już tak jest, że człowiek nad tym co wczoraj widział w dzienniku musi się zastanawiać długo, ale wszystko co było w młodości, pamięta doskonale. I tak, pamiętam wszystkie moje dzieci z sierocińca. A najbardziej niezwykle zdolnego, małego Józia. Trzy latka miał i sam wiersze układał. Pamiętam go jak w jasełkach grał synka króla Heroda. Adoptowała go bardzo bogata rodzina.

Czasy, kiedy mały Józio przebywał w sierocińcu dla sierot po żołnierzach 51. Pułku w Łodzi, są bardzo odległe. To było zaraz po I wojnie światowej. Ten pierwszy sierociniec, w którym pracowała pani Stefania, był biedny: trzeba było organizować zabawy, kwesty, występy by zebrać pieniądze na jego utrzymanie. Ten drugi – na który lożyli oficerowie – był bogaty. Dzieci miały, co chciały i jeszcze obowiązkowo co niedzielę wychodziły na wspólny spacer z panami oficerami. Tam – w tym sierocińcu – pani Stefania czuła się na swoim miejscu.

– Chciałabym jeszcze dziś tańczyć i śpiewać z dziećmi – marzy. Pamięta przecież tyle wierszy i piosenek. Ot, choćby taką:

*Siedzi ptaszek na drzewie
i ludziom się dziwuje,
że niejedyn z nich nie wie,
gdzie się szczęście znajduje.
I szukają, szukają dookoła,
i nigdzie go nie bywa.
Pot się leje im z czoła,
ból im stopy rozrywa...*

– Szczęśliwe lata? – zastanawia się pani Stefania. – To te, gdy pracowałam i byłam szczęśliwą mężatką. Mąż zmarł 14 lat temu.

Dzieciństwo nie było dla niej dobrym czasem. Matka zmarła, a macocha oddała ją do klasztoru. Pan Bóg się na nią nie pogniwał, że stamtąd uciekła, bo to nie było powołanie.

Młodzi znajomi opiekowali się nią przez kilka lat, ale ich ciągle w domu nie było, powtarzali też, że są młodzi i mają swoje życie, postanowiła więc przenieść się do domu starców. – Opiekę tu mam, jest lekarz. Nawet rehabilitację nam pan dyrektor załatwił.

Pani Stefania wyciąga spod stolika prosty przyrząd do masażu stóp. Podobny do liczydła.

– Siadam sobie na łóżku i przesuwam stopami po koralikach. Albo idę do pokoju, do rehabilitacji. Nie ćwiczę dużo, bo w moim wieku już tak nie mogę. Tu mamy piękny ogród, można wyjść, pospacerować. Pani Jola czasem poprosi o pomoc. Tak spędza czas 89-letnia starsza pani.

Pan Antoni przeniósł się na os. Sportowe z Karniowic. Tam dobre warunki były, ale za duże odludzie.

– Jak ktoś przyzwyczai się do życia w mieście, to potem na wieś nie wyżyje – mówi pan Antoni.

Nie jest jeszcze starym człowiekiem. Od 8 lat jest na emeryturze. Trzypokojowe, własne mieszkanie zostawił córce.

– Zięć nadużywał alkoholu. Jak przychodził pijany to były ciągle awantury. Miałem nerwy stargane, trzeba było się bronić, bo innej rady nie było. Człowiek w nerwie by popadł, wołałem się wyprowadzić. Teraz jeżdżę do córki i wnuczka „w gości”. Dwa razy w miesiącu. Jak renta przychodzi. Zawsze coś wnuczkom dam. Teraz szkoła i ubranie kosztują – opowiada pan Antoni.

Opowiada też, że najbardziej doskwiera mu brak pracy. Może zna kogoś, kto zatrudniłby emeryta? Choćby na pół etatu. – Tu, dla rozrywki, chleb i mleko ze sklepu do kuchni przywożę, a tak naprawdę nie ma co robić.

Pan Antoni ze swoim współlokatorem, panem Józiem, najbardziej lubią wycieczki organizowane dla pensjonariuszy. Ostatnia była przedwczoraj. Pojechali do Wadowic i Kalwarii Zebrzydowskiej. –

Gdy jest jakaś wycieczka to my zaraz się zapisujemy – mówi.

Pytam, czy odwiedzają ich tu znajomi, rodzina?

– Wie pani, koledzy to byli w pracy. Teraz ja na takie odwiedziny nawet nie czekam – macha ręką pan Antoni.

– Mnie to tu częściej nie ma, niż jestem. Siedzę u siostry, albo odwiedzam znajomych ze szpitala – odpowiada pan Józio, młody rencista, który trafił tu po długim leczeniu w Klinice Alergologicznej.

– Przydałoby się tu mieć jakąś pracę, chałupnictwo na przykład. Wtedy byłoby więcej zajęcia – mówią obaj.

Gdy pytam o najpiękniejszy moment ich życia – nie odpowiadają. Antoni jest wdowcem, Józef rozwiódł się z żoną i mają jakoś nie kojarzy mu się z miłością.

W Domu Opieki Społecznej w os. Sportowym jest więcej kobiet.

– Gdzie indziej 8 pań przypada na jednego pana. U nas pod tym względem jest lepiej: mieszka tu 17 pań i 14 panów – stwierdza Wiesław RĄCZKA, dyrektor domu. – Ale starość to w Polsce domena kobiet. Tak wykazuje statystyka. Za sędziwą starość uważa się 90 lat, a w naszym domu nie mamy w tym wieku żadnego pana, a pań jest kilka.

Kobiety są bardziej żywotne i zaangażowane. W domu starają się by wszyscy mieli zajęcie. Panie chętnie włączają się. Pani Władzia potrafi zaśpiewać, uczestniczy więc w imprezach. Inne panie też.

A to już chyba charakterystyczne dla starszych ludzi, że częściej żyją wspomnieniami. Młodość była dla nich tym dobrym okresem w ich życiu.

– Różnie ludzie reagują na przyjsięcie tutaj. Wielu pensjonariuszy znajduje spokój, opiekę, bo przecież ludzie rzadko trafiają do takich ośrodków jak nasz z kochających się rodzin – mówi Elżbieta NAWALANIEC, kierowniczka ds. gospodarczo-technicznych.

Pani Ania ciągle opowiada o swej pracy w „ukochanym” Solwayu, o tamtych „Sylwestrach” i pierwszomajowych uroczystościach. Pani Ziutka o tym, jak mieszkała z dziećmi, ale musiała opuścić dom, bo nie chciała im przeszkadzać. Pan Franciszek z kolei długo stał na uboczu, nie chciał brać początkowo udziału w żadnej wspólnej

imprezie. Inni bardziej wolą przebywać z personelem domu niż ze sobą. Ale zdarza się, że tu – w tym domu – znajdują swoje szczęście.

– Czasem wśród pensjonariuszy rodzą się też sympatie. To po prostu widać. Razem bywają na zabawach, wychodzą na spacer. W ciągu 8 lat mojej pracy tu, w domu, skojarzone zostały dwa małżeństwa. Już dzisiaj z nami nie mieszkają. Ostatnia para przeniosła się w ub. roku do Karniowic. Tam mają lepsze warunki: sypialnię, małą kuchenkę, kafelki w łazience.

Już po raz czwarty dyrekcja Domu Pomocy Społecznej w os. Sportowym wraz z pensjonariuszami organizuje IV Dni Otwarte Domu. W programie dwudniowych imprez (20–21 maja br.) przewidziano występy zespołów młodzieżowych i dziecięcych, wystawę prac malarskich, giełdę kwiatów i domowych zwierzątek, loterię fantową. W niedzielę zaś odbędzie się festyn na terenie zalewu nowohuckiego. Festyn rozpocznie się o godz. 14. „CZŁOWIEK WTEDY JEST STARY, GDY MIEJSCE MARZEN ZAJMUJĄ ŻALE I UBOLEWANIA” – taki cytat umieszczono na zaproszeniu na tę imprezę.

– Od młodości pracowałam przy rodzicach na roli. Potem wraz z mężem mieliśmy swoje gospodarstwo. Mój wujek był w podobnym domu, więc wiedziałam jak w takich miejscach jest. Mnie jest tu dobrze. Rano wstawiamy – wraz ze starszą panią – i słuchamy radia: mszy św. Po śniadaniu powoli spacerujemy po ogrodzie, potem modlimy się. Dzisiaj byłam po okularach. Pogotowie mnie zawiozło – pan dyrektor załatwił – będę więc mogła jeszcze starszej pani, mojej współlokatorki, 102-letniej pani Magdalenie, poczytać książkę. O godz. 13 jest obiad, potem znowu po ogrodzie pospaceruję, albo prześpię się, bo stary człowiek potrzebuje odpoczynku. Czy będę występować z okazji dni otwartych? Nie wiem, ale głosu za bardzo nie mam. Pani Józia to umie śpiewać – mówi osiemdziesięcioletnia pani Waleria. – Zawsze obawiałam się starości, bałam się czy będę mieć odpowiednią opiekę. Teraz wiem, że mam...

Krystyna LENCZOWSKA

W poniedziałek odbył się wzruszający koncert w Teatrze Starym poświęcony narodowi Czechenów. W poniedziałek też napłynęły do nas pierwsze informacje o rezultatach wyborów parlamentarnych i referendum na Białorusi.

Tydzień Jak różne bywają narody

Te fakty skłaniają do zadumy nad kondycją dwóch narodów wplecionych w historię Wielkiej Imperialnej Rosji, a później włączonych w strukturę Związku Radzieckiego. Ale jak bardzo różne to od siebie narody...

Czecheny, o których pisał Michaił Lermontow: „Cóż to za naród! Zbójnicki, a zarazem hojny i rozdający królewskie dary. Ich bóg ma na imię wolność, ich prawem jest wojna. Ich nienawiść nie zna granic – tak jak ich miłość”. A Lew Tolstoj dodawał: „To nie jest nienawiść (...). Potrzeba zniesienia Rosjan jest u nich wyrazem instynktu samoobrony – podobnie jak konieczność walki z wilkami, czy jadowitymi pajakami”. To naród, który woli śmierć niż życie w niewoli.

I Białorusini, którzy w niedzielnym referendum zadecydowali, że chcą mówić po rosyjsku, chcą przywrócić kopie sowieckich symboli państwowych, zamiast historycznego biało-czerwonego sztandaru i którzy wreszcie wyrazili wolę ściślejszej integracji z Rosją. Białorusini, o których pisarz Sokrat Janowicz (sam Białorusin mieszkający w białostockim) powiedział, że w wyborczą niedzielę popełnili jako naród samobójstwo. „To wyrok śmierci dla kultury i języka białoruskiego – dodał. One już się nie odrodzą. A jeśli, to nie wcześniej, nim wymrze pokolenie narodu sowieckiego. Wyniki wskazują, że 80 proc. mieszkańców Białorusi to ludzie radzieccy, czyli ludzie bez świadomości narodowej, a tylko ze świadomością socjalną”...

Jan L. FRANCZYK

**LAKIERY * EMULSJE * KLEJE
IMPREGNATY * WYKŁADZINY * PARKIET**

AKCESORIA MALARSKIE

w cenach producentów
oferuje nowo otwarta

HURTOWNIA CHEMICZNA „PALISANDER”

Zapraszamy : ♦ przedsiębiorstwa remontowo-budowlane ♦
♦ sklepy ♦ zakłady usługowe ♦ klientów indywidualnych ♦
na tanie zakupy

PALISANDER

Plac targowy
„TOMEX”

Tel. 25-76-66 w. 169

Dojazd od strony
os. Niepodległości



Stojący od lewej Jerzy Forysiak z Biura Sprzedaży Krajowej, kierownik kontroli jakości Zakładu Wielkopiecowego Władysław Mostowik, dyrektor zarządzający HTS Bogusław Kwiecień i Roman Mirek z Biura Sprzedaży Krajowej byli dumni z przeboju hutniczego stoiska, czyli kruszyw drogowych.



Minister transportu i gospodarki morskiej Bogusław Liberadzki w chwili po uroczystym otwarciu kieleckich targów odwiedził stoisko Huty im. T. Sendzimira, komplementując wygląd hutniczej ekspozycji.

Autostrada made in HTS?

Korespondencja Jacka Kręga z Kielc

Huta im. T. Sendzimira jest zainteresowana udziałem w budowie polskich autostrad. Wiadomo, że do budowy dróg i otaczającej je infrastruktury potrzebna będzie stal, a poza tym jednym z produktów ubocznych hutniczych procesów są kruszywa, bez których trudno sobie wyobrazić operację „Autostrada”. HTS weszła w skład jednego z konsorcjów, ubiegających się o uczestniczenie w budowie polskich autostrad. Hutnicy pojechali przed tygodniem do Kielc na specjalistyczne targi, z których wrócili z tarczą.

Organizatorzy pierwszych Międzynarodowych Targów Budownictwa Drogowego „AUTOSTRADA - POLSKA” w Kielcach wyróżnili Hute im. T. Sendzimira za aranżację stoiska. Na trwających od 11 do 14 maja targach reklamowali bednarke, blachy, rury i pręty, ale przebojem stoiska okazały się kruszywa z żużla wielkopiecowego i konwertorowego oraz żużel wielkopiecowy granulowany. Nie ma w tym nic dziwnego, bo przecież kielecka impreza zgromadziła producentów żywo zainteresowanych budową auto-

strad w Polsce, a bez kruszyw dróg budować się nie da.

Trwające cztery dni targi i towarzyszące im seminarium „Trwałe i bezpieczne nawierzchnie drogowe” nie dały odpowiedzi na pytanie jak będą budowane polskie autostrady. Nie wiadomo wciąż czy będą one asfaltowe czy o podłożu betonowym. Dla HTS odpowiedź na to pytanie nie jest najbardziej istotna, hutnicze produkty będą potrzebne w każdym przypadku. W Kielcach przekonaliśmy się, że możemy zarabiać nie tylko na stali. W najbliższych latach nasze kruszywa mogą stać się znakomitym przebojem handlowym. Wszystko zależy od tego, czy uda się zorganizować odpowiednią promocję, która przekona firmy budowlane do kruszyw z Nowej Huty.

Za tydzień opublikujemy szczegółową relację z kieleckich targów i udanego w nich udziału HTS.



Chwalony przez Kielczan i sąsiadów hutniczego stoiska za poczucie humoru „Grześ wystawca”, czyli Grzegorz Wituszyński z Biura Marketingu HTS, prezentuje dyplom, którym wyróżniono ekipę z naszej huty za aranżację stoiska.



Przed wejściem do hali targowej ustawiono ogromne ciężarówki i sprzęt drogowy, bez których trudno sobie wyobrazić budowę autostrad

GŁOS HUTY im. SENDZIMIRA

"Głos HTS" - Centrum Administracyjne HTS, budynek "Z", pok. 229, tel. 44-28-43 lub przez centralę Huty wewn. 42-17.



Wyróżnione w Kielcach stoisko Huty im. T. Sendzimira, które zaaranżował czteroosobowy zespół - Anna Czekaj, Grzegorz Wituszyński, Jacek Leśniak i Jacek Krąg.

LATA „OGNIOWEJ” SŁUŻBY

Św. Florian patronuje wspólnie hutnikom i strażakom. W przypadku Huty im. T. Sendzimira wspólnota ta ma jeszcze inne oblicze: od 45 lat, czyli niemal od początku huty, działa Zakładowa Straż Pożarna HTS.

– Zaczynaliśmy od baraku w rejonie dzisiejszej Walcowni Karoseryjnej, ale obiekt, w którym dzisiaj mieści się straż pożarna, wybudowano stosunkowo szybko i jest on jednym ze starszych w hucie. Początek to były dwa wozy strażackie z demobilu. Ale huta produkowała coraz więcej stali, rozbudowywała się, więc musiały powstać nowe oddziały strażackie: II Oddział w rejonie Koksowni, a kolejny w rejonie Walcowni – mówi **Henryk MAZUR**, starszy chorąży pożarnictwa, pracujący w Straży Zakładowej HTS od 35 lat.

Wspomina większe pożary, których na szczęście w hucie nie było zbyt wiele: w 1961 roku pożar w obiekcie ssaw nr 1 w Koksowni, gdy hala została niemal całkowicie spalona; w 1974 roku – pożar rurociągu gazu w Koksowni, gdzie zginął jeden ze strażaków i ostatni większy pożar – tunelu kablowego w ZB w latach osiemdziesiątych. Do strażaków jednak należała nie tylko walka z ogniem. Pamiętają tu jeszcze zimową awarię w Siłowni, gdzie trzeba było wypompować ogromne masy wody.

Hutniczy strażacy walczyli z ogniem nie tylko na terenie huty. Straż pożarna (wtedy jeszcze Huty im. Lenina) brała więc udział w gaszeniu płonącej rafinerii w Czechowicach Dziedzicach, w początku lat siedemdziesiątych.

Wtedy to zaczęto poważnie myśleć o wyposażeniu strażaków w odpowiedni sprzęt do gaszenia substancji chemicznych. W ciągu ostatnich lat jednostki hutniczej straży współpracowały w walce z ogniem w płonącej Filharmonii Krakowskiej i Pałacu Pod Baranami.

Kiedyś strażacy „zakładowi” byli traktowani jak strażacy zawodowi.

– W myśl ustawy z 1991 roku, Zakładowe Zawodowe Straże Pożarne zostały przekształcone w Zakładowe Straże Pożarne. W myśl ustawy jesteśmy właściwie „cywilami”, choć stawia się nam wymagania takie jak strażakom zawodowym. Nie jesteśmy „mianowani” – zakład zawiera z nami normalną umowę o pracę. Obowiązki wykonujemy te same co straż zawodowa, narażamy się w razie pożaru na podobne niebezpieczeństwo, a ubezpieczenie mamy jak zwykli pracownicy huty. Który absolwent Szkoły Głównej Pożarnictwa do mnie dziś przyjdzie? Musiałby zwrócić koszty

nauki w szkole i straci wszystko: stopień i uprawnienia socjalne jakie mają „zawodowi” strażacy – mówi **Jacek ZAJĄC**, porucznik pożarnictwa, komendant Zakładowej Straży Pożarnej HTS.

Telefon 78-78, telefon zakładowej straży dzwoni dosyć często. Ale to nie znaczy, że pożarów jest dużo. W ub. roku strażacy Zakładowej Straży Pożarnej interweniowali 994 razy. Najwięcej jednak jest tzw. zabezpieczeń w wydziałach, gdzie istnieje duże zagrożenie pożarowe (w ub. roku około 800). W HTS, w ub. roku odnotowano 61 pożarów. Niewielkich.

– Kiedyś, gdy kładziono nacisk na rozbudowę huty i oddawanie ciągle nowych inwestycji, nie za-

nictwa technicznego oraz pomocy ludności w razie klęsk żywiołowych. Mamy na wyposażeniu m.in. pompę do pompowania wody o bardzo dużej wydajności, agregat oświetleniowy (prądotwórczy), agregat oddymiający, szczególnie przydatny do gaszenia pożarów w szybach wentylacyjnych. Ostatnio dyrektor HTS J. Knapik zgodził się na zakup specjalnych ubrań dla strażaków. Niepalnych, znakomicie gwarantujących bezpieczeństwo członków. Koszt takiego ubrania jest bardzo duży i będziemy w nie stopniowo wyposażani. Hutniczy strażacy mają do dyspozycji – co ważne dla ich bezpieczeństwa – sygnalizatory „bezruchu” oraz gazoszczelne latarki. To niby drobiazgi, lecz jakże ważne – ocenia M. Matuzik.

– To, że w hucie dawno nie było pożaru, dobrze świadczy o nas, strażakach i o podejściu kadry



Taki wóz strażacki ratownictwa technicznego oglądali w ub. r. zakładowi strażacy na Targach Sprzętu Gaśniczego w Hanowerze. Nie ukrywają, że przydałby im się w hucie.

wsze myślane o ich odpowiednim wyposażeniu w sprzęt gaśniczy. Dziś to byłoby niemożliwe. Poza tym, w sytuacji stabilizacji załogi rośnie świadomość zagrożeń i pracownicy huty przywiązują wagę do swego bezpieczeństwa – ocenia H. Mazur.

– Nasza straż ma dość dużą siłę „uderzeniową”. Na każdej zmianie czuwa około 50 strażaków. Może wyjechać do akcji 12 wozów. Obok sekcji gaśniczych działają tu sekcje specjalne: ratownictwa gazowego i technicznego. Dziś nasza straż zatrudnia 181 osób – mówi **Marian MATUZIK**, zastępca komendanta.

W tej pracy ważny jest sprzęt i ludzie.

– Mamy 30 sekund na wyjazd z budynku. Pierwsze trzy minuty są najważniejsze dla opanowania pożaru. Dzisiaj ustawa nakłada na strażaków nie tylko obowiązek walki z żywiołem, ale także ratow-

zarządzającej do spraw zabezpieczenia przeciwpożarowego – mówią zakładowi strażacy.

W piątek (19.05.) odbędzie się uroczyste spotkanie strażaków z Zakładowej Straży Pożarnej HTS z dyrektorem huty.

Wyróżniającym się w pracy strażakom zostaną wręczone odznaczenia resortowe. Złotym Znakiem Związku odznaczony zostanie st. chor. poż. **Henryk MAZUR**, zaś Złotym Medalem za Zasługi dla Pożarnictwa odznaczeni zostaną: chor. poż. **Ryszard CICHON**, st. ogn. poż. **Ireneusz PATRZALEK**, tech. poż. **Stanisław POŁOMSKI**, st. ogn. poż. **Franciszek SITKO**, st. ogn. poż. **Jerzy TUCCHARZ**, ogn. poż. **Jan WAL-KOWSKI** i st. ogn. poż. **Tadeusz ŚLEBODA**. Poza tym 7 strażaków otrzyma Srebrne Medale za Zasługi dla Pożarnictwa, a 17 Medale Brązowe. (I)

COMPLEX WYPŁACA DYWIDENDY!

Działając zgodnie z uchwałą Walnego Zgromadzenia Akcjonariuszy P.P.R. „Complex” S.A. z dnia 20 kwietnia 1995 roku o wypłacie dywidendy dla akcjonariuszy Spółki posiadających akcje emisji A oraz B, Zarząd Przedsiębiorstwa Produkcyjno-Remontowego „Complex” S.A. podjął decyzję o wypłacie dywidendy od 22 maja 1995 r.

Dywidenda będzie wypłacana sukcesywnie, prosimy akcjonariuszy po odbiór należnej dywidendy począwszy od 22 maja 1995 roku w godz. 13-15 w siedzibie Spółki, pokój nr 1, budynek „Z”.

Prosimy o okazanie przy odbiorze dowodu tożsamości.

Jednocześnie pragniemy podziękować akcjonariuszom Spółki za liczny udział w Walnym Zgromadzeniu Akcjonariuszy Przedsiębiorstwa Produkcyjno-Remontowego „Complex” S.A. oraz owocną i rzeczową dyskusję.

Rada Nadzorcza składa podziękowanie byłemu Dyrektorowi Jerzemu Boguckiemu za zaangażowanie w dotychczasowy rozwój przedsiębiorstwa oraz pracę nad rozwiązywaniem problemów Spółki od chwili jej powstania.

Dziękujemy członkom Rady Nadzorczej, którzy zakończyli działalność z upływem kadencji Rady, za trud i poświęcenie podyktowane interesem Spółki i jej akcjonariuszy.

Rada Nadzorcza i Zarząd P.P.R. „Complex” S.A.

RADA O SPRAWOZDANIU

Na kolejnym, trzecim już spotkaniu Rady Nadzorczej HTS, które odbyło się 11 maja, członkowie Rady ustosunkowali się do sprawozdania dyrektora generalnego huty z realizacji programu działalności gospodarczej przedsiębiorstwa w I kwartale br. Na podstawie danych zawartych w sprawozdaniu Rada oceniła efektywność gospodarowania w rozpatrywanym okresie. Zarówno wielkość sprzedaży wyrobów hutniczych, jak i uzyskana kwota zysku netto pozwoliły na sformułowanie generalnie pozytywnej oceny działalności przedsiębiorstwa w I kwartale br.

Rada zobowiązała dyrektora do przedstawienia informacji o przedsięwzięciach w zakresie struktury sprzedaży, uwzględniających rentowność poszczególnych wyrobów. W okresie panowania dobrej koniunktury na rynku stali i przy ograniczonej ilości półwyrobów, jakimi dysponuje huta, istnieje możliwość, a także konieczność kształtowania struktury sprzedaży z uwzględnieniem rentowności uzyskanej w obrocie poszczególnymi wyrobami. Górne granice tych przesunięć powinny być ograniczone technicznymi zdolnościami produkcyjnymi poszczególnych wydziałów. Rada oczekuje podjęcia działań w tym zakresie już w ramach zamówień przyjmowanych do realizacji w III kwartale br.

Kolejnym postulatem Rady była prośba o informowanie jej w kolejnych sprawozdaniach o uzyskiwaniu dodatkowych wpływów pieniężnych drogą windykacji należności. Wniesiono też potrzebę opracowania i wdrożenia systemu zarządzania kosztami działalności produkcyjnej i kosztów zewnętrznych zakupów zaopatrzeniowych.

Jednym z postulatów Rady było też przyspieszenie terminu uruchomienia linii ciągłego odlewania stali, co w dużej mierze poprawiłoby sytuację finansową HTS. (vk)

LONSTAR U „NORWIDA”

Koncerty muzyki country organizowane są w Nowej Hucie przez Ośrodek Kultury im. C.K. Norwida od stycznia. Jako pierwszy wystąpił w os. Górali **Tomasz Szwed**. Po nim zaprezentowali się nowohuckiej publiczności tacy wykonawcy, jak **Paweł Bączkowski**, **Johnnie Walker's Band**, **Hagoka Band**, **Magda Aniol** z **The Angel's Country Band** i **Whisky Band**. „Koncerty u Norwida” zdobywają sobie powoli coraz większą popularność. Mieszkańcy naszej dzielnicy przychodzą posłuchać country niekiedy całymi rodzinami.

W piątek, 26 maja o godz. 18 Ośrodek Kultury im. C.K. Norwida zaprasza na ostatni przed wakacjami koncert. Wystąpi jedna z największych (a może największa?) gwiazd polskiej muzyki country, czyli **Michał Łuszczynski**, znany w Polsce i poza granicami naszego kraju pod pseudonimem artystycznym **LONSTAR**. Wśród wielu sukcesów, jako jedyny polski muzyk może pochwalić się występami w słynnej **Grand Ole Opry** w Nashville.

W os. Górali 4 Lonstar pojawi się razem ze swoim zespołem, a towarzyszyć mu będzie również formacja taneczna w stylu country. Organizatorzy zapowiadają, że to będzie najdłuższy z dotychczasowych koncertów, oprócz muzyki na żywo będą jeszcze tańce, zabawy i konkursy z nagrodami. UWAGA! W najbliższą sobotę, 20 bm., o godz. 16.30 będzie można w sali tańca w os. Górali 4 nauczyć się tańca country. Wprawki taneczne organizuje tygodnik „Trucker”. (jack)

WYCIECZKA DO WIEDNIA

Zakład Działalności Gospodarczej „Unihut” i NSZZ Pracowników HTS organizują wycieczkę do Wiednia w dniach 1 - 4 czerwca br. Organizatorzy przewidują bogaty program zwiedzania. Koszt wycieczki - 180 zł. Wpłaty przyjmowane będą do 24 maja (pierwszeństwo mają związkowcy). Zgłoszenia przyjmuje w godz. 8 - 15 **Barbara Podpirka**, bud. „S”, pok. 122, tel. 55-85.

GEOS
HUTY
im. SENDZIMIRA

Z głębokim żalem i smutkiem zawiadamiamy, że w dniu 3 maja 1995 roku zmarła w wieku 45 lat

śp. HALINA ŻAK

dlugoletnia pracownica Oddziału Telekomunikacji.

Rodzinie Zmarłej składamy wyrazy współczucia

Kierownictwo,

Koleżanki i Koledzy

z Zakładu Automatyki i Telekomunikacji

Pani mgr inż.

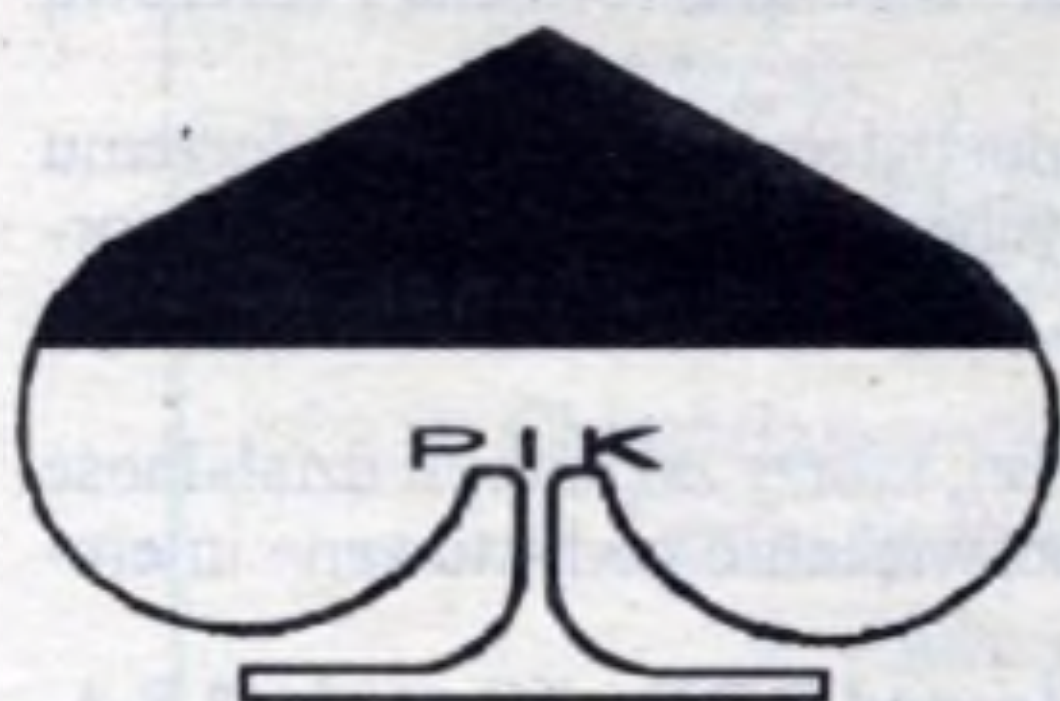
ANNIE MAROSEK

wyrazy głębokiego współczucia z powodu śmierci OJCA

składają

Koleżanki i Koledzy z ZA

GŁOS video



C.A. HTS, bud. „Z”
hall główny

„OSKARŻENI” („The accused”) - reż. Jonathan Kaplan, wyst. Jodie Foster, Kelly McGillis.

Za rolę w tym filmie Jodie Foster otrzymała w roku 1989 swojego pierwszego Oscara. Wyczyn ten powtórzyła kilka lat temu główną rolę w „Milezeniu owiec”. W „Oskarżonych” oglądamy ją w bardzo dramatycznej roli młodej dziewczyny Sarah, która zostaje brutalnie zgwałcona w obecności wielu świadków w pewnym barze. Ten nieszczęśliwy wypadek jest jednak dopiero początkiem jej dramatu. Postanawia całą sprawę oddać do sądu, a tam będzie musiała wszystko przeżyć jeszcze raz. Jedyną osobą którą wydaje się ją rozumieć, starając się jednocześnie jej pomóc, jest wynajęta adwokatka. Czy uda się obu kobietom wy-



grać sprawę?

„Galeria Pik” poleca też: „Wilk” (horror), „Eksplozja” (sensacja), „Cztery wesela i pogrzeb” (komedia obyczajowa), „Calineczka” (dla dzieci) i „Odwieczne tajemnice świata” (dokumentalny).

„Galeria Pik” zaprasza od poniedziałku do piątku w godz. 12 - 15.30.

1. (10) Strażnik czasu
2. (1) Cztery wesela i pogrzeb
3. (2) Wilk
4. (4) Made in America
5. (8) Oczy węża
6. (3) Eksplozja
7. (N) Falszywa hrabina
8. (6) Pacific Hights
9. (5) Prawdziwe kłamstwa
10. (7) Niebezpieczna prędkość

W nawiasie podajemy pozycję zajmowaną przed tygodniem.

N - nowość w „Dziesiątce”

P - powrót na listę hitów nowohuckich wypożyczalni

**HITY
'95**

- | | |
|---------------------------|----|
| 1. Maverick | 55 |
| 2. Niebezpieczna prędkość | 49 |
| 3. Prawdziwe kłamstwa | 48 |
| 4. Kolonia karna | 41 |
| 5. Gra o życie | 40 |
| 6. Uwolnić orkę | 38 |
| 7. Raport Pelikana | 37 |
| 8. Okruchy dnia | 37 |
| 9. The Flintstones | 37 |
| 10. Wspaniały Louie | 34 |

UWAGA! Wypożyczalnia



proponuje promocyjne ceny:

SEGA (16 bitów) - 2.500.000 zł.

bardzo duży wybór cartridge'ów do SEGI (16 bitowej) i do Pegasusa. (ponad 300 gier!)

★ sprzedaż ★ wypożyczanie ★ wymiana

os. Tysiąclecia 42 (Biblioteka Publiczna) tel. 47-75-36
os. Oświecenia 44

Nowohucka
**ZŁOTA
10**

Notowania cenowe

OWOCE

Wiosna w pełni i z niecierpliwością czekamy na nowe tegoroczne owoce. Jednak na pierwsze krajowe truskawki i czereśnie musimy jeszcze trochę poczekać. Podajemy zatem notowania cenowe z pl. Bieńczyce tych owoców, które w tym tygodniu były tam do nabycia. Na razie zjadamy resztki starych rodzimych jabłek, które są oferowane w zależności od urody w cenach od 4-5 do 15-20 tys. zł/kg. Do tych najładniejszych zbliżają się ceną jabłka importowane. Te z Włoch kosztują 30-35 tys. zł/kg, a dorodne zielone z Chile kosztują 40-45 tys. zł/kg zł. Cytrusów jest w bród i ceny ich trzymają się stosunkowo wysoko. Pomarańcze słodkie hiszpańskie są w cenie ok. 30 tys. zł/kg, te mniej słodkie to wydatek 24-25 tys. zł/kg. Z Półwyspu Iberyjskiego sprowadzane są także grapefruity po 30-35 tys. zł/kg, mandarynki po 35-40 tys. zł/kg i cytryny po 28-30 tys. zł/kg. Banany z Ameryki Południowej kosztują od 22 do 28 tys. zł/kg. Winogrona przyjeżdżają aż z RPA w Afryce i dlatego są w cenie 90-100 tys. zł/kg. Tańsze są arbuzy hiszpańskie po 40-45 tys. zł/kg. Nie brakuje kiwi po 4-5 tys. zł szt. lub koszyczek w cenie 28-30 tys. zł. Pyszne są gruszki sprowadzane z daleka, bo aż z Ameryki Południowej w cenie 45 tys. zł/kg. Na razie zatem płacimy słoń za importowane owoce, ale pocieszamy się, że niedługo pojawią się krajowe truskawki, czereśnie, agrest i porzeczki, a potem pierwsze jabłka i inne rodzime owoce. Czekamy na nie z niecierpliwością.

(sp)

WALUTA

Po uwolnieniu kursu złotówki nastąpił spadek kursu dolara i marki w stosunku do złotego.

W kantorze na pl. Bieńczyce, paw. 14, odnotowaliśmy następujące ceny: USD 23.400-23.600, DEM 16.350-16.500, ATS 2330-2350 zł. (sp)

CENY W „ZIKO”

Największe nowohuckie DELIKATESY „ZIKO” w os. Piastów (przy pętli tramwajowej) zapraszają na udane zakupy. Polecamy m.in.: OGÓRKI KONSERWOWE BONDULLE 920 g - 1,90 zł, WODA MINERALNA NAŁĘCZOWIANKA 1,5 l - 1,65 zł, BATON CZEKOLADOWY E. WEDEL 49 g - 0,60 zł, PŁYN DO MYCIA NACZYŃ ROMIKOL 0,5 l - 1,79 zł, PUZZLE 160 elementów - 5, 65 zł.

ZNAJDŹ SWÓJ STYL

KUP PIĘKNY

KOLOROWY DRES!

Realizujemy indywidualne i hurtowe zamówienia. Zniżki dla młodzieży i klubów sportowych.

„BEJ” PL. ROLHUT
UL. WĄWOZOWA 34 B
TEL. 44-00-07 W. 17.

Skuteczna pomoc

SZUKAJ JEJ W „AUXILIUM”

Zakład Obsługi Księgowej Kancelarii Biegłych Rewidentów „Auxilium” rozpoczął swą działalność w zeszłym miesiącu. Za jego pośrednictwem firma gotowa jest służyć mieszkańcom Nowej Huty pełnym zakresem usług związanych z obsługą działalności gospodarczej.

Oprócz załatwiania formalności „Auxilium” podejmuje się doradztwa o charakterze marketingowym, reklamowym, badań rynku. Wszystkie te usługi mają na celu stworzenie warunków, w których osoby chcące inwestować, będą miały szansę na bardziej trafne decyzje. W zakresie tego doradztwa mogą wchodzić zlecenia nietypowe, np. porady psychologiczne ułatwiające pokonywanie stresu związanego z utratą stabilizacji życiowej i koniecznością rozpoczęcia działalności na własny rachunek. Potencjalny klient - właściciel nowej firmy, która swą księgowość będzie powierzała „Auxilium” może na zdrowych zasadach (wzajemnej korzyści) podjąć współpracę zanim nadejdzie właściwy moment do formalnego uru-

chomienia działalności gospodarczej. Trzeba zaznaczyć, że te informacje, które rutynowo uzyskuje się w urzędach będą udzielane nieodpłatnie. W jednym z najbliższych numerów „Głosu” będzie opublikowany obszerniejszy tekst przybliżający Czytelnikom specyfikę usług świadczonych przez Kancelarię Biegłych Rewidentów „Auxilium”. Zainteresowani mogą zgłosić się osobiście w Zakładzie Obsługi Księgowej Kancelarii Biegłych Rewidentów „Auxilium” (Łowińskiego 9) lub skontaktować się telefonicznie pod numerem 44-46-66, wew. 58-62 (w godzinach 8-15). Osobom nie posiadającym kapitału możemy proponować realizowanie inicjatyw gospodarczych na zasadzie sprzedaży pomysłu.

FIRMA HANDLOWA

„T I M E X” - MAŁGORZATY LEŚNIAK

zaprasza do

HURTOWNI WĘDLIN I MIĘSA

„TOMEX”, ul. Bieńczycka PAWILON 660

Telefony: 25-76-66, 43-78-19, 43-24-16 wew. 166

Zamówienia są przyjmowane od pon. do soboty w godz. 5-14 lub po 14 za pośrednictwem sekretarki automatycznej.

POLECAMY ZNAKOMITE WĘDLINY I MIĘSO Z RENOMOWANYCH I SPRAWDZONYCH ZAKŁADÓW PRZETWÓRSTWA MIĘSNEGO

z dostawą własną do klienta

REALIZUJEMY ZAMÓWIENIA NA WESELA

I PRZYJĘCIA OKOLICZNOŚCIOWE

GWARANTUJEMY: • JAKOŚĆ • ŚWIEŻOŚĆ • KULTURALNĄ OBSŁUGĘ • NISKIE CENY

FLIZY i TERAKOTA

**CODZIENNIE
TAKŻE W
NIEDZIELE**

**BEZPOŚREDNI IMPORTER
KILKASET RODZAJÓW
PŁYTEK CERAMICZNYCH**

DYWANY WYKŁADZINY

Kraków ul. Wadowicka 12
tel. 66-89-33

os. Strusia (d. sklep Pewexu)
tel. 48-48-24



abra

pon.-pt. 8⁰⁰-19⁰⁰, sob.-niedz. 9⁰⁰-15⁰⁰

AGENCJA TURYSTYCZNA „HERZOG AGENTUR”

os. CENTRUM B, bl. 2. TEL./FAX 43-12-42

OFERUJE WYCIEZKI I WYPOCZYNEK

na wszystkich kontynentach, w 61 krajach świata,

OFERTA SPECJALNA!!!

HISZPANIA, BLANES NA WYBRZEŻU COSTA BRAVA

przejazd luksusowym autokarem, 3-gwiazdkowy hotel 200 m od plaży,

3 posiłki dziennie (stół szwedzki). Cena: od 500 DM.

Proponujemy również wczasy nad polskim morzem.

NASZA OFERTA JEST KOMPLEKSOWA I DOSTOSOWANA DO KAŻDEJ KIESZENI

BILETY AUTOKAROWE, LOTNICZE, PROMOWE W KOMUNIKACJI MIĘDZYNARODOWEJ
WYSZUKUJEMY NAJTAŃSZE POŁĄCZENIA!

VIOLETTA VILLAS

Piątkowy wieczór, koncert Violetty Villas, dostarczył wszystkim moc wrażeń. Zaczęło się z delikatnym 30-minutowym poślizgiem, zniecierpliwienie publiczność wyrażała brawami. I wreszcie jest – na scenie potęga głosu, do każdej piosenki nowa kreacja.

Violetta Villas, wyjątkowo dobrze dysponowana, oddała całą siebie publiczności – *Dobry wieczór, i ja się wam nie zmienię, całuję was w samo serce, zapalę serce twoje moim pocałunkiem.* – absolutnie rozbroiły publiczność. Sopran, mezzosopran, sopran koloratury, alt, kontralt to niebywała skala głosu Violetty Villas. „List do matki” wzruszył publiczność – były kwiaty i brawa na stojąco. Po koncercie poprosiłem widzów o osobiste wrażenia:

– *Nie spodziewałem się tego.*

– *Była dzisiaj wspaniała. – Dziękuję za uczucia, ciepło i miłość dla każdego. – Przyszedłem na koncert z dziewczyną i jestem pod wrażeniem śpiewania Violetty. – Miło zabrzmiał motyw piosenki o Nowej Hucie. – To był show VV! Szkoda, że tak bardzo psuła nastrój wieczoru szarobura, zakurzona scenografia i smętne dialogi konferansjera. – Dziękuję za chwilę wzruszeń. – Odebrałem jej wielką szczerość w stosunku do widzów. – Piękny głos, piękne kreacje, piękny koncert.*

Po koncercie przez dwie godziny trwało miłe spotkanie gwiazdy z publicznością, zdjęcia, autografy, serdeczne rozmowy. Dedykację dla czytelników „Głosu” Violetta Villas podpisała o godz. 23¹⁵.

SZPINAK

*ble Cyfeli-Kar
„Głos Nowej Huty” –
Elżbieta Przyjacił
Grażyna Jasiewicz
Violetta Villas
12.5.95*



Od trzech lat Wojewódzki Ośrodek Metodyczny wraz z Wojewódzkim Klubem Techniki i Racjonalizacji, a w tym roku także z Krakowskim Oddziałem Naczelnej Organizacji Technicznej organizuje konkurs na najlepszą pracę dyplomową dla absolwentów szkół średnich. Najlepsze prace

KONKURSOWE „DYPLOMY”

zgłaszają szkoły. W tym roku było ich aż 83; z 20 szkół najróżniejszych branż: elektrycznej, elektroinstalacyjnej, mechanicznej, budowlanej, chemicznej oraz ochrony środowiska, ekonomicznej, gastronomiczno-spożywczej, odzieżowo-skórzanej.

Nieźle w tej konkurencji wypadają nowohuckie średnie szkoły zawodowe. Przez poprzednie lata pierwsze nagrody w branży mechanicznej zdobywali uczniowie Zespołu Szkół Mechanicznych nr 3. W tym roku mniej im się poszczęściło, ale zajęli ostatecznie 3 miejsce. Natomiast o sukcesie może mówić Zespół Szkół Elektrycznych nr 2 z os. Szkolnego, którego uczniowie w konkursie Technik 95 zajęli pierwsze miejsce wśród prac branży elektrycznej.

Wręczenie nagród, które ufundowali sponsorzy nastąpi na początku czerwca. (1)

PSI PODATEK



Wynosi on 10 złotych za rok i 1,50 (półtora zł.) za wymianę psiego numerka z okrągłego na trójkątny. Z opłat zwolnione są pieski liczące ponad 8 lat oraz inwalidzi I i II grupy. Oplaty przyjmuje, wydaje numerki i zaświadczenia o zwolnieniu z opłat Krakowskie Towarzystwo Opieki nad Zwierzętami. I wszystko byłoby cacy, tylko aby te sprawy załatwić, trzeba pojechać aż do Bronowic, na ulicę Szablowskiego 6 (dawna Złotej Kielni) naprzeciwko Technikum Budowlanego. Nic więc dziwnego, że mieszkańcy Nowej Huty nie przodują na liście uiszczaczy obowiązkowych w końcu opłat i wiele sympatycznych czworonogów zeszło tym sposobem w naszej dzielnicy „do podziemia” – jeśli to tak można nazwać! Może jakimś wyjściem byłoby dogadanie się np. z pracownikami lecznicy zwierząt czy z któryś sklepem zoologicznym, żeby za jakąś prowizję zajęli się zbieraniem opłat. Dla sklepu byłaby to przy okazji jakaś forma reklamy. Wielu przy okazji coś by dla swego „przypociela” kupiło na deser.

Tekst i fot. S. Gawliński

Żonie Zofii z okazji imienin, a córce Iwonie Najda z okazji urodzin, moc najserdeczniejszych życzeń składa Mikołaj Skakuj.

Do życzeń dołączają się pozostali członkowie rodziny: Agata, Tomek i Mirek.

linEa
ATRAKCYJNE nadruki
na koszulkach T-SHIRT
i ubraniach roboczych
gadżety reklamowe
SITODRUK, TAMPONDRUK
wszelkie REKLAMY
P.J.R. Linea 31-957 Kraków, os. Słoneczne 11
tel. (012) 25 95 25, tel./fax (012) 44 34 64

KALENDARZ NOWOHUCKI

SŁUŻBY MIEJSKIE I LOKALNE

Ratunkowe 999, Straż Pożarna 998, Policja 997, Pogotowie gazowe 992, Toksykologia 11-99-99, Informacja o lekach 11-07-65 (g. 8-15), Policja, os. Zgody 44-44-44, Straż Miejska 44-17-81, Straż Pożarna, os. Zgody 44-08-43, Pogotowie Ratunkowe - Nowa Huta 44-49-99, Pogotowie Elektryczne 44-23-08 (stara część Nowej Huty), 48-31-03 (osiedla na zachód od ul. Kocmyrzowskiej), 47-05-65 (os. Oświecenia w dni powszednie), 47-15-87 (os. Oświecenia w dni świąteczne), PGM awarie poza budynkiem 44-12-10, Pogotowie c.o. 44-38-46, Wodociągi 48-28-61.

NIEDZIELNE MSZE ŚW.

Bazylika w Mogile: 6.30, 8, 9.30, 11, 12.30, 14, 16.30, 18.
Kościół św. Bartłomieja: 8, 9, 11.30.
Szkłane Domy: 6.30, 8, 9.30, 10.45, 12, 13.15, 14.30, 17, 19, 20.30.
Bieńczyce: 6.30, 8, 9.30, 11, 12.30, 14, 15, 17.30, 19.
Czyżyny: 7, 8.30, 10, 11.30, 13, 18.
Dywidzów 303: 6.30, 8, 9.30, 11, 13, 16, 18, 19.
Mistrzejowice: 6.30, 8, 9.30, 11, 12.30, 14, 17, 18.30, 20.
Kalinowe: 6.45, 8, 9.30, 11, 13, 15, 18.
Wzgórza Krzesławickie: 7, 8, 9.30, 11, 12.15, 16, 19.
Boh. Września: 6.30, 7.30, 9, 10.30, 12, 13.15, 16.30, 19.30.

DYŻURY SZPITALI

● **19. 05 (piątek):** chirurgia ogólna - I Klinika Chir., ul. Kopernika 40, tel. 21-21-59, chirurgia urazowa - Klinika Urazowo-Ortopedyczna, ul. Kopernika 19 a, tel. 21-40-46, chirurgia dziecięca - Inst. Pediatrii, ul. Wielicka 265, tel. 55-20-11, laryngologia i urologia - Szp. im. Narutowicza, ul. Prądnicza 35, tel. 33-01-00, okulistyka - Witkowice, tel. 33-94-44.
● **20. 05 (sobota):** chirurgia ogólna i urazowa - Szp. im. Biernackiego, ul. Trynitarzka 11, tel. 66-90-20, chirurgia dziecięca - III Klinika Chir., ul. Prądnicza 35, tel. 33-31-05, laryngologia - Szp. im. Żeromskiego, tel. 44-01-44, okulistyka - Witkowice, tel. 33-94-44, urologia - Klinika, ul. Grzegorzewska 10, tel. 21-08-30 i 18-86-12.
● **21. 05 (niedziela):** chirurgia ogólna i urazowa - III Klinika Chir., ul. Prądnicza 35, tel. 33-31-05, chirurgia dziecięca - Inst. Pediatrii, ul. Wielicka 265, tel. 55-20-11, laryngologia - Klinika, ul. Kopernika 23 a, tel. 21-00-38, okulistyka - Witkowice, tel. 33-94-44, urologia - Szp. im. Żeromskiego, tel. 44-01-44.

DYŻURY APTEK

● **Od piątku do niedzieli:** os. Centrum A, bl. 3, tel. 44-17-36 i os. Kazimierzowskie 30, tel. 48-59-57.
● **Od poniedziałku do czwartku:** os. Centrum A, bl. 3, tel. 44-17-36 i os. Zielone 6.

TEATR LUDOWY

● **19 i 20. 05 (piątek i sobota), godz. 11** - Cud w Alabamie (duża scena)
● **23. 05 (wtorek), godz. 19.15** - Stare pianino. Piosenki L. J. Kerna (scena przy ul. Kanoniczej 1)
● **24. 05 (środa), godz. 11** - Cud w Alabamie (duża scena), godz. 19.15 - Stare pianino. Piosenki L. J. Kerna (scena przy ul. Kanoniczej 1)
● **25. 05 (czwartek), godz. 18** - Mieszczanin szlachcicem (d. scena).

KINA

● **SFINKS: 19. 05, godz. 18** - Star trek - Pokolenia (USA, 12 lat), godz. 20 - Specjalista (USA, 15 lat);
● **20 i 21. 05, godz. 16 i 18** - Star trek - Pokolenia, godz. 20 - Specjalista.
● **DKF „ZGAGA” (Nowohuckie Centrum Kultury): 25. 05, godz. 18** - Dzika rzeka (USA, 1994, reż. C. Hanson).

NOWOHUCKIE CENTRUM KULTURY

● **19. 05, godz. 10** - XII Festiwal Ogólnopolski Piosenki Dziecięcej „KOLOROWE NUTKI”. Przesłuchania (sala estradowa)
● **20. 05, godz. 17** - XII Festiwal Ogólnopolski Piosenki Dziecięcej „KOLOROWE NUTKI”. KONCERT FINAŁOWY z udziałem Jacka CYGANA i gościa programu Krzysztofa ANTKOWIAKA (sala estradowa - cena biletu: 3 zł)

OŚRODEK KULTURY im. C.K. NORWIDA os. Górali 5

● **20. 05, godz. 18** - „Od melodii do parodii”. Program estradowy prezentuje Szkoła Muzyczna w Nowej Hucie (wejście za zaproszenia-mi).
● **22. 05, godz. 9** - WIELKA MAJÓWKA. Wyprawa w stylu retro dla zwycięzców II Turnieju Wiedzy o Środowisku.
● **23 i 24. 05, godz. 9, 10 i 11** - XXX Przegląd Filmów Ekologicznych. Wybór i prowadzenie Anna Dąbrowska.
● **24. 05, godz. 18** - Otwarcie wystawy malarstwa Elżbiety MALIGI z grupy twórczej NATURA.

KLUB „KUŹNIA”, os. Złotego Wieku 14

● **21. 05, godz. 15** - TAJEMNICE TEATRU. Ożywianie przedmiotu przy muzyce. Prowadzą aktorzy Małgorzata i Marek KARPOWICZOWIE.
● **23. 05, godz. 10** - SKARBY ZIEMI. Kamienie a znaki Zodiaku. Spotkanie z archeologiem Daria ILNICKĄ; godz. 17.30 - KLUB SENIORA. Wieczór muzyczny z udziałem zespołu dziecięcego „Krakusy”.
● **25. 05, godz. 11.15** - Warsztaty muzyczne. Spotkania z instrumentami - waltornia.

SCK „MIRAGE”, os. Bohaterów Września 26

● **19. 05, godz. 17** - Spektakl grupy teatralnej 12 - „Duchy”.
● **25. 05, godz. 17** - Wieczór tańca. Występuje zespół pod kierunkiem Lidii SZYMAŃSKIEJ.

WYCWANILI NAIWNYCH

(CIĄG DALSZY ZE STR. 1)

Okazało się, że spółka była nie tylko dłużnikiem S.M. „Mistrzejowice – Północ”. Była też dłużnikiem Urzędu Skarbowego i ZUS-u. Nie uiszczala również stosownych opłat Zakładowi Energetycznemu Kraków – Nowa Huta.

Z początkiem 1994 r. w spółce „Grek-Pol” zaczęli się pojawiać komornicy. Jedną z takich wizyt skończyła się zajęciem wyposażenia sklepu, czyli sprzętu, który nie był już własnością spółki „Grek-Pol”, a S.M. „Mistrzejowice – Północ”.

O tym zarządzający spółdzielnią mieszkaniową dowiedzieli się dopiero wtedy, gdy po wypowiedzeniu umowy wynajmu lokalu „Grek-Polowi” odbierali go w styczniu 1995 r.

W sklepie nie było już lodówki, krajalnicy, wagi i kasy elektronicznej, które zgodnie z podpisaną umową przewłaszczenia stanowiły własność spółdzielni. Współwłaściciel spółki brak sprzętu tłumaczył zajęciem go i wywiezieniem przez komornika U.S. Nie posiadał i nie przedstawił żadnych dokumentów, które potwierdzałyby zajęcie tych nieruchomości. W tym momencie zarządzający spółdzielnią o zdarzeniu powiadomili nowohucką prokuraturę i policję.

Współwłaściciele „Grek-Polu” winą obarczyli wszystkich, tylko nie siebie. Mówili, że to mogli być ich pracownicy i mógłby być również ktoś inny. Nie są w stanie powiedzieć jak i kto ze sklepu wyniósł tę już nie ich własność.

Gdzie zniknął pozostały sprzęt, póki co, nie wiadomo. Można się tylko domyślać, bo dziwić się nie ma czemu.

Co sprytniejsi radzą sobie z nie nadążającym za kapitalizmem w polskim wydaniu prawem i przepisami. Można więc, tak jak w przypadku wspomnianej spółki, iść na calość.

Do redakcji 10 maja br. przysłała podenerwowana Czytelniczka szukając u nas pomocy. Co się okazało? W lipcu 1993 r. przeczytała ogłoszenie o pracy na stanowisku księgowej w sklepie „Grek-Pol”. Od

15. tego miesiąca podejmuje tam pracę. I tak zaczęła się niezbyt udana jej „przygoda” ze spółką.

Przyjęto mnie na umowę-zlecenie. Miałam wykonywać prace związane z prowadzeniem księgowości. W kilka dni od zatrudnienia mnie otrzymałam od zastępcy dyrektora spółki polecenie służbowe zawarcia umowy z Zakładem Energetycznym na zainstalowanie liczników energii. Współwłaściciel firmy podpisał mi upoważnienie, które dawało mi prawo do jej reprezentowania. Po przedłożeniu wymienionego upoważnienia, pani która zajmuje się w ZE zawieraniem umów oświadczyła, że konieczne jest bym okazała swój dowód osobisty, gdyż musi wpisać moje dane personalne do umowy, ponieważ nie może jej spisać na nazwę firmy, a na osobę fizyczną, którą w tym momencie byłam ja. Nieświadoma konsekwencji prawnych podpisałam umowę. Właściciel firmy „Grek-Pol” zapewnił mnie wówczas, że dokona stosownego sprostowania i przepisze umowę na swoje nazwisko.

Pod koniec września ub. r. ZE przesyła tej firmie książeczkę opłat energetycznych, na której widnieje, że spółka ma do zapłacenia 6 mln (starych) złotych. Zaczynają się problemy. Zarządzający firmą proszą ZE o rozłożenie należności za prąd na raty. Wierzyciel wyraża zgodę.

Pod koniec roku zrywam umowę ze spółką. Półtora roku później otrzymuję pod adres domowy upomnienie z ZE do zapłaty zaległych należności spółki. Było to pierwsze i jedyne zawiadomienie z dopiskiem, iż sprawę skierowano do komornika. Celem wyjaśnienia sprawy udałam się do firmy „Grek-Pol”, ale właścicieli już nie zastałam. Sprawę usiłowałam w ZE wyjaśnić sama. Bezskutecznie. Dowiedziałam się tylko, iż faktyczne zadłużenie już nie istniejącej spółki dochodzi do 10 tys.

nowych złotych, które ja mam zapłacić. Napisałam odwołanie do prezesa ZE S.A. w kwietniu br. z prośbą by wszelkie roszczenia finansowe kierowali do właścicieli firmy „Grek-Pol”.

W maju otrzymałam odpowiedź, której fragment pozwolił sobie zacytować (...) „Informuję, że z uwagi na złożoną problematykę zagadnienia i bezpośredni udział pani w wynikłym sporze między spółką z o.o. „Grek-Pol” a ZE S.A. nie mogę przychylić się do pani prośby”. (...) Co mam robić? Nie będąc ani współwłaścicielem ani pracownikiem mam odpowiadać za zadłużenia już nie istniejącej spółki.

(nazwisko i adres do wiadomości redakcji)

Naciągnięta młoda kobieta była nieświadoma, że w ten sposób współwłaściciel spółki uczynił ją odpowiedzialną za kolejne zadłużenie. Ona i mąż byli bezrobotni. Ona „łapała” każdą pracę.

W ten sposób zadziałał w Nowej Hucie „Grek-Pol” i zaprzestał nie tylko działalności, ale i spłacania długów. Straciło państwo, stracili spółdzielcy, straciła bezrobotna.

Jak już wspominałam, współwłaściciele „Grek-Polu” założyli nową spółkę w innej części Krakowa. W Nowej Hucie splajtowali, narazili na straty finansowe wspomniane instytucje i prywatną osobę L... wydano im zezwolenie na prowadzenie podobnej działalności. Skąd dłużnicy mieli pieniądze, by rozpocząć nową działalność gospodarczą pod zmienionym szyldem? Kto i kiedy nad tym zapanuje? Podobnych pytań byłoby wiele. Póki co retorycznych. Pewno wnet w innej dzielnicy, inni komornicy, także nie ścigali należności. Ale jest przecież prócz Krakowa tyle miast w Polsce...

Współwłaścicielami spółki „Grek-Pol” były osoby, które podobno łączyła tylko znajomość a nie fachowe przygotowanie do robienia interesów. Jedną z wpisanych w rejestrze osób nie przebywała w momencie powoływania do istnienia

tej spółki w Polsce i nadal nie przebywa. Prawie 40-letni biznesmeni twierdzą, że to tylko fatalny zbieg okoliczności był powodem ich przegranej.

Jak widać, nasze prawo i przepisy nie są zbyt wymagające dla obywateli, którzy podejmują działalność gospodarczą. Nikt i niczego nie sprawdza. Chciałoby się powiedzieć, że tracą naiwni, tylko czy do takich mam również zaliczyć Urząd Skarbowy, Zakład Energetyczny i ZUS? Tak naprawdę to tracimy my, społeczeństwo.

Ostrzegamy!!!

Wystarczy, by jeden ze współników zakładający spółkę z ograniczoną odpowiedzialnością miał 40 mln zł. Tyle ma wynieść kapitał spółki by nabyć osobowość prawną, być zarejestrowanym w rejestrze handlowym, a to już zezwala na zawieranie nawet miliardowych umów. Taka spółka ponosi odpowiedzialność tylko do wysokości wniesionego kapitału, czyli w tym przypadku do tych 40 mln zł. Tylko spółki jawne i komandytowe odpowiadają całym swoim majątkiem, w tym i prywatnym.

95% spółek działających w Polsce to spółki z o.o. Póki nie zmienią się przepisy radzimy wszystkim, którzy wchodzić w układ finansowy, czy też pracownicy z taką spółką dokładnie przyjrzeć się kontrahentowi czy też pracodawcy.

Prowadzone jest postępowanie karne w stosunku do nie istniejącej już spółki „Grek-Pol”. Czy S.M. „Mistrzejowice – Północ” odzyska swoje pieniądze i kiedy – nie wiem. Skorzystałam z rady prawnika, który powiedział, że równocześnie powinno być prowadzone tzw. postępowanie z powództwa cywilnego, aby z kapitału „innej”, ale tych samych współwłaścicieli spółki, odebrać należności.

Kodeks Postępowania Cywilnego w momencie udowodnienia winy przewiduje, że po wniesieniu tzw. zawiadomienia, zgodnie z procedurą zostaną ściągnięte należności z osóbkami. Winnego obciąża się rów-

nież kosztami postępowania sądowego.

Niestety, sprawy z tzw. powództwa cywilnego ciągną się długo, a ten kto wnosi taką sprawę musi uiścić opłatę ok. 20% utraconej kwoty, czyli kwoty o którą wszczynają proces.

A więc „hulaj duszo – piekła nie ma” – chciałoby się powiedzieć.

Dlaczego dopuścił Pan do tak dużego zadłużenia; przez ponad pół roku spółka nie płaciła czynszu za wynajem? Czemu w umowie przewłaszczenia sprzęt przechodzący na własność S.M. nie został dokładnie opisany? – pytam prezesa S.M. „Mistrzejowice – Północ” Maksymiliana CIBĘ.

Wypowiedzieliśmy umowę „Grek-Polowi” w połowie 1994 roku. Konsekwencją powinno być zakończenie działalności w lokalu im wynajmowanym. Spółdzielnia Mieszkaniowa, mimo że jest właścicielem lokalu, nie ma prawa dokonać eksmisji, nie ma też prawa zamknąć lokalu. O takich sprawach decyduje sąd, który, niestety, jest nierychliwy. Proces sądowy trwał kilka miesięcy, a spółka wegetowała w naszym lokalu nie płacąc czynszu. Dopiero wyrok eksmisyjny zakończył jej działalność w naszym lokalu.

Żeby umowa przewłaszczenia była skuteczna, sprzęt należy zabezpieczyć, ale nie można go wynieść. Po uzyskaniu wyroku eksmisyjnego przenieśliśmy do pomieszczeń spółdzielczych to co pozostało z przewłaszczonego sprzętu, a więc tylko lody chłodnicze. Resztę sprzętu opisanego w umowie przewłaszczenia właściciel wywoził.

Wnieśliśmy sprawę do prokuratury o popełnienie przez właścicieli spółki „Grek-Pol” przestępstwa – powie prezes M. Ciba.

Janina DZIURO

P.S. Proszony o komentarz zastępca komendanta IX Komisariatu Policji – Bieńczyce odmówił podania informacji, czy w sprawie „Grek-Polu” toczy się śledztwo, odsyłając mnie do Prokuratury Wojewódzkiej.

ZMĘCZENI SOBĄ

(CIĄG DALSZY ZE STR. 1)

NASI „BOHATEROWIE”

Przeprowadzili się ze starej Nowej Huty do później wybudowanych bloków. Zamienili mieszkanie dwa lata temu i stali się utraconymi nowych sąsiadów oraz innego komisariatu policji.

Zmienili otoczenie, ale nie zmienili się sami. Kobieta z tego stadła, tak jak często odwiedza rejonową komendę w byłym miejscu zamieszkania, tak zaczęła często składać wizyty w nowym dla niej komisariacie. I tak jak przedtem składała skargi na męża o znęcanie się nad nią, wycofując je potem już w trakcie prowadzonego dochodzenia, tak i teraz u policjantów szukała rozwiązania swoich życiowych problemów czyniąc to samo.

PIERWSZA SKARGA

Zjawiła się w IX Komisariacie wnet po przeprowadzce. Złożyła, jak przystało, skargę na męża domagając się ukarania go za znęcanie się nad nią. Mówiła wtedy, że nie chce do tego mieszać dzieci. Twierdziła wówczas, że ten konflikt dotyczy tylko jej i męża.

Policja wszczęła śledztwo, jak w każdym ze zgłoszeń. Nowi sąsiedzi potwierdzili fakty. Żona przedstawiła kilka kart informacyjnych z obdukcji lekarskich. Nie ulegało wątpliwo-

ści, małżonek ją bił.

Ale w momencie, gdy ukończono tzw. postępowanie przygotowawcze, a sprawa trafiła do prokuratury, pokrzywdzona przez męża kobieta odmówiła składania zeznań mówiąc, iż pogodziła się z małżonkiem.

Umiał ją prześlagać i uległa. Sprawę więc umorzono.

Policjanci, którzy już wiedzieli jak często składała skargi na męża w byłym miejscu zamieszkania i wycofywała je, przekonywali ją, by była konsekwentna, gdyż jak sama twierdzi zna męża i po jakimś czasie sytuacja powtórzy się.

Wycofując skargę, jak na kobietę konsekwencję przystało, bita żona wniosła sprawę o rozwód.

DRUGA SKARGA

Mija niewiele czasu. Bitą kobietę zjawia się w znowu w prawie już zaprzyjaźnionym komisariacie policji skarżąc się, że mąż bije ją częściej i brutalniej. Zaczął też znęcać się nad synem. Znowu wszczęto dochodzenie.

Znęcający się nad rodziną ma 42 lata. Nigdy nie skalał się pracą w pojęciu przeciętnego człowieka. Trudnił się przeważnie lewym handleniem, który pozwalał przez wiele lat żyć godziwie jego rodzinie. Był wtedy bogaty. Stawiał wódkę kumpłom. Dziś oni mu się

odwdzięczają, też stawiając. Wszędzie, gdzie pójdzie, to go znają. Każdy mu stawia, więc ciagi alkoholowe ma już i miesięczne.

Jego dobre czasy „załatwiła” mu likwidując handel spirytusem ta sama policja, u której jego żona szuka ratunku. On twierdzi, że powodem rozpadu jego małżeństwa jest brak pieniędzy, których ona z tej „lewizny” miała pod dostatkiem. Teraz, gdy ich nie ma, chce się go pozbyć.

Jest chory. Stan jego zdrowia pogarsza się. Żona nie chce go. A kumple pomagają mu zapomnieć.

ZADECYDOWAŁ PROKURATOR

W czasie kolejnego dochodzenia żona odwiedza prowadzącego śledztwo prawie codziennie informując o nowych zacięciach i o zachowaniach współmałżonka.

W ich stadle małżeńskim dochodzi do coraz drastyczniejszych sytuacji; w alkoholowym szale, w jego ręce znalazł się nawet nóż...

Prokurator decyduje się więc na ukaranie męża policyjnym dozorem. Ten, początkowo skruszony, melduje się, tak jak wymaga tego prawo, w policyjnym komisariacie, w wyznaczonych mu dniach. I znowu wpada w ciąg alkoholowy. Policjanci tracą go z pola widzenia. Niepoprawnemu mężowi tym razem gładko

nie przeszło. Żona wskazała jego miejsce pobytu, a konsekwentny już prokurator zastosował w stosunku do niego kolejny, tym razem ostrzejszy jak to mówią policjanci, środek zapobiegawczy – miesięczny areszt tymczasowy.

Kolejne dochodzenie policja ukończyła. Agresywny partner życiowy skarżącej się ciągle kobiety doczeka się wreszcie rozprawy sądowej siedząc za kratkami.

GDZIE BYŁA?

Kolejne małżeństwo przeżywa swoją tragedię. Powodem jest alkohol, z handlu którym, swego czasu mąż czerpał niemałe zyski. Wtedy dziś skarżąca się żona zagrożenia nie widziała? Chciałoby się powiedzieć, że kto czym walczy, od tego ginie. Pewno w tym powiedzeniu jest sporo prawdy.

Poszkodowane są jak zwykle dzieci. Ten przypadek, niestety, nie jest wyjątkowy. Jest drastyczny, jak mi powiedziano, że względu na częstotliwość awantur i ich uciążliwość dla sąsiadów. Nasz „bohater” tylko w ciągu roku był ponad 20 razy klientem Izby Wyrzecznień, nie zapłaconej zresztą.

Dzieci podzieliły swoje uczucia. Najstarsza córka jest neutralna, syn trzyma stronę matki, młodsza córka – ojca.

W ich mieszkaniu nie brakuje niczego. Urządzone jest na poziomie średniego standardu. Matka pracuje dorywczo, nawet po kilkanaście godzin dziennie na umowach-zleceniach. A ponieważ stałej pracy nie ma, korzysta z zapomóg i alimentów świadczonych jej przez państwo.

Janina DZIURO

19.05

TELEWIZJA

GŁOS

TYGODNIK
NOWOHUCKI

PIĄTEK

19.05

TV P1

TVP 2

6.00 Kawa czy herbata?
7.45 V.I.P. - rozmowa Jedynki
8.00 „Moda na sukces” (104)
8.30 Dla dzieci: Wszystko gra
8.45 Zjedź to sam - „P”
9.00 Wiadomości
9.10 Mama i ja
9.25 Domowe Przedszkole
10.00 „Katts i jego pies” - „Dzieciaki chcą się bawić”
10.50 Muzyczna Jedynka
11.00 Mały i duży człowiek
11.15 Zrób to razem z nami
11.30 Pod kreską, czyli jak żyć...
11.50 „Ocalić od zapomnienia”
12.00 Wiadomości
12.10 Agrobiznes
12.15 Magazyn Notowań
12.45 „Szczęście z Avizo”
12.55 Małżonek z ogłoszenia
13.05 Jaka szkoła?
13.10 Ginące zawody
13.20 „Najemnicy” - film dok.
13.40 Tego jeszcze nie było!
13.50 Jeśli nie Oxford, to co?
14.10 Kto ty jesteś? Jacy jeste-
śmy?
14.30 „Naznaczeni”
14.40 „Barka Noego”
14.50 Program dnia
15.00 Dla młodych widzów -
„Klipojady”
15.30 Kraina łagodności
15.55 Muzyczna Jedynka
16.00 „Moda na sukces” (104)
16.25 Dla dzieci - „Ciuchcia”
17.00 Teleexpress
17.20 „Tata, a Marcin...”
17.30 Goniec - tyg. kulturalny
17.45 Test - mag. konsumenta
18.05 Randka w ciemno
18.50 „Zulu Gula, Miedziana 13”
19.00 Wieczorynka - „Muminki”
19.30 Wiadomości
20.10 **Sto na sto, czyli sto fil-
mów na stulecie kina: „Roz-
mowa” - film fab. prod. USA
(1974), reż. Francis Ford
Coppola, wyk.: G. Hackman,
John Cazale, Allen Garfield**
22.05 Puls dnia
22.20 WC kwadrans
22.35 „Gdzie są dwaj, albo trzej
zebrani w imię moje...” (2)
23.00 Wiadomości
23.15 Oko w oko z Krzysztofem
Majchrzakim
23.50 **„Barceloński łącznik” -
film fab. prod. hiszp. (1988),
reż. Miguel Iglesias Bonns,
wyk. Sergi Mateu, Maribel
Verdu, Claudia Gravi**
1.20 Kraina łagodności (powt.)
1.45 Zakończenie programu

7.00 Panorama
7.10 Sport - telegram
7.20 Gość poranny
7.30 Nauka j. ang. (99) - BBC
7.40 Dziennik krajowy
8.00 Program TV Kraków
8.30 „Zasady Davisa” (20)
9.00 Świat kobiet
9.30 „W górach świata” (4) -
„Tratwa pamięci”
10.00 „Szaleństwo koszykówki”
(5) - „Skoczek w szpitalu”
10.25 Non stop kolor - magazyn
11.25 Bitwa pod Racławicami
1794
11.45 „Duchy, zamki, upiory” -
„Tajemnice Baranowa Sando-
mierskiego”
12.15 Clipol
13.00 Panorama
13.20 **„Lakier do włosów” - ko-
media muzyczna prod. USA
(1988), reż. J. Waters, wyk.:
S. Bono, R. Brown, Divine,
C. Fitzpatrick**
14.55 Powitanie
15.00 Studio sport - kosz. NBA
16.00 30 ton! - Lista, Lista
16.30 „Witaj klaso” (6 - ost.)
17.00 Biografie: „Znaki życia” -
film dok. o Marii Dąbrowskiej
17.40 „Siódmy pokój” Marty
Meszaros” - reportaż
18.00 Panorama
18.10 Kronika (TV Kraków)
18.40 Rekomendacje kulturalne
(TV Kraków)
19.00 Jeden z dziesięciu
19.35 Lalamido, czyli...
20.00 Bilans XX wieku
20.50 Sport - telegram
21.00 Panorama
21.30 Halo weekend
21.40 „KY TV - twoja stacja” -
„Doniesienia z kryzysu”
22.15 **„Odwagi! Uciekajmy!” -
film fab. prod. francuskiej
(1979), reż. Y. Robert, wyk.:
J. Rochefort, C. Deneuve,
P. Leroy-Beaulieu**
0.00 Panorama
0.05 Studio Sport - M.S. w pil-
ce ręcznej mężczyzn
1.25 Zakończenie programu

**TELEWIZJA
KRAKÓW**

9.15 „Żegnaj Rockefeller” (4)
- serial dla dzieci
10.00 „Pogranicze w ogniu” (6)
11.00 „Moje książki - Manuela
Gretkowska” - film dok.
11.20 „Auto-Moto-Klub”
11.35 Magazyn katolicki (powt.)
12.00 Wiadomości
12.10 Program dnia
12.15 Zaproszenie (powt.)
12.35 Film dokumentalny
13.15 Biografie: „Jan Kiliński”
(1) - film dok.
14.15 Diariusz - mag. rządowy
14.25 Studio Kontakt (powt.)
15.00 Program dnia
15.10 „Victor i Hugo” (19)
15.30 „Zwierzęta z ginącego
lasu” (25)
16.00 „Miód i pszczoły” (25)
16.30 Msza Święta - transmisja
17.30 „Crystal” (185) - serial
18.10 Kronika
18.40 Rekomendacje kulturalne
19.00 „Universitas” - magazyn
studencki
19.15 „Niebo nad głową”
19.30 „Ten wspaniały sport” (9)
20.00 „Nasze stulecie - 1945-
1958 - Wschód czy Zachód”
- film dok. prod. francuskiej
20.55 „Florida Lady” (6) - film
obyczajowy prod. niemieckiej
21.45 Kronika
21.55 Sport
22.00 „Marginalki” - kabaret
22.30 Nasza antena
22.35 **„Marsjanie do domu” -
komedia prod. USA (1989),
reż. David Odell, wyk.: Ran-
dy Quaid, Margaret Colin**
23.57 Hejnal

Polonia

6.00 Zbuntowana - serial
6.45 Lista Hit-Uff
8.10 Filmy animowane
9.20 Posterunek przy Hill Street
- serial
10.15 Nikt tylko ty - serial
11.00 Posterunek przy Hill Street
- serial
11.45 T & T - serial
12.15 Jeden + dziesięć - serial
12.45 Zbuntowana - serial
14.30 Lista Hit-Uff
15.55 Filmy dla dzieci
17.15 Drużyna A - serial
18.30 Nikt tylko ty - serial
19.10 Posterunek przy Hill Street
- serial
20.00 **Dla dobra dziecka - film
USA**
21.50 Klucze - film USA
23.45 Sekrety nocy
0.15 Drużyna A - serial

1.00 Dla dobra dziecka - film
USA
2.30 Sekrety nocy
3.00 Globtroter
3.30 Jeden + dziesięć - serial
4.00 T & T - serial

dami 

16.40 Początek programu
16.45 **Wiadomości Nowohuckie**
17.00 **Bliskie spotkania z kul-
turą**
17.20 Muzyka
17.30 „A to Dodo...”
17.35 „Touli” - serial animowa-
ny prod. francuskiej
17.45 Konkurs dla dzieci
17.50 „Lacy i królowa Missisi-
pi” (1) - film przygodowy prod.
USA
18.25 Co nas czeka?
18.30 „Piękna i Bestia” (7) - se-
rial sensacyjno-fantastyczny
prod. USA
19.20 „Maguy” - „Elektrośmie-
choterapia” - serial komedio-
wy prod. francuskiej
19.45 Muzyka
20.00 „Pago Pago” - teleatrakcja
prod. francuskiej
21.20 Konkurs filmowy
21.25 „Dookoła świata” - maga-
zyn krajoznawczy prod. polskiej
21.55 „Rewolwer i melonik” -
„Po nitce do kłębka” - serial
prod. francuskiej
22.45 **Gazeta Telewizyjna**

POLSAT S

8.00 Johnny Quest - serial
8.30 Teleturniej rozrywkowy
9.00 Sąsiedzi - serial
9.30 W drodze - mag. katol.
10.00 Więziarki - serial austral.
10.50 **Trzy serca - film polski**
12.30 Sztuka sprawiedliwości -
magazyn prawniczy
13.00 Mecz żużlowy
14.00 Pamiętnik nastolatki
14.30 Tylko dla dam
15.10 Statek miłości - serial USA
16.00 Kuba Szyliński zaprasza
16.30 Informacje
16.40 Gramy! oraz Pepsi Riff
16.55 Moto-myszy z Marsa - se-
rial
17.25 Teleturniej rozrywkowy
17.55 Sąsiedzi - serial austral.
18.30 Informacje
18.55 Rajska plaża - serial USA
19.55 Informacje
20.00 Z ostatniej chwili - serial
21.00 Strażnik Teksasu - serial
22.00 Biznes-tydzień
22.15 **Odruch - film USA**
0.20 Gillette World Sport Spe-
cial
0.50 Disco relax

PROPOZYCJE NA PIĄTEK

PROGRAM I, GODZ. 12.55

MAŁŻONEK Z OGŁOSZENIA -
W kilku ogólnopolskich gazetach
ukazało się ogłoszenie następującej
treści: „45 lat, panna, czworo dzie-
ci, właścicielka folwarku 100 ha,
hodowla koni huculskich (...) szuka
pana miłującego dzieci i zwierzęta.
Cel matrymonialny”. W ciągu trzech
tygodni pani Zofia K. otrzymała
2700 listownych propozycji od męż-
czyzn palących się do zeniaczki. Jaki
był finał tej historii? Dowie się ten,
kto obejrzy program

PROGRAM I, GODZ. 20.10

ROZMOWA - Sensacyjny dramat
z 1974 wyreżyserowany przez Fran-
cisa Forda Coppolę. Dzięki skompli-
kowanemu systemowi ukrytych mi-
krofonów, Harry Caul, ekspert od in-
wigilacji, nagrywa rozmowę pary
młodych ludzi, spacerujących w tłu-
mie na skwerze w San Francisco. W
ich banalnej, z pozoru rozmowie,
Harry zaczyna wyczuwać coś niepo-
kojącego. Wkrótce spozstrzega brak
taśmy z nagraniem. Przekonany, że
nagrana taśma może spowodować
morderstwo, postanawia wynająć
pokój w hotelu sąsiadującym z tym,
w którym ma się spotkać inwigilo-
wana para i której - jak sugeruje za-
pisana rozmowa - grozi niebezpie-
czeństwo. W hotelu rzeczywiście do-
chodzi do morderstwa...

TV POLSAT, GODZ. 22.15

ODRUCH - Kobieta detektyw pro-
wadzi śledztwo w sprawie handlu
narkotykami. Zaczyna jej zagrażać
coraz większe niebezpieczeństwo.

PROGRAM II, GODZ. 22.15

ODWAGI! UCIEKAJMY! - Oby-
czajowa komedia produkcji francu-
skiej z 1979 roku. Co stanowi jej fa-
bułę? No, cóż... Martin Belhomme,
40-letni farmaceuta, wzorowy mąż i
ojciec, wieździe ustabilizowane, mie-
szkańskie życie. Ponieważ po swo-
ich przodkach odziedziczył bardzo
paskudną cechę charakteru, miano-
wicie tchórzostwo, stara się nie pro-
wokować losu i jak ognia unika
wszelkich sytuacji, w których mu-
siałyby wykazać się odwagą. Nie za-
wsze mu się to jednak udaje...

PROGRAM I, GODZ. 23.50

BARCELOŃSKI ŁĄCZNIK - Kry-
minał z 1988 roku. Frank Warner jest
uczciwym i nieprzekupnym policjan-
tem z Barcelony. Ma właśnie wyja-
śnić sprawę morderstwa dokonane-
go na Montleonie, wpływowym
przedsiębiorcy, o którym skądinąd
wiadomo, że był powiązany z narko-
tykową mafią.

PROGRAM I, GODZ. 11.00
WYSPI. INTRUZI W RAJU

- Nowozelandzki film dokumentalny pokazujący wyjątkowy w swoim rodzaju świat przyrody. Przyroda tego kraju, z powodu izolacji wyspy, przekształcała się w odmienny sposób niż na kontynencie. Tutaj znalazły schronienie rośliny i zwierzęta, których próżno szukać gdzie indziej na świecie. Niestety, wiele się zmieniło, gdy na wyspę zawitali ludzie...

PROGRAM I, GODZ. 20.10
REMO WILLIAMS - Sensacyjna komedia produkcji amerykańskiej z 1985 roku z udziałem świetnie ucharakteryzowanego Joela Greya. Ten świetny aktor i piosenkarz zdobył sobie światowy rozgłos niezapomnianą kreacją konferansjera w "Kabarecie" Boba Fosse'a. Ale wróćmy do "Remo Williamsa". Samuel Edward Makin, nowojorski policjant, jest świadkiem bójki podczas której próbuje ratować napadniętego chłopaka. Niestety, wraz ze swym policyjnym autem ląduje w rzece. Kiedy odzyskuje świadomość, jest w szpitalu i właśnie zmieniono mu twarz po zabiegu plastycznym i spreparowano nowe papiery. Teraz nazywa się Remo Williams i jest agentem tajnych służb.

TV POLSAT, GODZ. 22.00
ZSTAPIENIE W OTCHŁAŃ

- Obyczajowy film produkcji amerykańskiej z 1990 roku. Fabułę stanowi romans młodego emigranta z dużo starszą mężatką, co wywołuje skandal w mieście.

PROGRAM II, GODZ. 22.05
TATO - Dramat obyczajowy produkcji amerykańskiej z 1989 roku, którego scenariusz powstał na podstawie książki Williama Whartona. John Tremont, pracownik jednej z firm na Wall Street, na wieść o chorobie matki udaje się do rodzinnej miejscowości. Do czasu jej powrotu ze szpitala ma zająć się nieporadnym i zagubionym ojcem. Cierpliwie uczy go wszystkich domowych czynności. To spotkanie z ojcem zmusza Johna do refleksji nad własnym życiem.

PROGRAM I, GODZ. 0.25
W SŁUŻBIE FBI - Sensacyjny film produkcji amerykańskiej z 1988 to typowy thriller, oparty jednak na faktach, mających miejsce w 1986 roku w Miami. Doszło tam wetdy do krwawych zamieszek, uznanych potem za najbardziej brutalną strzelaninę w historii FBI. Sprawcami tragedii byli dwaj eks-żołnierze, których specjalnością stały się napady z bronią w ręku.

TVP1

- 7.00 Proszę o odpowiedź
- 7.15 Z Polski
- 7.30 Wszystko o działce i ogrodzie
- 7.55 Agrolinia
- 8.30 „Skarb Templariuszy” - „Krzyż i godło” - serial prod. francuskiej
- 9.00 Wiadomości
- 9.10 „Ziarno” - program red. katolickiej dla dzieci i rodziców
- 9.35 „5-10-15” - program dla dzieci
- 10.30 Kwant - program popularnonaukowy
- 10.50 Co wy na to?
- 11.00 „Wyspy - Intruzi w raju” - film dok. prod. nowozelandzkiej
- 12.00 Wiadomości
- 12.10 Kraj - magazyn regionalnych Oddziałów Telewizji Polskiej
- 12.35 Fronda - magazyn
- 13.00 Swojskie klimaty
- 13.30 Walt Disney przedstawia - „Mała syrenka” - „Na australijskim szlaku” (6/13) (emisja z teletekstem)
- 14.50 Swojskie klimaty
- 15.25 „Zwierzęta świata” - „Duch zatoki” (1/2) - film dokumentalny produkcji nowozelandzkiej (emisja z teletekstem)
- 16.00 Teleexpress
- 16.15 Genfest live
- 17.45 MdM, czyli Mann do Materny, Materna do Manna - program satyryczny
- 18.10 „Beverly Hills 90210” (44) - serial prod. USA
- 19.00 Wieczorynka - „Dinusie”
- 19.30 Wiadomości
- 20.10 „Remo Williams” - komedia sensacyjna produkcji amerykańskiej (1985), reż. Guy Hamilton, wyk.: Fred Ward, Joel Grey, I. A. Preston, George Coe (emisja z teletekstem)
- 22.15 Zwyczajni - niezwyčajni
- 23.05 Relacja z pobytu Jana Pawła II w Pradze
- 23.20 Wiadomości
- 23.30 Sportowa sobota oraz Grand Prix Polski na żużlu
- 0.25 „W służbie FBI” - film fabularny produkcji amerykańskiej (1988), reż. Dick Lowry, wyk.: Ronny Cox, Bruce Greenwood, Michael Gross
- 2.00 „Policyjny rock and roll” (5, 6) - serial prod. USA
- 3.35 Zakończenie programu

TVP2

- 7.00 Panorama
- 7.10 Folkowe nuty
- 7.30 Tacy sami
- 7.50 Spotkania z językiem miogowym

- 8.00 „Sprycjan i Fantazjo” (1/26) - „Wirus” - serial animowany produkcji francuskiej
- 8.25 Powitanie
- 8.30 Program TV Kraków
- 9.30 Komentarz polityczny
- 10.00 Monografia współczesnego Wojska Polskiego - „Polskie Siły Powietrzne”
- 10.30 „Ulica Sezamkowa” - program dla dzieci
- 11.30 Mniejszości narodowe: „Trwanie” - film dok. Andrzeja Różyckiego
- 12.00 Akademia Filmu Polskiego: „Personel” (1975), reż. Krzysztof Kieślowski, wyk.: Juliusz Machulski, Tomasz Lengren, Michał Tarkowski, Włodzimierz Boruński
- 13.15 Halo Dwójka
- 13.25 Talk show z udziałem Williama Whartona
- 14.05 „KOC - Komiczny Odcinek Cykliczny” - program satyryczny
- 14.35 „Życie obok nas” - „Dziś horyzonty” (7) - serial prod. angielskiej
- 15.05 „Oknem zgrzyzu - ukryta kamera” - „Solidarność”
- 15.30 „Seaquest” (4) - serial prod. USA
- 16.20 Powitanie
- 16.30 Familiada - teleturniej
- 17.00 Wielka gra - teleturniej
- 17.55 Losowanie gier liczbowych Totalizatora Sportowego
- 18.00 Panorama
- 18.10 Kronika (TV Kraków)
- 18.30 7 dni świat
- 19.00 Gra - teleturniej
- 19.35 „Szalone liczby” - program dla dzieci
- 20.00 Studio sport - „Liga polska”
- 21.00 Panorama
- 21.30 Słowo na niedzielę
- 21.35 Chimera
- 22.05 „Tato” - film fabularny produkcji amerykańskiej (1989), reż. Gary David Goldberg, wyk.: Jack Lemmon, Ted Danson, Olympia Dukakis, Kathy Baker, Kevin Spacey
- 0.00 Panorama
- 0.05 Muzyka rockowa
- 1.00 Zakończenie programu

TELEWIZJA
KRAKÓW

- 8.00 Powitanie, program dnia
- 8.05 Hity Satelity (powt.)
- 8.25 Brawo! Bis!
- 8.50 Zaproszenie (powt.)
- 9.10 „Ziarno” - program redakcji katolickiej dla dzieci i rodziców
- 9.35 Brawo! Bis! (powtórzenie wybranych programów z tygodnia)
- 12.00 Wiadomości
- 12.10 „Znajomi z ZOO” - program Hanny i Antoniego Gucwińskich
- 12.35 Teatr dla Dzieci: Bożena Winnicka - „Król i sroka”, reż.

- Andrzej Maj, wyk.: Anna Dymna, Edward Lubaszenko, Maria Zajączkówna-Radwan, Dorota Pomykała
- 13.45 „Mała księżniczka” (32/46) - serial animowany dla dzieci
- 14.15 Magazyn rekreacyjny
- 14.30 „Piękno poprzez wieki - narodowe skarby Japonii”
- 14.50 Idziemy do miasta
- 15.00 Powitanie, program dnia
- 15.10 „Pan de Lis” (23) - serial animowany prod. francuskiej
- 15.40 „Wielkie cyrki świata” (13) - program estradowy prod. angielskiej
- 16.30 Look ahead - kurs języka angielskiego
- 16.45 „Tajemnice świata” (3)
- 17.15 „Wieczne młodzi” (5) - serial komediowy prod. ang.
- 17.55 „Teleskop” - program popularnonaukowy
- 18.10 Kronika
- 18.30 „Myszka Willy wędruje po świecie” - bajka dla dzieci
- 19.00 „Szóstym zmysłem” - program Izabeli Pieczary
- 19.20 Marzenia i kariery
- 19.30 „Życie w zagrożeniu” (12) - serial przyrodniczy prod. angielskiej (1993)
- 20.00 „Wysokie strefy” (3) - dramat obyczajowy prod. włoskiej (1991)
- 21.45 Kronika
- 21.55 Sport
- 22.05 „Życie biurowe” - serial prod. angielskiej
- 22.30 Nasz antena
- 22.35 „Krwawy Atlantyk” - film sensacyjny prod. USA (1991), reż. Peter Kuglevic, wyk.: Jurgen Prochnow, Pat-Sy Kensit
- 0.10 Hejnal

Polonia

- 6.00 Zbuntowana - serial
- 6.45 Sport
- 7.15 Globtroter
- 8.10 Filmy animowane
- 9.20 Drużyna A - serial
- 10.15 Nikt tylko ty - serial
- 11.00 Posterunek przy Hill Street - serial
- 11.45 Lista Hit-Uff
- 13.30 Pełnym gazem - magazyn motoryzacyjny
- 14.00 Bez maski
- 15.00 Klucze - film USA
- 16.55 Filmy animowane dla dzieci
- 17.30 Top 20 - lista przebojów
- 18.30 Design - magazyn mody
- 19.10 Posterunek przy Hill Street - serial
- 20.00 Magnum - serial
- 21.45 Gable i Lombard - film USA
- 23.15 Chrono - magazyn
- 23.45 Drużyna A - serial
- 0.45 Magnum - serial
- 2.15 Bez maski
- 2.45 Nikt, tylko ty - serial
- 3.35 Top 20
- 4.35 Bez maski
- 5.10 Chrono

HURTOWNIA
MARGARYN

„MARG-POL”

ul. Mistrzejowicka 51
(obiekty piekarni)

DOSTAWY DO SKLEPÓW!

- MARGARYNY
- OLEJE
- MLEKO UHT
- BEBIKA i inne



47-68-22

- MASŁA
- MASEŁKA
- KREMOWE
- SERY ŻÓŁTE



- 7.00 Rolnictwo na świecie – Francja (1)
7.15 Tydzień
8.00 Notowania
8.30 „Niebezpieczna zatoka” – „Powrót niedźwiedzia” – serial prod. kanadyjskiej
8.55 Tęczy Music Box
9.25 Teleranek
9.50 Szortpress
- 10.05 W Starym Kinie: „Dziedziczka” – melodramat prod. USA (1949), reż. William Wyler, wyk.: Olivia de Havilland, Ralf Richardson, Montgomery Clift, Miriam Hopkins**
- 12.00 Anioł Pański – transmisja z Watykanu
12.15 „Z kamerą wśród zwierząt” – „Pocztą ZOO”
12.30 Koncert życzeń
13.00 Wiadomości
13.10 „Pieprz i wanilia” – „Europa znana i nieznana” – „Paryż i artyści”
13.45 On, czyli kto? – Janusz Onyszkiewicz
14.10 Seriale wszechczasów – „Komiks i historia”
14.20 „Stawka większa niż życie” (11/18) – „Hasło” – serial TVP
15.15 Antena
15.35 „Gdzie są dwaj, albo trzej zebrani w imię moje...” (3)
15.55 „Serce dziecka” – koncert charytatywny Gary’ego Kerra
16.25 Kultura duchowa narodu
17.00 Teleexpress
17.20 Śmiechu warte
17.50 Akropoland – program satyryczny
18.10 „Dr Quinn” (22) – serial
19.00 Wieczorynka – „Przygody Myszki Miki i Kaczora Donald”
19.30 Wiadomości
20.10 „Scarlett” (4/7) – serial prod. USA
21.05 Wieczór z Alicją
22.00 Racja stanu
22.30 Sportowa niedziela
23.15 „Z dalekiego kraju” – film fab. prod. angielsko-włoskiej (1981), reż. Krzysztof Zanussi, wyk.: Cezary Morawski, Sam Neill, Christopher Cazenove
1.35 Zakończenie programu



- 7.00 Echo tygodnia (dla niesłyszących)
7.30 Film dla niesłyszących: „Scarlett” (4/7) – serial prod. USA
8.20 Słowo na niedzielę (dla niesłyszących)
8.25 Giovanni Pierluigi da Palestrina – „Offertorium na V Niedzielę po Wielkanocy”
8.30 Program TV Kraków
9.30 Powitanie – „Ale za to niedziela”
9.35 Wydarzenie tygodnia
10.00 Ojczyzna polszczyzna – „Jak polskie nazwy wracały na drogowskazy”
10.15 Godzina z Hanną Barberą – filmy animowane dla dzieci
10.50 „Ale za to niedziela”
11.00 Program muzyczny dla dzieci – „Hiszpańska miłość”
12.00 „Na przepustce” – musical prod. USA (1949), reż. Gene Kelly i Stanley Donen, wyk.: Frank Sinatra, Vera Ellen, Gene Kelly, Betty Garrett, Ann Miller

- 13.35 Halo Dwójka
13.45 „Ale za to niedziela”
14.00 Peter Ustinow o Beethovenie (2)
15.00 „Podróże w czasie i przestrzeni” – „Wielkie imperium Mongolów” (5) – serial dok. prod. japońskiej
16.00 „Radio Romans” (12) – „Koncesja” – serial TVP
16.30 Familiada – teleturniej
17.00 Chrześcijańska Europa – wizyta papieża Jana Pawła II w Czechach
17.35 Śpiewa Elżbieta Towarnicka
18.05 Gustaw Holoubek – nie tylko o teatrze
18.15 „Ale za to niedziela”
18.25 Dystans – magazyn sportowy
18.50 Kronika (TV Kraków)
19.00 Gra – teleturniej
19.35 „Przygody Animków” – „Szalony świat sportu” – serial anim. prod. USA
19.55 Szalone liczby – „Zagadka bobra”
20.00 Studio Sport – finał M.S. w piłce ręcznej mężczyzn – retransmisja z Islandii
21.00 Panorama
21.30 Wieczorne opowieści
22.15 „Shehawe” (5 – ost.) – serial prod. kanadyjskiej
23.05 Leopold Tyrmand – „Głośna samotność” – „Dziennik”
0.00 Panorama
0.05 Magazyn jazzowy
1.00 Zakończenie programu



- 8.00 Powitanie, program dnia
8.05 Studio Kontakt
8.50 „Rezydencja Jagiellonów” – film dok.
9.20 Relacja z pobytu Jana Pawła II w Pradze
9.45 „Mój dom”
10.15 „Przez Patagonię i Ziemię Ognistą” – „Wolność według Marcela Bardieux” – film dok.
10.45 Muzyka Operowa: Fragmenty Koncertu Sylwestrowego w Filharmonii Narodowej
11.25 Skarbiec – mag. hist.
12.00 „Polskie ABC”
12.45 Piraci – teleturniej
13.15 „Arabela” (6/13) – „Zniknięcie Piotra” – serial fab.
13.45 „Tata, a Marcin powiedział...” – „Zapachowy interes”
14.00 Sylwetki: „Żywot Michała” – film dok.
14.30 „360 stopni” – „Brazylia”
15.00 Program dnia
15.10 „Pan de Lis” (24) – serial
15.40 „Świat przyrody” (3) – serial prod. angielskiej
16.30 Strofa Krzysztofa
16.35 „Przyroda Japonii” – film przyrodniczy prod. japońskiej
17.00 „Witraz”
17.15 „Czerwony karzeł” (13)
17.55 Krzyżówka Szczęścia
18.25 Młodzieżowy koncert życzeń
18.50 Kronika
19.00 Aktualności sprzed lat
19.15 „Czytać” – mag. czyteln.
19.30 „Krok za krokiem” (9/21) – „Jeden dzień życia” – serial
19.50 Sylwetki XX wieku – Marilyn Monroe
20.00 „W blasku flesza” – film obyczajowy prod. australijskiej (1984)
21.30 „Mick Jagger” – pr. muz.
21.45 Kronika
21.55 Sportowy magazyn sprawozdawczy
22.30 Antena
22.35 Brytyjskie nagrody muzyczne 1995 roku
0.00 Hejnal

Polonia

- 6.00 Zbuntowana – serial
6.45 Top 20
7.40 Świat sportu
8.10 Filmy animowane
9.20 Bez maski – film USA
9.50 Design
10.20 Chrono
10.50 Gable i Lombard – film USA
12.30 Film dokumentalny
13.30 Top 20
14.30 Świat sportu
15.00 Manuela – serial
16.45 Filmy animowane
17.30 ATAK show
18.30 Bez negatywu
19.00 Telefon towarzyski – film USA
20.55 McGyver – serial
21.50 Legendy rocka: David Lanois
22.45 Taka ryba
23.15 Bez negatywu
23.45 Film fabularny (niespodzianka)
2.30 Telefon towarzyski – film USA
4.00 Bez negatywu
4.30 Film fabularny (niespodzianka)



- 14.45 Początek programu
14.50 Wiadomości Nowohuckie
15.05 Bliskie spotkania z kulturą
15.25 „Objawienie w os. 2. Pułku Lotniczego” – reportaż
15.40 „Festyn po austriacku” – reportaż
16.00 „Krywań” (2) – koncert
16.20 „Pielgrzymka po cud” – reportaż
16.50 „Przenikanie” – fotografie Jana Zycha
17.10 Kulturytyka – Mistrzostwa Polski Południowej
17.30 „Touli” – film rysunkowy
17.35 „Kimba – biały lew” – serial rysunkowy prod. amerykańsko-japońskiej
18.00 „Trójnogi” (25) – serial SF dla młodzieży prod. angielskiej
18.25 Co nas czeka?
18.30 „Santa Barbara” – serial USA
19.20 „Maguy” – „Zapraszamy do bunkra” – serial komediowy
19.45 Muzyka
20.00 „Brodny interes” – komedia sensacyjna prod. USA
21.30 „Niszcząca siła” – „Rakiety we okręty podwodne” – film dokumentalny prod. USA
22.20 Magazyn motoryzacyjny
23.50 Gazeta Telewizyjna



- 8.00 Banana split – serial dla dzieci
8.30 W drodze – magazyn katolicki
9.00 Kuba Szyliński zaprasza
9.30 Talia gwiazd – pr. rozr.
10.00 Disco Relax
11.00 Daktri – serial
12.00 Papież Jan Paweł, cz. 2 – film USA
13.30 Power Dance – Gramy!
14.00 Jesteśmy – pr. red. katol.
14.30 Moda i znaki rock’n’rolla
15.00 Oblicza wojny – serial
16.00 Miejsce w sercu – film USA
18.00 Klub babysitters – serial
18.30 Informacje
19.00 Powrót do młodości – serial
20.00 Kobra – serial USA
21.00 Kickboxer II – film USA
22.45 Honor kadeta – serial USA
23.45 Ognie są jeszcze żywe – film polski

PROPOZYCJE NA NIEDZIELE

PROGRAM I, GODZ. 10.05
DZIEDZICZKA – Amerykański melodramat z 1949 roku. Catherine Sloper to bardzo zamożna panna na wydaniu. Kiedy na balu Catherine poznaje przystojnego kawalera, zakochuje się w nim bez pamięci. Ojciec dziewczyny podejrzewa jednak, że Morris Townsend jest typowym łowcą posagów. Zabiera więc córkę do Europy. Za rolę w tym filmie grająca Catherine, Olivia de Havilland otrzymała Oscara.

PROGRAM II, GODZ. 12.00
NA PRZEPUSTCE – Ten amerykański musical z 1949 roku, to debiut reżyserski znanego aktora, tancerza i choreografa – Gene Kelly’ego. „Na przepustce” to muzyczna opowieść o trzech marynarzach, którzy w nowojorskim porcie wychodzą na 24-godzinną przepustkę i postanawiają poznać uroki tego wielkiego miasta. Muzykę do filmu napisał Leonard Bernstein oraz Roger Edens i Len Hayton, a wśród wykonawców zobaczymy m. in. Franka Sinatrę.

PROGRAM II, GODZ. 22.15
SHEHAWEH – Ostatni odcinek przygodowego serialu produkcji kanadyjskiej. Shehawe popada w obłąd, zobaczywszy jakich zbrodni dokonano w jej rodzinnej wiosce. Dopiero starej Indianie udaje się wyleczyć ją z choroby. Shehawe postanawia walczyć o prawa swojego ludu. Kiedy jednak podczas starć z francuskimi kolonistami ginie jej przyjaciółka, dziewczyna uświadamia sobie, że jedyną drogą do poprawy warunków życia jej pobratymców pozostaje zawarcie pokoju.

PROGRAM I, GODZ. 23.15
Z DALEKIEGO KRAJU – Głośny film produkcji angielsko-włosko-polskiej wyreżyserowany przez Krzysztofa Zanussiego w 1981 roku, to dramatyzowana kronika Polski osnuta wokół obrazów z życia przyszłego papieża i osób z nim związanych. W filmie wystąpiło wielu wybitnych aktorów, m. in. Sam Neill, Zbigniew Zapasiewicz, Daniel Olbrychski i Maja Komorowska.

TELEWIZJA „DAMI” PROPONUJE

To już drugi tydzień, gdy TV Kablowa „DAMI” nadaje „Wiadomości Nowohuckie”, w których znaleźć można wiele ciekawych informacji dotyczących naszej dzielnicy, m.in. właśnie „Wiadomości Nowohuckie” będą śledzić losy tajemniczej Matki Boskiej, której podobizna objawiła się w os. 2. Pułku Lotniczego.

Zapraszamy także do oglądania naszych reportaży. Z Krystyną Lenchowską możemy udać się do bloku nr 3 w os. 2. Pułku, by lepiej przyjrzeć się obliczu Czarnej Madonny oraz przeniesić się w jej programie „Pielgrzymka po cud” do klasztoru w Mogile. Elżbieta Bukowiec przygotowała relację z jednej z imprez Festiwalu Krakowskiego ’95 – Święta ul. Krupniczej, które odbyło się pod patronatem Konsulatu Austriackiego. Violetta Kałużny opracowała drugą część koncertu „Krywań i jego goście”, tym razem poświęconą owym gościom. Dla miłośników pięknych sylwetek mamy relację z Mistrzostw Polski Południowej w Kulturytyce, które 7.05. br. odbyły się w Nowohuckim Centrum Kultury. Za to wielbicielom artystycznej twórczości J. Zycha Jerzy Kujawski proponuje program „Przenikanie”, gdzie prezentuje wystawę prac tego fotografa. W „Bliskich Spotkaniach z Kulturą” Elżbiety Bukowiec – tym razem trochę teatru. Zapraszamy.

TV KABLOWA



PO DENOMINACJI CENY SPADAJĄ !!!

ZA 75,00 zł

Ceny obowiązują

50,00 zł dla emerytów i inwalidów, rencistów

do 31.05.95

25 PROGRAMÓW TV + 6 PROGRAMÓW RADIOWYCH

OSOBY, KTÓRE SKORZYSTAJĄ Z NASZEJ OFERTY W OKRESIE OD 1 MARCA DO 31 MAJA 1995 R. W DNIU 10.06.95 WEZMĄ UDZIAŁ W LOSOWANIU CENNYCH

NAGRÓD:

- TELEWIZOR KOLOROWY 21’
- TELEWIZOR KOLOROWY 14’

- 5 RADIOODTWARZACZY SAMOCHODOWYCH
- 10 WALKMENÓW, - 100 KOSZULEK TK „DAMI”

Szczegóły: os. Kombatantów 7, tel. 47-86-44

ROWERY * CENTRUM ROWEROWE

CR „TOMAR” ul. Klasztorna 31

Hurt i Detal

Czynne w godz. 10⁰⁰-18⁰⁰

SUPER ATRAKCYJNA OFERTA, m. in.:

PAMIR, WHEELER, GIANT BIKES, KANDS, ROMET, DIAMOND BACK, OLPRAN, ATALA COUNTRY,

także ŁYŻWOROLKI - ROLEX

Tel. 25-84-30; 25-84-31; 44-47-53.

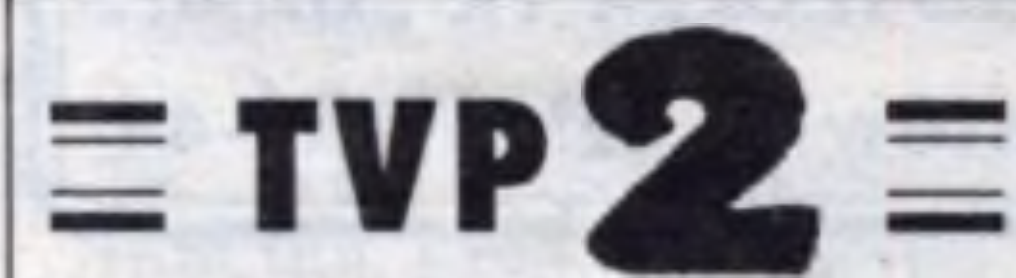


- 6.00 Kawa czy herbata?
- 7.45 V.I.P. – rozmowa Jedynki
- 8.00 „Moda na sukces” – serial
- 8.30 Dźwiękogra
- 8.45 Gimnastyka – Tai chi
- 8.50 „Pomysłowy Wnuczek” – film anim. prod. polskiej
- 9.00 Wiadomości
- 9.10 Mama i ja
- 9.25 Domowe przedszkole
- 9.50 Porozmawiajmy o dzieciach
- 9.55 Muzzy – j. ang. dla dzieci
- 10.00 Znaki czasu (9)
- 10.20 Transmisja Mszy Świętej ze Skoczowa celebrowanej przez Ojca Świętego Jana Pawła II
- 12.45 Wiadomości
- 12.55 Agrobiznes
- 13.00 Magazyn Notowań
- 13.25 Dzieci dzieciom
- 13.40 Szkoła
- 13.55 „Żywy belfer pocztowy” – reportaż
- 14.10 „Gdzie grono dojrzewa...”
- 14.20 Polska XXI wieku (2) – „Wychowanie do wartości”
- 14.40 Polska szkoła – wywiad z ministrem edukacji R. Czar-nym
- 14.50 Program dnia
- 15.00 Potop popu – mag. muz.
- 15.30 Luz – mag. nastolatów
- 15.55 Muzyczna Jedynka
- 16.00 „Moda na sukces” – serial
- 16.25 Superuczenie – „Notowa-nie”
- 16.40 Baw się z nami
- 16.55 Teleexpress
- 17.15 Transmisja z pobytu Ojca Świętego Jana Pawła II w Żyw-cu
- 18.10 „Murphy Brown” – serial
- 18.35 Program jubileuszowy, czyli Polska 10, 20, 30, 40 lat temu – „Układ Warszawski”
- 19.00 Wieczorynka – filmy przy-rodnicze
- 19.30 Wiadomości
- 20.10 Teatr Telewizji: Eurypides – „Elektra” reż. Piotr Cholo-dziński, muz. Czesław Nie-men, wyk.: Krystyna Janda, Ja-ciek Mikołajczak, Halina Wi-niarska
- 21.15 Relacja z pobytu Ojca Świętego Jana Pawła II w Pol-sce (skrót Mszy Św., Ojciec Św. w Skoczowie)
- 22.05 Puls dnia
- 22.20 Tydzień Prezydenta
- 22.30 MdM, czyli Mann do Ma-terny, Materna do Manna
- 23.00 Wiadomości
- 23.20 Mistrzowie kina: Roman Polański – „Nóż w wodzie” – film fab. prod. polskiej
- 0.50 Przeboje Bogusława Ka-czyńskiego
- 1.50 Zakończenie programu

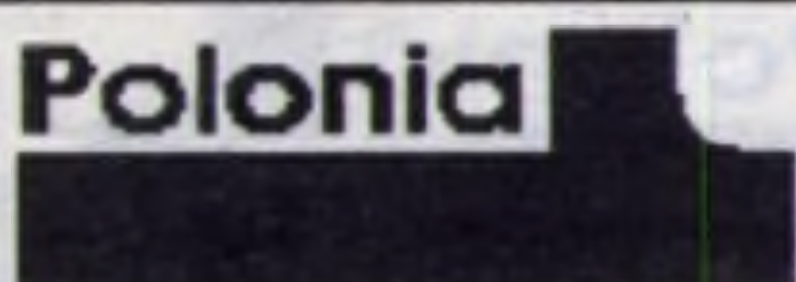
- 10.25 Familiada – teleturniej
- 10.50 Wspólnota w kulturze – „Miniatury architektoniczne”
- 11.20 Program muzyczny
- 12.00 „Wielki mur” (3) – serial dok. prod. niemieckiej
- 12.50 Krakowskie legendy
- 13.00 Panorama
- 13.20 „Pałac pod Oliwkami” (6)
- 14.10 Clipol – mag. muz.
- 14.50 „Pan Magoo” – „Ukocha-ne zwierzątko” – serial anim.
- 14.55 Powitanie
- 15.00 „Akademia policyjna” (11) – „Zemsta Numbskulla”
- 15.30 Multihobby
- 16.00 „Apetyt na zdrowie” – pro-gram sportowo-rekreacyjny
- 16.30 Gol – magazyn piłkarski
- 17.00 „Więzy krwi” (2/6) – „Sen o własnym państwie” – serial
- 18.00 Panorama
- 18.10 Kronika (TV Kraków)
- 18.40 Magazyn regionalny (TV Kraków)
- 19.00 Koło fortuny – teleturniej
- 19.35 Bajki nie tylko dla dzieci głuchych – „Jan i piękna księż-niczka”
- 20.00 „Allo, allo” (17/31)
- 20.35 Auto – magazyn
- 21.00 Panorama
- 21.35 „Emilie” (4/20) – serial
- 22.25 Ogród sztuk
- 23.00 Świecie nasz
- 23.30 Dajcie znak życia
- 0.00 Panorama
- 0.05 „Gaude Mater” – V Mię-dzynarodowy Festiwal Muzy-ki Sakralnej w Częstochowie
- 0.45 Zakończenie programu



- 6.55 Dzień dobry z Polski
- 7.00 Panorama
- 7.10 Dzień dobry z Polski cd.
- 9.00 Wiadomości
- 9.10 Program dnia
- 9.15 „5-10-15” – program dla dzieci i młodzieży (powt.)
- 9.55 Zaproszenie (powt.)
- 10.20 Relacja z pobytu Ojca Św. Jana Pawła II w Skoczowie
- 10.30 Transmisja Mszy Świętej celebrowanej przez Ojca Świętego Jana Pawła II w Skoczowie
- 13.00 „Gdziekolwiek jest, jeś-liś jest” – film fab. prod. pol-skiej, reż. Krzysztof Zanus-si (powt.)
- 14.40 Wędrowki wielkopolskie
- 14.55 Powitanie, program dnia
- 15.10 „Siedem opowieści niesia-mowitych” (1) – serial prod. angielskiej (1993)
- 15.35 „Życie zwierząt” (24) – film dok. prod. angielskiej
- 16.05 „Miód i pszczoły” (26) – serial dla młodzieży
- 16.30 Look ahead – kurs języka angielskiego
- 17.15 „Crystal” (186) – serial filmowy prod. wenezuelskiej
- 17.55 Z medycyną na ty
- 18.10 Kronika
- 18.40 Magazyn regionalny
- 19.00 „Prosto w oczy”
- 19.30 „Granice sportu” (19) – program sportowy
- 20.00 „Niepożądany powrót” (2) – serial sensacyjno-obyczajowy prod. australijskiej (1985)
- 21.35 Incognito
- 21.45 Kronika
- 21.55 Sport
- 22.00 „Odkrywcy” (2) – maga-zyn popularnonaukowy
- 22.30 Nasza antena
- 22.35 „W cieniu Chin” – film fab. prod. USA (1991), reż. Mitsuo Yanagimachi, wyk.: John Lone, Sammi Davis
- 0.16 Hejnal



- 7.00 Panorama
- 7.10 Sport – telegram
- 7.20 Gość poranny
- 7.30 Nauka języka angielskie-go (101) – kurs BBC
- 7.40 Dziennik krajowy, w tym „Kalendarium dzień po dniu”
- 8.00 Program TV Kraków
- 8.30 „Ferajna z baru Oficyna” – serial komediowy prod. hi-szpańskiej
- 9.00 Świat kobiet
- 9.30 „Portrety z natury” – „W poszukiwaniu wyjątków” – se-rial dok. prod. angielskiej
- 10.00 „Akademia policyjna” (12) – serial anim. prod. USA



- 6.00 Zbuntowana - serial
- 6.45 Taka ryba
- 7.15 Bez negatywu
- 8.10 Filmy dla dzieci
- 9.20 Bez maski
- 10.20 Design - magazyn mody
- 10.50 Posterunek przy Hill Street - serial
- 11.45 Legendy rocka: David La-nois
- 12.45 Zbuntowana - serial
- 14.30 Taka ryba
- 15.00 Bez negatywu
- 15.55 Filmy dla dzieci
- 17.15 Nikt, tylko ty - serial
- 18.30 Drużyna A - serial
- 19.15 Posterunek przy Hill Street - serial
- 20.00 Ostry zjazd - film USA
- 21.50 MacGyver - serial
- 22.45 Kronika Wydarzeń Tygodnia
- 23.15 Biznes to biznes
- 23.45 Bez maski
- 0.30 Ostry zjazd - film USA
- 2.30 Kronika Wydarzeń Tygodnia
- 3.00 Biznes to biznes
- 3.30 Nikt, tylko ty - serial
- 4.10 Kronika Wydarzeń Tygodnia
- 4.40 Biznes to biznes
- 5.10 Legendy rocka: David La-nois



- 16.15 Początek programu
- 16.20 „Objawienie w os. 2. Pul-ku Lotniczego” – reportaż
- 16.35 „Festyn po austriacku” – reportaż
- 16.55 „Krywań” (2) – koncert
- 17.15 „Pielgrzymka po cud” – reportaż
- 17.45 „Przenikanie” – fotogra-fie Jana Zycha
- 18.05 Kulturytyka – Mistrzo-stwa Polski Południowej
- 18.25 „Odwieczny ład” – „Dekla-racja wojny” – serial historycz-no-obyczajowy prod. angielskiej
- 19.20 „Teatrzyk Intryg przedsta-wia”
- 19.45 Muzyka
- 20.00 „Dobry król Dagobert” – komedia prod. francuskiej
- 21.55 Gazeta Telewizyjna



- 8.00 Klub babysitters - serial kanadyjski
- 8.30 Szczęśliwy rzut
- 9.00 As, dama, walet - program rozrywkowy
- 10.00 Szpital miejski - serial USA
- 10.50 Romans w Orient Expres-sie - film angielski
- 12.30 Oblicza wojny - serial
- 13.00 Twój lekarz - magazyn
- 13.30 Oskar - magazyn filmowy
- 14.30 Talia gwiazd
- 15.10 Kobra - serial USA
- 16.00 Czas na naturę - magazyn
- 16.30 Gramy!
- 16.55 Ritchie Rich - serial dla dzie-ci
- 17.25 Teleturniej rozrywkowy
- 17.55 Sąsiedzi - serial australijski
- 18.30 Informacje
- 18.55 Gliniarz i prokurator - serial USA
- 20.00 Ktoś tam o mnie myśli - film USA lub Przybłęda - film USA
- 22.00 Informacje i biznes informa-cje
- 22.15 Egzamin dojrzałości
- 23.15 Ognie są jeszcze żywe - film polski

Rzut okiem

Trans na pełnym gazie

W połowie czerwca kilku organizatorów pod patronatem Biura Ruchu Drogowego Komendy Głównej Policji oraz gazet motoryzacyjnych zamierza przeprowadzić rajd samochodowy „Transpolonia” z Władysławowa do Zakopanego. Zgłosić się do tego przejazdu może każdy - zwycięży ten, który najszybciej pokona trasę, na której odbywać się będzie normalny ruch. Najlepiej więc jechać z wciśniętym do podłogi pedałem gazu, nie zważając na innych użytkowników drogi. Nagrodą dla najlepszego jest „Korona-Opona”, ciekawe co należałoby sprezentować pomysłodawcom tej kuriozalnej imprezy.

Zastanawiam się, czy organizatorom tego wyścigu z czasem i śmiercią przyszło do głowy, że udział w niej może wziąć każdy - wariat-samobójca lub niedzielny kierowca. Jednak zupełny brak wyobraźni zademonstrowali oni planując rozegranie całej imprezy przy normalnym, a na dodatek sobotnim ruchu drogowym. Co więcej stwierdzili, że pokonanie kilkuset-kilometrowej trasy powinno zająć 100 uczestnikom nie więcej niż 12 go-dzin.

Z Krakowa do Zakopanego jedzie się dobre ponad dwie godziny, z czego około 30 minut zajmuje przejechanie przez miasto. O ile ktoś nie mieszka w okolicach „zakopianki”. Kierowcom, którzy zdecydowali się na szaleń-czy pomysł spółki Megamatic, popierany przez policję drogową, zostaje więc niespełna 10 godzin na resztę. Znajomi kierowcy, którzy trasę tę wielokrotnie pokonywali uważają, że jest to niemożliwe. Przepraszam, jest realne, ale bez brania pod uwagę wszelkich ograniczeń w ruchu drogo-wym i znaków stojących na trasie. Po prostu trzeba jechać na najwyższym biegu i gnać nie zważając na nic.

Sytuacja na polskich drogach jest tragiczna, jest na nich najwięcej ofiar. Amerykańskie „highway”, to marzenie nierealne w najbliższych dziesię-cioleciach. Tym bardziej gdy nie potrafimy sobie dać rady z o wiele mniej kosztownymi inwestycjami. Na razie więcej czasu od budowy bezpiec-znych dróg zajmuje rozmowa o płatnych autostradach (na razie nie ma nawet tych za darmo), o nawierzchni jezdni, która i tak po zimie jest peł-na dziur, a po lecie posądzana jak polewa na rodzinnym torcie.

Tematyka motoryzacyjno-komunikacyjna jest jak widać pełna niefrasobliwych pomysłów. O ile „Transpolonia” jest zagrożeniem dla innych użyt-kowników dróg, którzy 26 czerwca winni siedzieć w domach, o tyle spro-wadzenie na razie tysięcy „daci” - będących przed laty synonimem brak-róbstwa - zdaje się być koncepcją gremiów zbliżonych do właścicieli warsztatów samochodowych i przeciwników ekologii. Ta forma rumuń-skiej sploty długu jest krótkotrwała, bowiem od lipca nie wolno rejestrować w naszym kraju aut bez katalizatorów. Samochody produkowane na podstawie licencji zakupionej od Francuzów w trakcie rządów średniego Ceausescu takowych urządzeń nie posiadają. Czego się jednak nie robi, aby odebrać swoich długów. Nie wykluczam więc, że od nowych przepi-sów oprócz maluchów, zwolnione będą więc także rumuńskie cuda moto-ryzacji.

Marek OGAREK

Prawa wolna

Podzielona lewica

W zeszłą sobotę Krajowa Konwencja Wyborcza SdRP zdecydowała, że Aleksander Kwaśniewski będzie kandydatem Sojuszu Lewicy Demokra-tycznej w jesiennych wyborach prezydenckich. Decyzja ta przekreśla dwie wcześniejsze koncepcje, których zwolennicy nie zdołali przekonać partyj-nych towarzyszy Kwaśniewskiego.

Po pierwsze, upadł pomysł, za którym do końca opowiadał się Włodzi-mierz Cimoszewicz, aby SLD zdecydował się poprzeć ponadpartyjnego kandydata lewicy, najlepiej Tadeusza Zielińskiego, ewentualnie Jacka Kuronia. Po drugie, odrzucony został projekt zgłoszenia wspólnego kan-dydata obecnej koalicji rządowej czyli SLD i PSL.

Kwaśniewski uzyskał niemal jednomyślną decyzję konwencji wyborczej: na 300 głosujących, na niego głosowało 296 delegatów. Akceptowany przez działaczy kandydat, profesjonalny sztab wyborczy i ogromne pieniądze przeznaczone na kampanię - to poważne atuty SLD. Jednak pomimo tego przedwyborcza sytuacja Sojuszu wcale nie wydaje się łatwa. Na lewicy stało się to samo, co od dwóch lat paraliżuje działalność prawicy: kandy-daci poszczególnych partii nawzajem odbierają będą sobie głosy wybor-ców. Zieliński, zgłoszony przez Unię Pracy, odwołuje się przecież do tego samego co Kwaśniewski elektoratu. Również Kuroń ma szansę zebrać część głosów potencjalnych wyborców lidera SLD. Nawet jeżeli Kwaśniewski przejdzie do drugiej tury, to wcale nie jest przesądzone, czy pozyska wów-czas głosy oddane wcześniej na jego lewicowych rywali. Szczególnie Ku-roniowi będzie niezręcznie wezwać własnych wyborców, by przerzucili swoje poparcie na Kwaśniewskiego. Część z nich zresztą, lewicowa lecz antykomunistyczna - i tak podobnego wezwania nie posłucha.

Oczywiście wiele zależy od tego, kto w wyborczej dogrywce będzie ry-walem Kwaśniewskiego. Jeżeli nastąpi zderzenie obozu postsolidarnościow-ego z postkomunistycznym, to Kwaśniewskiemu zdyscyplinowany elek-torat SLD na pewno nie wystarczy. Jak na razie jego sztab wyborczy prze-widuje, że w drugiej turze przyjdzie mu się zmierzyć z Lechem Wałęsą.

Dlatego Kwaśniewski zaczął swoją kampanię od ostrej krytyki obecne-go Prezydenta. Ma nadzieję, że wielu zwolenników prawicowych kandy-datów, mając do wyboru jego i Wałęsę, w drugiej turze po prostu głoso-wać nie pójdzie. taka nadzieja może okazać się zawodna. Nawet zdecydo-wani przeciwnicy Wałęsy, w sytuacji zagrożenia pełnym już sukcesem postkomunistów, opowiedzą się raczej za wyborem - ich zdaniem - mniej-szego zła, niż za perspektywą choćby częściowej odbudowy PRL-u.

Gra toczy się będzie o wysoką stawkę. Wprawdzie Kwaśniewski de-klaruje poparcie dla dalszych starań Polski o przyjęcie do NATO, ale już choćby ostatnie kontrowersje wokół wizyty premiera Oleksego w Moskwie wskazują, że prorosyjskie sentymenty lewicy są nadal żywe i mogą mieć wpływ na politykę zagraniczną państwa. Polska zawieszona między Wschodem a Zachodem, rządzona przez ludzi ukształtowanych w PZPR i zatrzy-mana w pół drogi ku reformom rynkowym, może stać się słabym i bied-nym krajem, egzystującym na obrzeżach wolnej i bogatej Europy.

Ryszard TERLECKI

WTOREK

23.05

TVP1

6.00 Kawa czy herbata?
7.45 V.I.P. – rozmowa Jedyński
8.00 „Pierwsze pocałunki” (33) – „Ospa” – serial prod. franc.
8.30 Dla dzieci – „Kolory”
8.55 Gimnastyka
9.00 Wiadomości
9.10 Mama i ja
9.25 Domowe przedszkole
9.50 Porozmawiajmy o dzieciach
9.55 Muzzy – j. ang. dla dzieci
10.00 „Jolly Joker” (2/22) – „Pomoc dla Afryki” – serial
10.50 Muzyczna Jedynka
11.00 Giełda pracy, giełda szans
11.20 Zaproszenie do stołu
11.30 Videofashion
11.50 100 lat – magazyn ubezpieczeń społecznych
12.00 Wiadomości
12.10 Agrobiznes
12.15-14.35 Telewizja Edukacyjna
12.15 Magazyn Notowań
12.40 Korepetycje z fizyki
12.55 Księga cudów techniki
13.10 „Wielkie odkrycia w nauce i technice” – „Robert Watson Watt i radar” – film dok.
13.25 „Latający komputer”
13.40 Kamienie z tej i nie z tej Ziemi
13.55 Lęk matematyki – „Linia” (3)
14.10 Kuchnia – „Oddychamy”
14.25 Joystick
14.45 W świecie nauki
14.50 Powitanie
15.00 Muzyczna Jedynka
15.30 Zielonym do góry
16.00 „Pierwsze pocałunki”
16.25 Dla dzieci – „Tik Tak”
17.00 Teleexpress
17.25 Aria ze śmiechem
17.40 Automania – magazyn
18.05 „Simpsonowie” (35)
18.30 Sensacje XX wieku – „No pasaran...”
19.00 Wieczorynka – „Pszczółka Maja”
19.30 Wiadomości
20.10 „Próba miłości” – film fab. prod. USA (1991), reż. Glenn Jordan, wyk.: Richard Chamberlain, Zeljko Ivanek, Darryl Hickman
21.45 Puls dnia
22.00 Sejmograf
22.10 Program publicystyczny
23.00 Wiadomości
23.15 „Jan Sarkander ze Skoczowa” – film dok.
0.15 Boskie i cesarskie
0.40 Sztuka nie sztuka – „Przećiw sztuce”
1.00 Tani program o poezji – Kazimierz Bielewicz
1.10 „Bajkowy świat” – rep.
1.35 Zakończenie programu

TVP2

7.00 Panorama
7.10 Sport – telegram
7.20 Gość poranny
7.30 Nauka j. ang (102) – BBC
7.40 Dziennik krajowy
8.00 Program TV Kraków
8.30 „Radio Romans” (12) – „Koncesja” – serial TVP
9.00 Świat kobiet
9.30 „Magia kina” (14)
10.00 Serial fabularny
10.25 Familiada – teleturniej
10.50 Teatr Telewizji: Fiodor Dostojewski – „Biedni ludzie”, reż. T. Bradecki, wyk.: M. Jaroż, K. Borowiec, J. Romanowski
12.30 Program rozrywkowy

12.40 Mój mały świat
13.00 Panorama
13.20 „Zakazana miłość” (51)
14.05 Rock oko
14.40 „Pan Magoo” – „Złota rączka” – serial anim. USA
14.45 Co jest grane?
14.55 Powitanie
15.00 Serial fabularny
15.30 Studio Sport – „Przed Liga Mistrzów”
16.00 Impresje z lat 80. – „Czyści, trzeźwi, pracowici”
16.30 5 x 5 – teleturniej
17.00 Magazyn przechodnia
17.10 Program publicystyczny
17.40 „W okolicy Stwórcy”
18.00 Panorama
18.10 Kronika (TV Kraków)
18.40 Magazyn sportowy (TV Kraków)
19.00 Koło fortuny – teleturniej
19.35 „Hrabia Kaczula” (36) – „Jajo mądrzejsze od kaczki”
20.00 Program publicystyczny
20.50 Sport – telegram
21.00 Panorama
21.30 Pogotowie ekologiczne 2
21.40 Reporterzy Dwójki przed stawiają
22.05 Bestsellery Dwójki: „Pochowajcie mnie razem z nimi” – film dok.
23.05 Program dokumentalny
23.30 Publicystyka kulturalna
0.00 Panorama
0.05 Filmy Janusza Kijowskiego: „Indeks” – film fab. prod. polskiej (1977), wyk.: Krzysztof Zaleski, Justyna Kulczycka, Ewa Żukowska
1.40 Zakończenie programu

TELEWIZJA KRAKÓW

6.55 Dzień dobry z Polski
7.00 Panorama
7.10 Dzień dobry z Polski cd.
9.00 Wiadomości
9.10 Program dnia
9.15 Raj – mag. dla młodzieży
10.00 „W labiryncie” (70 i 71) – serial TVP
11.00 Przegląd Kronik Filmowych (powt.)
11.30 Historia (powt.)
12.00 Wiadomości
12.10 Program dnia
12.15 Czarne, białe i w kolorze: „Kryptonim Nektar” – film fab. prod. polskiej (1963), reż. Leon Jeannot, wyk.: Bożena Kurowska, Bogumił Kobiel, Jarema Stępowski, Stanisław Mikulski, Janusz Klosiński
13.45 Sportowy tydzień (powt.)
14.15 Tydzień prezydenta
14.30 Spojrzenia na Polskę
14.45 „Polska Kronika Ogorkowa” – program satyryczny
14.55 Program dnia
15.10 „Parasolkiewiczowie” (7)
15.25 „Farma Niezapominajka” (7) – serial prod. angielskiej
15.40 „W krainie smoków” (25)
16.00 „Jak to zdrowo na sportowo” (38)
16.30 Look ahead
16.45 „Jesteśmy” – program publicystyczny dla młodzieży
17.15 „Crystal” (187) – serial
17.55 „Megabajt”
18.10 Kronika
18.40 Magazyn sportowy
19.00 „Blisko życia” – pr. publ.
19.30 Motocrossowe mistrzostwa świata Szczecin ’95
19.50 „Wakacje w mieście” – film dokumentalny
20.00 „Smażalnia Story” – komedia obyczajowa prod. polskiej (1985), reż. Józef Gębski
21.25 Nowe prawo karne
21.45 Kronika

21.55 Sport
22.00 Album krakowskiej muzyki
22.20 Stan zagrożenia
22.30 Nasza antena
22.35 „Sherlock Holmes” – „Sprawa bardzo ważnej osobistości” – film fab. prod. angielskiej (1983), reż. Peter Hammond, wyk.: Jeremy Brett, Edward Hardwicke
23.25 Hejnal

Polonia

6.00 Zbuntowana – serial
6.45 Kronika Wydarzeń Tygodnia
7.15 Biznes to biznes
8.10 Filmy dla dzieci
9.20 Drużyna A – serial
10.15 Nikt, tylko ty – serial
11.00 Posterunek przy Hill Street – serial
11.45 MacGyver – serial
12.45 Zbuntowana – serial
14.30 Kronika Wydarzeń Tygodnia
15.00 Biznes to biznes
15.55 Filmy animowane
17.15 Drużyna A – serial
18.30 Nikt, tylko ty – serial
19.10 Posterunek przy Hill Street – serial
20.00 Złot orłów – film USA
21.00 T & T – serial
21.30 Jeden plus dziesięć – serial
22.45 Pełnym gazem
23.15 Globtroter
23.45 Drużyna A – serial
0.30 Złot orłów – film USA
2.30 Pełnym gazem
3.00 Globtroter
3.30 Nikt, tylko ty – serial
4.10 Pełnym gazem
4.40 Globtroter
5.10 MacGyver – serial

dami tv

18.15 Początek programu
18.20 Wiadomości Nowohuckie
18.35 „Odcienie miłości” (4) – serial obyczajowy prod. austral.
19.25 Co nas czeka?
19.30 „Niedobrana para” – „Już po wszystkim, ptaszyno” – serial
19.55 Muzyka
20.00 „Pago Pago” – teleatrakcja
21.20 Konkurs filmowy
21.25 „Dookoła świata” – magazyn krajoznawczy prod. polskiej
21.55 „Rewolwer i melonik” – „Po nitce do kłębka” – serial franc.
22.45 Gazeta Telewizyjna

POLSAT S

8.00 Ritchie Rich – serial dla dzieci
8.30 Teleturniej rozrywkowy
9.00 Sąsiedzi – serial australijski
9.30 Jesteśmy – progr. katolicki
10.00 Szpital miejski – serial USA
10.50 Film na telefon
12.30 Egzamin dojrzałości
13.30 Kuba Szyliński zaprasza
14.00 Tylko dla dam
14.30 Link Journal – magazyn mody
15.10 Gliniarz i prokurator – serial
16.00 Pamiętnik nastolatki
16.30 Informacje
16.40 Grammy! oraz Pepsi Riff
16.55 Alwin i wiewiórki – serial
17.25 Teleturniej rozrywkowy
17.55 Sąsiedzi – serial australijski
18.30 Informacje
18.55 Skrzydła – serial USA
19.20 Webster – serial USA
19.55 Informacje
20.00 Syreny – serial USA
21.00 Na każdy temat – talk show
22.00 Informacje i biznes informacja
22.45 Sport – mecz żużlowy
23.45 Skok – film polski

RADIO TAXI METRO

36-00-00

CZYNNE CAŁĄ DOBĘ

PEŁNY ZAKRES NAPRAW DĘTEK I OPON

KOMPUTEROWE WYWAŻANIE KÓŁ „KRAWAL” ul. KOCMYRZOWSKA (przy Cienistej i Bulwarowej)

Tel. 25-70-08

Czynne: poniedziałek-piątek 8-17, sobota 8-14

SPRZEDAŻ OGUMIENIA: STOMIL, MICHELIN, PIRELLI

WYSTAWIAMY FAKTURY VAT

FIRMA HANDLOWO-USŁUGOWA „ELIKA” S.C. KRAKÓW, OS. TEATRALNE 24 tel. (0-12) 44-30-04, 43-06-56

HURTOWNIA ARTYKUŁÓW ELEKTRYCZNYCH

→ żarówki, świetlówki tradycyjne i energooszczędne
→ oprawy oświetleniowe
→ osprzęt instalacyjny → przewody, kable
→ rozdzielnie elektryczne
→ inne art. elektroinstalacyjne

Wykonujemy wszelkiego typu instalacje elektryczne

KONKURENCYJNE CENY!!!

MIĘDZYWOJEWÓDZKA USŁUGOWA SPÓŁDZIELNIA INWALIDÓW W KRAKOWIE ZAKŁAD PRACY CHRONIONEJ

świadczy usługi:

♦ kompleksowa ochrona obiektów i mienia
♦ instalacja systemów alarmowych

ODDZIAŁ TERENOWY NOWA HUTA os. Młodości 8, tel. 44-50-28

CENY DO UZGODNIENIA ZNIŻKA NA P.F.R.O.N. DO 70%

MUSI

FOTO

COMPACT STUDIO

W PROFESJONALNYM STUDIO WYKONUJEMY ZDJĘCIA:

☆ ślubne ☆ KOMUNIJNE ☆ portretowe ☆
☆ zdjęcia do dokumentów ☆
☆ obróbkę amatorskich prac kolorowych ☆

U nas można kupić filmy, aparaty, albumy, akcesoria fotograficzne. ZAPRASZAMY!

Kraków, os. STALOWE 4, ☎ 44-13-56

ŚRODA

24.05

TVP1

6.00 Kawa czy herbata? w tym: „Sportowa apteka”
7.45 V.I.P. – rozmowa Jedyńki
8.00 „Moda na sukces” (106) – serial prod. USA
8.30 Dla dzieci: Muzyczna Skakanka z Gwiazdą – Piotr Skrzynecki
8.45 Gimnastyka – „Na co dzień”
8.50 „Pomysłowy wnuczek” – film anim. prod. polskiej
9.00 Wiadomości
9.10 Mama i ja – program dla mamy i trzylatka
9.25 Domowe przedszkole
9.50 Porozmawiajmy o dzieciach
9.55 „Muzzy” – język angielski dla dzieci
10.00 „Sława” (10) – serial USA
10.50 Muzyczna Jedyńka
11.00 Od niemowlaka do przedszkolaka
11.20 Bardzo mała encyklopedia stroju – „Madonna w stylu epoki”
11.30 Forum niobecných
11.55 Nasze państwo – aktualności
12.00 Wiadomości
12.10 Agrobiznes – rolniczy program informacyjny
12.15–14.50 Telewizja Edukacyjna
12.15 Magazyn Notowań – „Z biegiem Sanu”
12.40 Mała muzyka – „Czy polka jest polska?”
13.15 „Opowieści Dziwnoluda” – „Na straganie”
13.30 Wszystko jest muzyką – „Wczesny romantyzm”
14.15 Mistrzowie – prof. Janusz Maciuszko
14.40 Powtórka z polskiego
14.50 Program dnia
15.00 Drgawy – program muzyczny
15.30 Raj – magazyn młodzieżowy
15.55 Muzyczna Jedyńka – „Gorąca dziesiątka”
16.00 „Moda na sukces” (107) – serial prod. USA
16.25 Dla dzieci – „Mój program na antenie”
17.00 Teleexpress
17.20 Miliard w rozumie – teleturniej
17.50 Reportaż
18.05 „Prawnicy z Miasta Aniolów” (9) – serial prod. USA
19.00 Wieczorynka – „Pinokio”
19.30 Wiadomości
20.10 Studio sport – finał Ligi Mistrzów: AC Milan – Ajax Amsterdam
22.20 Puls dnia
22.35 „Nie dla wszystkich nastał pokój” (3) – program dokumentalny
23.00 Wiadomości
23.20 „Kres długiego dnia” – film fab. prod. angielskiej (1992), reż. Terence Davies, wyk.: Leigh McCormack, Marjorie Yates, Anthony Watson
0.40 Palety – Nicolas Poussin i Francisco Goya – film dok. prod. francuskiej
1.40 Zakończenie

TVP2

7.00 Panorama
7.10 Sport – telegram
7.20 Gość poranny
7.30 Nauka języka angielskiego (103) – kurs BBC

7.40 Dziennik krajowy w tym „Kalendarium dzień po dniu”
8.00 Program TV Kraków
8.30 „Wszystko tylko nie miłość” (25) – serial prod. USA
9.00 Transmisja obrad Sejmu
13.00 Panorama (w przerwie obrad)
14.55 Powitanie
15.00 „Widget” – serial anim. prod. USA
15.30 Sportowe życie
16.00 „Zwierzęta wokół nas” – „Podaj łapę”
16.30 5 x 5 – teleturniej
17.00 Wzroczkwa lista przebojów – program Marka Niedzwieckiego
17.30 Seans filmowy
17.55 Losowanie gier liczbowych Totalizatora Sportowego
18.00 Panorama
18.10 Kronika (TV Kraków)
18.40 „9 i 1/2” – magazyn reporterów (TV Kraków)
19.00 Koło fortuny – teleturniej
19.35 Truskawkowe studio
20.00 „Wolf” (8) – „Echa przeszłości” – serial prod. USA
20.50 Sport – telegram
21.35 Ekspres reporterów
22.05 Rewelacja miesiąca: „Romeo i Julia” – balet do muzyki Sergiusza Prokofiewa
0.35 Panorama
0.40 Program muzyczny
1.00 Zakończenie programu

TELEWIZJA KRAKÓW

6.55 Dzień dobry z Polski
7.00 Panorama
7.10 Dzień dobry z Polski cd.
9.00 Wiadomości
9.10 Program dnia
9.15 „Ciuchcia” – program dla dzieci (powt.)
10.00 „Jej powrót” – film fab. prod. polskiej, reż. Witold Orzechowski (powt.)
11.15 Historia – współczesność (powt.)
12.00 Wiadomości
12.10 Program dnia
12.15 „07 zgłoś się” – serial TVP (powt.) (napisy w języku angielskim)
14.00 Sejmograf
14.30 „Rowery” (5)
14.55 Program dnia
15.10 „Bobaskowo” (7) – serial prod. francuskiej
15.35 „Pelzaki” (38)
16.00 „Piętnastolatki” (20) – serial fab. dla młodzieży prod. USA (1992)
16.30 Look ahead – kurs języka angielskiego
16.45 „Cyklomotoabecadło”
17.00 „Małe Kino” – magazyn filmów krótkich
17.15 „Crystall” (188) – serial prod. wenezuelskiej
17.55 Kundel bury i kocury
18.10 Kronika
18.40 „9 i 1/2” – magazyn reporterów
19.00 Studio Tan – pr. muz.
19.30 „Gniewni rocka” (11) – program muzyczny
20.00 „Flash” (9) – serial sensacyjny prod. angielskiej (1990)
20.50 Joe Cocker – „Miej trochę wiary” – program muzyczny
21.45 Kronika
21.55 Sport
22.00 „Paryskie pejzaże mody” – magazyn mody
22.30 Nasza antena
22.35 „Crittersi IV” – film fab. prod. USA (1990), reż. Robert Harvey, wyk.: Don Keith Oppen, Paul Wittherne
0.05 Hejnal

Polonia

6.00 Zbuntowana – serial
6.45 Globtroter
7.15 Pełnym gazem
8.10 Filmy animowane
9.20 Drużyna A – serial
10.15 Nikt, tylko ty – serial
11.00 Posterunek przy Hill Street – serial
11.45 T & T – serial
12.15 Jeden plus dziesięć – serial
12.45 Zbuntowana – serial
14.30 Globtroter
15.00 Pełnym gazem
15.55 Filmy animowane
17.15 Drużyna A – serial
18.30 Nikt, tylko ty – serial
19.10 Posterunek przy Hill Street – serial
20.00 Port lotniczy '79 – film USA
21.50 MacGyver – serial
22.50 ATaK show – pr. publ.
23.45 Drużyna A – serial
0.30 Port lotniczy '79 – film USA
2.30 ATaK show
3.30 Nikt, tylko ty – serial
4.10 ATaK show
5.10 T & T – serial
5.40 Jeden plus dziesięć – serial

dami

18.15 Początek programu
18.20 Wiadomości Nowohuckie
18.35 „Hanlon” – serial sensacyjny prod. nowozelandzkiej
19.25 Co nas czeka?
19.30 „Rodzina Potwornickich” (4) – serial komediowy prod. USA
19.55 Muzyka
20.00 „Sekrety nastolatki” – film obyczajowy prod. USA
21.25 Konkurs filmowy
21.30 To jest kino
22.00 „Komando 5” – dramat sensacyjny prod. USA
23.35 Gazeta Telewizyjna

POLSAT S

8.00 Alwin i wiewiórki – serial dla dzieci
8.30 Teleturniej rozrywkowy
9.00 Sąsiedzi – serial australijski
9.30 Skrzydła – serial USA
10.00 Szpital miejski – serial USA
10.50 Skok – film polski
12.30 Sport – mecz żużlowy
13.30 4 x 4 – magazyn motoryzacyjny
14.00 Jesteśmy – program katolicki
14.30 Talia gwiazd
15.00 Syreny – serial USA
16.00 Link Journal – magazyn mody
16.30 Informacje
16.40 Gramy! oraz Pepsi Riff
16.55 He-Man – serial dla dzieci
17.25 Program rozrywkowy
17.55 Sąsiedzi – serial austral.
18.30 Informacje
18.55 Grace w opalach – serial USA
19.20 Webster – serial USA
19.55 Informacje
20.00 Dallas – serial USA
21.00 Airwolf – serial USA
22.00 Informacje
22.20 Plus minus – pr. publ.
22.45 Sztuka sprawiedliwości – magazyn prawniczy
23.15 Oskar – magazyn filmowy
23.45 Skazany – film polski

LOMBARD w NOWEJ HUCIE

przy ul. Blokowej 5 udziela pożyczek pod zastaw – tylko samochodów: osobowych, dostawczych, ciężarowych i autobusów – mogą być uszkodzone.
Tel. 43-09-48, 090-33-28-48.
Pon.-piąt. w godz. 8 - 16.

FH „BANDPOL” Nasz sklep poleca w szerokim zakresie:

✿ ZABAWKI ✿ UBRANKA
✿ BUCIKI ✿ ODŻYWKI

oraz wszystko co potrzebuje mama dla swojej pociechy

ZAPRASZAMY OS. SŁONECZNE 9

L & G

DOM HANDLOWY

F.H. „Ładyga-Gorzkowski”

os. Słoneczne 1, tel. 44-22-12

oferuje

SPRZĘT RTV NA KAŻDĄ KIESZEŃ

→ TELEWIZORY → WIEŻE → MAGNETOWIDY

★ SONY ★ PANASONIC ★ TECHNICS ★ SHARP ★
★ GRUNDING ★ JVC ★ PHILIPS i inne

Oraz duży wybór sprzętu polskich firm:

★ ELEMIS ★ TRILUX ★ UNIMOR ★

SPRZĘT AGD FIRM ZACHODNICH

→ PRALKI → LODÓWKI → i inne

★ ARDO ★ WHIRLPOOL ★ ZANUSSI ★
★ TEFAL ★ BRAUN ★ PHILIPS ★
★ MOULINEX ★ SANGIORGIO ★
★ SAMSUNG ★ ELEKTROLUX ★

REWELACJA! NOWOŚĆ!
AUTOMATYCZNA PRALKA
BĄBELKOWA

SPRZĘT AGD FIRM POLSKICH

★ POLAR ★ ZELMER ★ AMICA

ROWERY GÓRSKIE
RÓWNIEŻ NA RATY!

SUPER WARUNKI
RATALNE!
PIERWSZA WPŁATA
JUŻ OD 10%

ZAPEWNIAMY TRANSPORT!

ZAPRASZAMY: PON.-PIĄTEK 11-19,
SOBOTA 10-14

FILIA W KRAKOWIE

ul. KROWODERSKICH ZUCHÓW 22

TEL. 33-32-81

CZYNNE: PON.-PIĄTEK 10-19, SOBOTA 10-15

KONKURS „GŁOSU” I TK „DAMI”
NA NAJPIĘKNIEJSZY BALKON
FUNDATOREM NAGRÓD JEST POLSAD

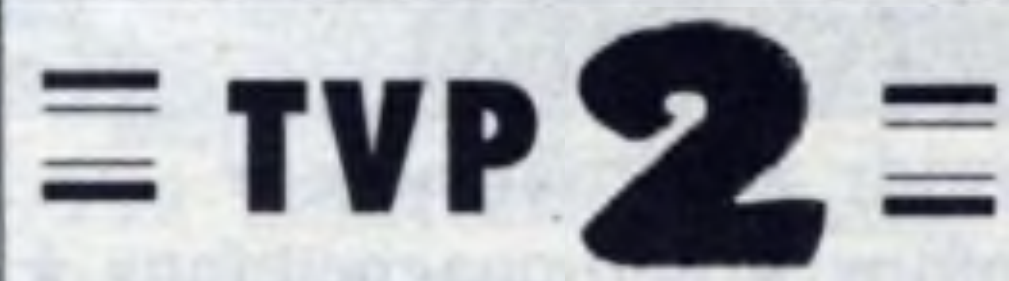
Każdy kto z tym wyciętym kuponem (logo POLSAD) zgłosi się w Centrum Kultury Ogrodniczej Ogród św. Łazarza przy ul. Dobrego Pasterza 121 otrzyma 5 procent bonifikaty przy zakupach służących upiększeniu balkonu.

POLSAD

TANIEJ
**Z „GŁOSEM-
-TYGODNIKIEM**
NOWOHUCKIM”.



6.00 Kawa czy herbata? w tym „Sportowa apteka”
 7.45 V.I.P. – rozmowa Jedyńki
 8.00 „Bezpieczna przystań” (15) – serial prod. nowozelandzkiej
 8.30 Tuturu – quiz dla dzieci
 8.45 Gimnastyka
 8.50 „Pomysłowy wnuczek” – serial animowany dla dzieci
 9.00 Wiadomości
 9.10 Mama i ja – program dla mamy i trzylatka
 9.25 Domowe przedszkole
 9.50 Porozmawiajmy o dzieciach
 9.55 Muzzy – język angielski dla dzieci
 10.05 „Reporter na tropie” (3) – serial prod. USA
 10.55 Muzyczna Jedyńka
 11.00 Gotowanie na ekranie – magazyn kulinarny
 11.20 To jest łatwe... oczko w prawo, oczko w lewo
 11.30 Taki jest świat – magazyn reporterski
 12.00 Wiadomości
 12.10 Agrobiznes – rolniczy program informacyjny
 12.15-14.50 Telewizja Edukacyjna
 12.15 Magazyn Notowań – „Jurajski szlak”, „Nad Pilicą”
 12.45 Czwartkowe spotkania z przyrodą – „Między nami zwierzętami”
 13.10 Opowieści bałtyckie – „Porty”
 13.35 „Zwierzęta świata” – „Duch zatoki” (2) – serial dok. prod. nowozelandzkiej
 14.05 Mała... Wielka... Niebieska Kula (9) – „Bystra woda”
 14.25 Kliper – „Piloci, nawigatorzy, kapitanowie”
 14.50 Program dnia
 15.00 Czad komando – program rozrywkowy
 15.30 Dla młodych widzów: „Słowa, słówka i półsłówka”
 16.00 „Bezpieczna przystań” (15) – serial prod. nowozelandzkiej (powt.)
 16.25 „Szaleństwa Alvina Wiewióry” (3) – serial anim. prod. angielskiej
 17.00 Teleexpress
 17.20 „Filmidło” – magazyn filmowy
 17.40 Rodzina rodzinie
 18.05 „Doogie Howser, lekarz medycyny” (23) – serial USA
 18.30 „Dekalog 3” – magazyn katolicki
 19.00 Wieczorynka – „Porwanie kacuszek”
 19.30 Wiadomości
 20.10 „Żar tropików” (3/22) – serial prod. kanadyjskiej
 21.05 Tylko w Jedyńce – Lewiatan
 21.50 Polska Kronika Ogórkowa
 22.00 Dziennik – mag. rządowy
 22.10 Gliny – mag. policyjny
 22.25 Pegaz – tyg. kulturalny
 23.00 Wiadomości gospodarcze
 23.15 „Mondo Manhattan – Szkoły wolności” – reportaż
 23.45 Teatr TV: Artur Miller – „Czarownice z Salem” (1979), reż. Zygmun Hübner, wyk. Roman Wilhelm, Zbigniew Zapasiewicz, Ewa Dalkowska
 1.40 Zakończenie



7.00 Panorama
 7.10 Sport – telegram
 7.20 Czwartkowe-rozmowy
 7.30 Nauka języka angielskiego (104) – kurs BBC

7.40 Dziennik krajowy, w tym „Kalendarium dzień po dniu”
 8.00 Program TV Kraków
 8.30 „Wieży rodzinne” (16) – serial prod. USA
 9.00 Transmisja obrad Sejmu
 13.00 Panorama (w przerwie obrad)
 14.55 Da Palestrina – Offertorium
 15.00 „W krainie dinozaurów” (26) – „Nieszczęścia” – serial prod. USA
 15.25 Powitanie
 15.30 Studio Sport – „7 dni polskiego sportu”
 16.00 Animals
 16.30 5 x 5 – teleturniej
 16.55 „Prom” – film dok.
 17.20 „Prom ’93 – 10 lat później” – film dok.
 18.00 Panorama
 18.10 Kronika (TV Kraków)
 18.40 „U siebie” – magazyn mniejszości narodowych (TV Kraków)
 19.00 Jeden z dziesięciu – teleturniej
 19.35 Klub Pana Rysia
 20.00 Studio sport – „Za metą”
 20.50 Sport – telegram
 21.00 Panorama
 21.35 Kocham kino: 100 na 100, czyli sto filmów na stulecie kina: „Mroczny przedmiot pożądania” – film fab. prod. francusko-hiszpańskiej (1977), reż. Louis Bunuel, wyk.: Fernando Rey, Carole Bouquet, Angela Molina
 23.15 Kocham kino (cd.)
 0.00 Panorama
 0.05 Kocham kino
 1.05 Zakończenie



6.55 Dzień dobry z Polski
 7.00 Panorama
 7.10 Dzień dobry z Polski cd.
 9.00 Wiadomości
 9.10 Program dnia
 9.15 „Polskie ABC”
 10.00 „Dossier” – pr. publ.
 10.50 Krakowskie legendy
 11.00 „Wielka historia małych miast” – „Bolimów” (powt.)
 11.30 Rewizja nadzwyczajna – program Dariusza Baliszewskiego (powt.)
 12.00 Wiadomości
 12.10 Program dnia
 12.15 Adaptacje Literatury: „Dolina Issy” – film fab. prod. polskiej (1982), reż. Tadeusz Konwicki, wyk.: Anna Dymna, Maria Pakulnis, Danuta Szafarska, Ewa Wiśniewska, Edward Dziewoński
 14.00 „Dzieci z Auschwitz” – film dok. Alwina Meyera (powt.)
 15.05 Program dnia
 15.10 „Mop i Sniff” (7) – serial
 15.25 „Szmacianki” (7) – serial dla najmłodszych prod. ang.
 15.35 „Waleczne pingwiny” (25)
 16.00 „Miód i pszczoły” (27)
 16.30 Look ahead – kurs języka angielskiego
 16.45 W harmonii ze światem
 17.15 „Crystal” (189) – serial
 17.55 Poza kadrem
 18.10 Kronika
 18.40 „U siebie” – magazyn mniejszości narodowych i grup etnicznych
 19.00 Wspólne sprawy
 19.15 Jazz w czwartek
 19.30 „Najstraszliwsze morderstwa” (1) – serial komediowy prod. angielskiej (1993)
 20.00 „Pan Mamusia” – komedia prod. USA (1993)

21.35 „David Bowie” – pr. muz.
 21.45 Kronika
 21.55 Sport
 22.00 „Pro moto” – mag. motor.
 22.30 Nasza antena
 22.35 „Cma” – film fab. prod. polskiej (1980), reż. Tomasz Zygadło, wyk.: Roman Wilhelm, Anna Seniuk, Iwona Biel-ska
 0.20 Hejnal

Polonia

6.00 Zbuntowana - serial
 6.45 ATaK show
 8.10 Filmy animowane
 9.20 Drużyna A - serial
 10.15 Nikt tylko ty - serial
 11.00 Posterunek przy Hill Street - serial
 11.45 MacGyver - serial
 12.45 Zbuntowana - serial
 14.30 ATaK show
 15.55 Filmy animowane
 17.15 Drużyna A - serial
 18.30 Nikt tylko ty - serial
 19.10 Posterunek przy Hill Street
 20.00 Topaz - film USA
 21.50 T & T - serial
 22.20 Jeden + dziesięć - serial
 22.45 Lista Hit-Uff
 23.45 Drużyna A - serial
 0.30 Topaz - film USA
 2.30 Lista Hit-Uff
 3.20 Nikt, tylko ty - serial
 4.10 Lista Hit-Uff
 5.10 MacGyver - serial



18.15 Początek programu
 18.20 Wiadomości Nowohuckie
 18.35 „Oddział do zadań specjalnych” – serial sens. prod. USA
 19.25 Co nas czeka?
 19.30 „Teatrzyk Intryg przedstawia”
 19.55 Muzyka
 20.00 „Bрудny interes” – komedia sensacyjna prod. USA
 21.30 „Niszcząca siła” – „Rakietowe okręty podwodne” – film dokumentalny prod. USA
 22.20 Magazyn motoryzacyjny
 23.50 Gazeta Telewizyjna



8.00 He-Man - serial dla dzieci
 8.30 Teleturniej rozrywkowy
 9.00 Sąsiedzi - serial australijski
 9.30 Grace w opalach - serial USA
 10.00 Dallas - serial USA
 10.50 Skazany - film polski
 12.30 W drodze - pr. katolicki
 13.00 Twój lekarz - magazyn
 13.30 Sztuka sprawiedliwości - program publicystyczny
 14.00 Panny polskie
 15.10 Airwolf - serial USA
 16.00 Tylko dla dam
 16.30 Informacje
 16.40 Gramy! oraz Pepsi Riff
 16.55 Jonny Quest - serial dla dzieci
 17.25 Program rozrywkowy
 17.55 Sąsiedzi - serial australijski
 18.30 Informacje
 18.55 Więźniarki - serial austral.
 19.55 Informacje
 20.00 Ostry dyżur - serial USA
 21.00 Statek miłości - serial USA
 22.00 Informacje
 22.20 Plus minus - pr. publ.
 22.45 4 x 4 - magazyn motoryzacyjny
 23.15 Link Journal - magazyn mody
 23.45 Fredek uszczęśliwia świat - film polski



Zakład Obsługi Księgowej Kancelarii Biegłych Rewidentów

Kraków, ul. Łowińskiego 9. Tel. 44-46-66 w. 58-62,
 22-51-44 w. 381, 44-07-84, w. 244 i 245

OFERTA DLA DUŻYCH I MAŁYCH FIRM

PODEJMUJEMY SIĘ:

- bieżącej obsługi księgowej
- badania bilansów
- doradztwa podatkowego
- obsługi prawnej (ze stałymi klientami)
- negocjacji
- kojarzenia firm o uzupełniających się branżach
- mediacji
- badania rynku, marketingu, promocji i reklamy
- prowadzenia likwidacji firm

ZAINTERESOWANYM WYSYŁAMY OFERTĘ FIRMY

NOWO OTWARTY SKLEP OGRODNICZY



ul. Szybka 13, przy Kocmyrzowskiej, za pl. Bieńczyce
 zaprasza od pon. do pt. 9-18 i sob. 9-14

- ☺ Narzędzia rolnicze i ogrodnicze
- ☺ Sprzęt do nawadniania
- ☺ Środki ochrony roślin
- ☺ Nasiona, cebulki itp.
- ☺ Nawozy mineralne i organiczne
- ☺ Czasopisma fachowe



PRZEDSTAWICIELSTWO PZU ŻYCIE S.A. W NOWEJ HUCIE

INFORMUJE, ŻE Z DNIEM 2 MAJA 1995 R.
 PRZENIOSŁO SWOJĄ SIEDZIBĘ
 Z OSIEDLA CENTRUM B bl. 7
NA OS. CENTRUM E bl. 17

(obok dawnego kina „Światowid”)

TELEFONY BEZ ZMIAN: 44-93-30, 44-43-70
 I NOWY TELEFON: 25-91-35

Serdecznie zapraszamy PT. Klientów
 od poniedziałku do piątku w godz. 8-17
 i w soboty 8-13

Z KRONIKI POLICYJNEJ

TROCHĘ STATYSTYKI

W minionym tygodniu popełniono 25 przestępstw samochodowych, w tym: włamano się do szesnastu aut, skradziono siedem. Włamano się do jednego mieszkania i pięciu innych obiektów. M.in., 15 maja, zgłoszono kradzież tzw. ruchomego kiosku stojącego przy al. Solidarności.

Okradane są altanki i piwnice. Łupem złodziei padają rowery. Odnoszono aż pięć rozboi i pobić. Zatrzymano dziesięciu nietrzeźwych kierowców i dwóch nietrzeźwych rowerzystów.

KUPIŁ PRAWO

9 maja ok. godz. 13 policjanci na ul. Igołomskiej zatrzymali do rutynowej kontroli samochód ciężarowy "jelecz". Okazało się, że zawodowe prawo jazdy, którym legitymował się kierowca jest fałszywe. Indagowany na tę okoliczność oświadczył, że prawdziwe prawo jazdy jakiś czas temu zostało mu zabrane przez policję a on nie chcąc stracić pracy, nie poinformował kierownictwa zakładu o tym fakcie. Wpadł na pomysł kupienia nowego prawa jazdy. Jak się okazało na kłamstwie daleko nie dojechał.

NA TROPIE

Matka nieletniego zgłosiła policji, że 8 maja na jej synie dokonano rozboju. Napastnik zabrał mu

6 zł. Policja jest na tropie nieletniego sprawcy.

RÓZBOJE

Z wiosną przybyło w Nowej Hucie i rozboi.

O godz. 2.45, 12 maja, mężczyzna zawiadomił policję, że w okolicach D.H. "Wanda" został napadnięty przez trzech nieznanych mu sprawców. Pobili go i skradli mu 50 zł oraz pistolet... gazowy.

15 maja zdecydował się zgłosić policji rozboj, napadnięty w dniu 13 maja w os. Niepodległości przez nieznanego mu sprawcę - mężczyznę. Pobitemu skradziono dokumenty i 50 zł.

W tym dniu, ok. godz. 23.30 napadnięto też na mężczyznę na pl. Centralnym. Skradziono mu skórzaną kurtkę.

12 maja ok. godz. 23.30 do samotnie idącej przez jedno z nowohuckich osiedli kobiety podbiegł mężczyzna. Zerwał jej z ramienia torebkę i uciekł. Pokrzywdzona straciła klucze do mieszkania i dokumenty.

MIESZKANIOWY GANG

Nowohuckiej policji udało się rozpracować gang zajmujący się okradaniem mieszkań. Aresztowano pięć osób, część łupów odzyskano. Pod policyjną lupą są paserzy. Szerzej o tym gangu napiszemy w następnym wydaniu "GTN". (jdz)

• Straż Miejska otrzymała zgłoszenie o wylewie nieczystości do kanału przy ul. Mistrzejewickiej przez pracowników zajmujących się wywozem szamba. Został ustalony nr rejestracyjny samochodu, trwa postępowanie wyjaśniające. Przypominamy, że na terenie Nowej Huty znajduje się tylko jedno legalne zlewisko szamb przy ul. Kłasztornej. Wylwanie zawartości szamb poza miejsca wyznaczone jest zabronione.

NA STRAŻY MIASTA

• Sporządzono trzy wnioski do Kolegium ds. Wykroczeń trzem osobom nietrzeźwym, które nagle wtargnęły na jezdnię, powodując zagrożenie bezpieczeństwa w ruchu drogowym.

• Sporządzono jeden wniosek o ukaranie nietrzeźwego, leżącego na zielenicy przy ul. Andersa.

• Wraz z Wydziałem Ochrony Środowiska dokonano kontroli w rejonie petli tramwajowej przy os. Na Wzgórzach i stwierdzono, że z przepelnionych szamb wylewa się cuchnąca zawartość na drogę dojazdową do cmentarza. Wystąpiono do dyrekcji MPK o natychmiastowe usunięcie tej nieprawidłowości oraz podjęto dalsze czynności w stosunku do pracownika MPK odpowiedzialnego za ten stan rzeczy.

• W dniu 15 maja 1995 r. Straż Miejska wraz z kierownikiem Wydziału Dróg i Ogrodzeń Huty T. Sendzimira dokonała kontroli czystości wokół ogrodzeń HTS. Stwierdzono kilka „dzikich wysypisk” śmieci. Będą podjęte czynności porządkowe. (sp)

PŁYTY MEBLOWE ★ BLATY KUCHENNE
DOCINANIE, SPRZEDAŻ
SZAFKI NA ZAMÓWIENIE
KALINOWE 4 (OBOK KOŚCIOŁA)

PRALKI
ŁODÓWKI
ZAMRAŻARKI

NA RATY
BEZ
ZYRANTÓW!!!

W cenach fabrycznych.

Sprzedaję detalizmie i hurtowo.
Usługi gwarancyjne i pogwarancyjne.
Bezpłatnie: transport wraz ze zdjęciem blokad transportowych oraz instruktaż obsługi.

polar
service

KRAKÓW, OS. WILLOWE 30
tel. 44 40 69, 44 87 64

TANIEJ Z "GŁOSEM"

Księgarnia Grażyny Tabor w os. Złotego Wieku 19 - pawilon, zaprasza Czytelników "Głosu" na zakupy z 5-proc. bonifikatą książek, które są promowane obok. Kupon jest ważny do 25 maja 1995 r.

Nazwisko i imię:

Adres:

Wśród kuponów zostaną rozlosowane nagrody książkowe.

Księgarnia "SKARBNIKA" w tym tygodniu rekomenduje "Malego Buddę" Gordona Mc Gilla. Powieść została napisana na podstawie scenariusza znakomitego filmu. Bernardo Bertolucci zdobył nim Oscara. Opowieść o chłopcu z Seattle, który porzuca zwykłe życie i podejmuje niesamowitą wędrówkę mistyczną pobudza do refleksji.

TANIEJ Z "GŁOSEM"

Księgarnia "SKARBNIKA" mieszcząca się przy Pl. Centralnym proponuje Czytelnikom "Głosu - Tygodnika Nowohuckiego" zakup z 5-procentową bonifikatą książek, które są promowane obok.

Kupon upoważnia do zakupu książki o 5 % taniej i jest ważny do 25 maja 1995 r.

Nazwisko i imię:

Adres:

Wśród kuponów zostaną rozlosowane nagrody książkowe.

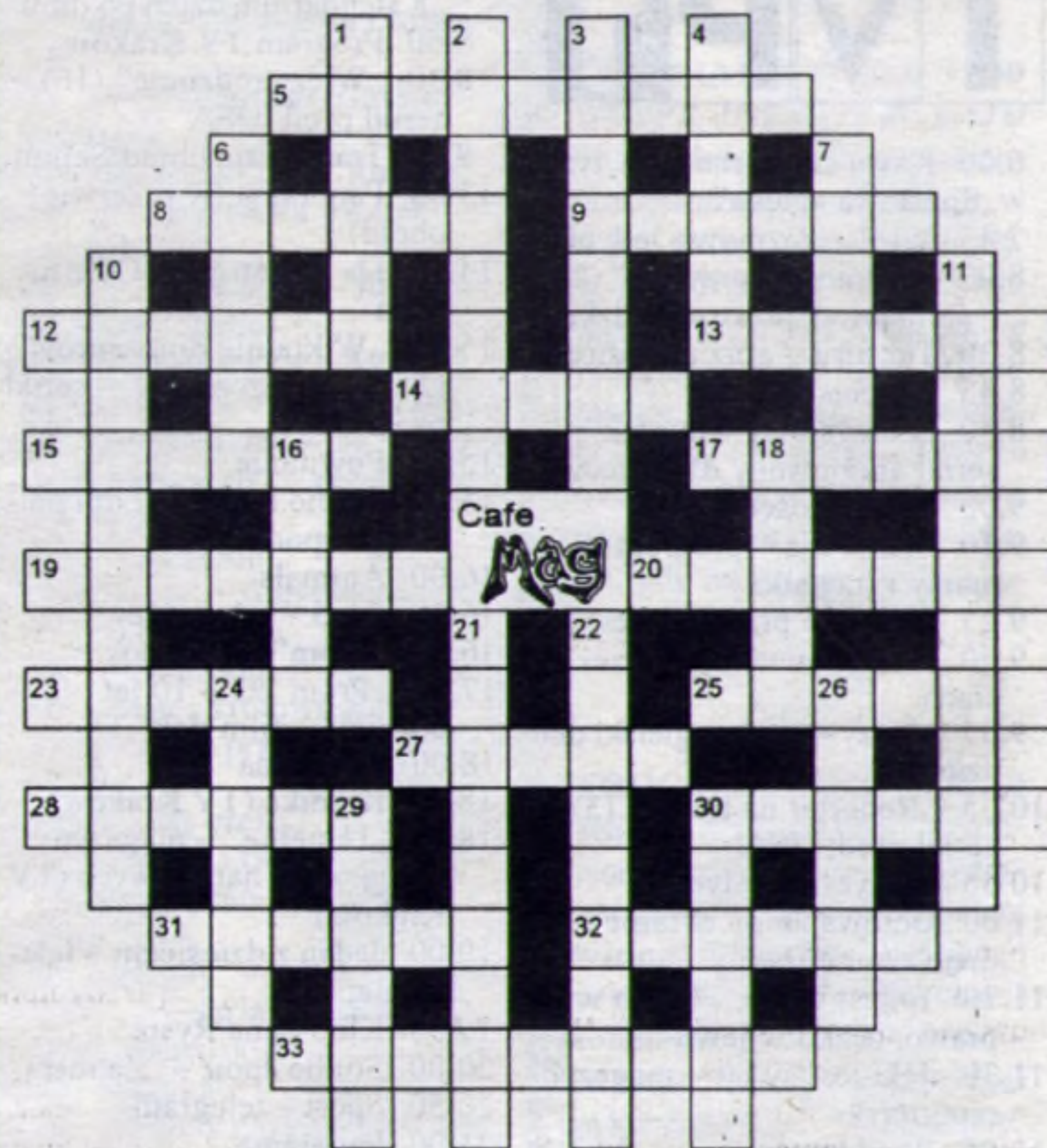
ROWERY i części
ŁYŻWOROLKI
CENY
KONKURENCYJNE
os. Piastów 21

TANIE,
FACHOWE
NAPRAWY
TELEWIZORÓW
U KLIENTA

GWARANCJA, RACHUNKI
48-85-66, 25-59-05,
55-90-85, 55-58-10

W tym tygodniu księgarnia "ZŁOTY WIEK" poleca wydaną przez oficynę AMBER znakomitą książkę "Pięść Boga" autorstwa Fredericka Forsytha. Ta sensacyjna powieść stała się światowym wydarzeniem roku 1994. Została wydana równocześnie w Warszawie i Londynie, a wcześniej niż w Nowym Jorku.

KRZYŻÓWKA 20



POZIOMO: 5. dyplomata, Longin ..., 8. adept seminarium duchownego, 9. wielka wprawa, 12. prezydent u sąsiadów, 13. w plecaku turysty, 14. między pietrami, 15. zbędne obciążenie, 17. nesi gwiazdę, 19. wersja, 20. turystyczna miejscowość nad Białym Dunajcem, 23. starożytny dwukolowy pojazd, 25. punkt usługowy, 27. państwo w Ameryce Płd., 28. rodzaj ciastek, 30. „dobry wojak”, 31. część beczki, 32. w służbie zdrowia, 33. wieś blisko HTS.

PIONOWO: 1. afrykańska kapusta, 2. nalepka lub... bon ton, 3. okoniowata ryba morska, 4. skomponował operę „Zamek Sinobrodego” (Bela ...), 6. produkt walcowni, 7. powojnik, 10. zwolennik oddzielania grup społecznych, 11. sprawdzanie, potwierdzanie prawdziwości, 16. plama, wada, 18. Gwiazda Poranna, 21. niezależny władca, indyjski, 22. niemiecka wyspa na Morzu Północnym, 24. tytuł utworu Wyspiańskiego, 26. miasteczko u stóp Karkonoszy, 29. styl w czasach napoleońskich, 30. wypiek wyglądający jak kostur.

Rozwiązania krzyżówki prosimy przysyłać do 25 bm.

Rozwiązanie krzyżówki nr 19:

POZIOMO: 1. urząd, 6. salon, 9. ekrazyt, 10. remik, 11. Ahmed, 12. arbiter, 13. cekin, 15. taras, 17. Kowno, 20. Turawa, 22. porada, 24. patka, 25. bikini, 26. lipiec, 27. tabla, 28. ul, 29. Ob, 31. nakaz, 34. Rewal, 37. Dumas, 39. eremita, 40. lazur, 41. filar, 42. krypton, 43. Orsza, 44. Erate.

PIONOWO: 1. Utrecht, 2. zamek, 3. Dekan, 4. srebro, 5. szatyn, 6. start, 7. lemur, 8. nudysta, 14. Italia, 16. atrapa, 17. kapitan, 18. Witebsk, 19. opalacz, 21. urial, 23. Diego, 28. Utrillo, 30. bystrze, 32. ameryk, 33. Amiat, 35. wrzos, 36. lerka, 37. Dafne, 38. „milk”...

Nagrodę za poprawne rozwiązanie krzyżówki w 18. numerze „Głosu” wylosowała Janusz SZUBA, os. Dywizjonu 303 48/41.

Nagroda jest do odebrania w redakcji. Po odbiorze należy zgłosić się z „Głosem” i dowodem osobistym.

J.M.S. ELEKTRONIK

Kraków, os. Centrum C, bl. 9 ☎ 44-27-42

Kraków, os. Centrum D, bl. 7 ☎ 44-19-67

KOMPUTERY
NA INDYWIDUALNE
ZAMÓWIENIA KLIENTÓW
Centrum D 7

SPRZEDAŻ RATALNA
Pierwsza wpłata

10 %

WARTOŚCI TOWARU

★ telewizory ★ magnetowidy ★ odtwarzacze ★
★ zestawy wieżowe ★ magnetofony ★ radiomagnetofony ★
★ duży wybór płyt CD, kaset audio-wideo ★ stoliki RTV ★
DUŻY WYBÓR PAPIERU DO DRUKAREK
ORAZ GIER AMIGA PC

W 1287 roku Leszek Czarny nadał prawa miejskie dla Buska. W 1836 r. przybyli do łaźni buskich, wzniesionych przez Henryka Marconiego, pierwsi kuracjusze. W końcu lat osiemdziesiątych naszego stulecia zbiegły się dwie rocznice: 700-lecie miasta i 150-lecie uzdrowiska. Buskiem i jego okolicami coraz bardziej interesują się turyści. To piękne miasto-zdrój znajduje się 75 kilometrów, licząc od pętli tramwajowej, na Wzgórzach Krzesławickich. Warto tutaj się wybrać nie tylko na dłużej dla poratowania zdrowia, ale nawet na weekend zwiedzając miasto i jego okolice.

ZAPROSZENIE DO BUSKA

BOGACTWA BUSKA I OKOLIC

Busko-Zdrój leży w południowej części woj. kieleckiego na terenie Niecki Nidziańskiej zamkniętej od południowego zachodu Wyżyną Krakowsko-Częstochowską, od północnego wschodu Wyżyną Kielecko-Sandomierską, otwierając się w kierunku południowo-wschodnim ku Kotlinie Sandomierskiej. Część tego obszaru, nad środkową i dolną Nidą nazywamy Ponidziem. W bliższym i dalszym sąsiedztwie Buska-Zdroju są położone atrakcyjne miejscowości: Pińczów, Solec-Zdrój, Chmielnik, Szydłów, Staszów, Polanice, Pacanów, Stopnica, Nowy Korczyn i na trasie z Krakowa: Kazimierz Wielki i Wiślica.

Dolina buskiego uzdrowiska otoczona jest z trzech stron wzniesieniami o charakterze kredowo-wapiennym, a od strony zachodniej ciągną się złoża gipsu. W wyniku tego wody gruntowe nawet na nieznacznej głębokości zawierają duże ilości soli i siarki. **Dzięki temu znajdują się tutaj specyficzne tylko dla tego rejonu lecznicze wody siarczano-słone używane do kąpieli. Innym typem wody mineralnej jest solanka jodobromowa wykorzystywana do produkcji wody stolowej „Buskowsianka”.**

W Busku i okolicach jest znakomity mikroklimat. Jest tu klimat wyżynny o umiarkowanej amplitudzie elementów meteorologicznych. Spośród polskich uzdrowisk Busko ma najwyższą średnią temperaturę w ciągu roku.

POCZĄTKI UZDROWISKA

Założycielem uzdrowiska w Busku był generał napoleoński Feliks Rzewuski. W 1819 roku przybył on do Buska i został dzierżawcą skasowanego klasztoru Norbertanek. To on na własnym poratowanym zdrowiu upewnił się o zaletach leczniczych miejscowości, do której przybył. Dzięki jego staraniom w 1828 roku Busko oficjalnie stało się uzdrowiskiem. W pierwszym roku istnienia przebywało tutaj 202 „gości kąpielowych”, jak nazywano przyjeżdżających tutaj dla poratowania zdrowia.

Generał Rzewuski uzyskał poparcie władz na budowę łaźni. Utworzona spółka zaangażowała znanego architekta Henryka Marconiego, który nie opodal miasta wznosił w 1836 r. zakład kąpielowy, nawiązujący swoim stylem do budowli rzymskich. Po przebudowach skrzydeł, już po II wojnie światowej, służy on do dzisiaj kuracjom jako sanatorium „Marconi”. Do końca XIX wieku następował stopniowy rozwój uzdrowiska, które stało się słynne w Europie.

BUSKO-ZDRÓJ W XX WIEKU

W okresie międzywojennym następuje kolejny etap rozbudowy uzdrowiska. Wówczas powstaje znane sanatorium dziecięce „Górka”, uruchomiono elektrownię, zbudowano kotłownię, powstał miejski wodociąg, założono skwery i zieleńce. Samo uzdrowisko zyskało nowe łaźnie do kąpieli borowinowej i nowoczesne urządzenia do fizykoterapii. W 1926 roku ustalono herb miasta: słońce z 16 promieniami.

W czasie II wojny światowej w Busku i jego okolicach działały silne oddziały partyzancki BCh. W tym rejonie w roku 1944, po opuszczeniu ich przez hitlerowców, powstała partyzancka Republika Pińczowska.

Po wojnie uzdrowisko szybko rozpoczęło działalność. Już w 1950 roku leczyło się tutaj 9000 kuracjuszy. Powstały nowe obiek-

ty: sanatoria „Nida”, „Włókniarz”, „Rafał”, pensjonat „Radek” oraz rozbudowano szpital uzdrowiskowy „Krystyna”, sanatoria „Mikołaj”, „MON”, „Bristol”.

Obecnie Busko-Zdrój liczy blisko 18 tys. mieszkańców. Przybywa tu rocznie ok. 40 tys. kuracjuszy.

PO ZDROWIE

Naturalnymi środkami leczniczymi w Busku-Zdroju są wody mineralne i borowina. To nadało pewien kierunek leczniczy uzdrowisku. Podstawowym profilem sanatoryjnym jest leczenie schorzeń narządu ruchu, w szczególności reumatycznych. W leczeniu szpitalnym prowadzi się tutaj kurację schorzeń obwodowego układu nerwowego, zmian zwyrodnieniowych kręgosłupa, zespołów pozakrzepowych kończyn dolnych a także choroby skóry.

W dziecięcym szpitalu „Górka” leczy się mózgowie porażenia oraz operuje wrodzone zwichnięcia bioder, skoliozy i inne nabyte bądź wrodzone schorzenia układu ruchu.

W ostatnich latach uzdrowisko zmieniło nieco swój główny profil leczenia i przyjeżdżają tu również kuracjusze z innymi schorzeniami, znajdując tutaj ratunek dla swego zdrowia.

„KRYSTYNA”

Szpital Uzdrowiskowy „Krystyna” nosi nazwę od imienia słynnej śpiewaczki **Krystyny JAMROZ**. W jednym z budynków wchodzących w skład całego kompleksu leczniczego mieszkała pieśniarka, o czym przypomina wmurowana tablica.

W „Krystynie” leczy się schorzenia reumatyczne, neurologiczne, kardiologiczne i angiologiczne. Na miejscu znajduje się kryty basen oraz cała baza do zabiegów poza leczeniem borowiną. Ten zakład mieści się naprzeciwko „Krystyny”.

To tutaj trafiają na leczenie także nowo-hucianie. Spotkałem w maju aktualnych i byłych pracowników HTS. W maju poprawiał swoje zdrowie pan Jerzy D., przez wiele lat radca prawny Kombinatu Metalurgicznego oraz Stanisław Cz. związany z krakowskim „Madro”, mieszkaniec os. Strusia. Z nimi oraz innymi osobami było mi sądzone spędzić w Busku kilka tygodni.

DZIEŃ KURACJUSZA

rozpoczyna się bardzo wcześnie od zabiegów. O godz. 7.15 pływaliśmy już w basenie lub ćwiczyliśmy na gimnastyce. Skromne śniadanie spożywa się o 8.00. Potem następne zabiegi: inhalacje, natryski i obowiązkowa kąpiel siarkowa, dla której się tu głównie przyjeżdża.

Ja ceniłem sobie bardzo masaż klasyczny w wykonaniu **Stanisława BURKATA**. Miałem dużo szczęścia bo zupełnie przypadkowo trafiłem do jednego z najlepszych masażystów. Na początku pan Stanisław z krytyką wyrażał się o moim kręgosłupie, zarzucając mu dziennikarską chorobę polegającą jego zdaniem na zeszytnieniu wskutek pewnych stałych pozycji (przy maszynie, a obecnie przy komputerze). Główna przyczyna chorób kręgosłupa to zbyt mało ruchu. Jednak już po kilku masażach mój kręgosłup zaczął odzyskiwać giętkość. Podziwiałem pana Stanisława nie tylko za kunszt masażysty, ale i za pogodę ducha, mimo jego niemożności oglądania świata.

Po południu z reguły się spaceruje. Ja z panem Stanisławem Cz., współspacem z pokoju, jeździłem na dalsze wycieczki rowerowe.

NA WYCIECZKĘ

Jak już wspomniałem na początku, okolice Buska-Zdroju są bardzo interesujące. Ja dotarłem do Wiślicy 15 km od Buska na trasie do Krakowa, a z Nowej Huty ok. 65 km. Znajduje się tutaj stara Kolegiata wybudowana przez Kazimierza Wielkiego w 1350 r. Są tutaj cenne zabytki, m.in. rzeźba Madonny Łokietkowej z ok. 1260-70 r., bizan-

tyjsko-ruskie freski z XIV wieku. Obok kolegiaty jest Dom Długosza ufundowany przez Jana Długosza w 1460 r. Obecnie mieści się tutaj plebania. Kolegiata jest otoczona starym murem, w którym w jednym z rogów znajduje się dzwonnica wybudowana przez Długosza w latach 1460-70.

Inna wspaniała wycieczka to przejażdżka rowerem do Skorocic. Też odbija się z trasy na Kraków w Łatanicach, ok. 10 km od Buska. Jest tu najpiękniejszy i najbogatszy w formy krasowe rezerwat Ponidzia o pow. 7,7 km². Obejmuje gipsową grzędę, która powstała w wyniku krasowego zniszczenia sklepienia podziemnego przepływu potoku. Są tu zapadliska i jaskinie. Najpiękniejsza jest jednak przyroda. Występuje tu roślinność stepowa, m.in. młęk wiosenny, ostnica, dzwonek syberyjski i zagorzałek żółty. Lubilem tutaj przyjeżdżać, aby pospacerować po zielonej łące, posłuchać śpiewu ptaków idąc wzdłuż szmerzącego potoku w kierunku tajemniczego jeziora.

NA WEEKEND LUB

na dłużej polecam wycieczkę do Buska i jego okolic. Jest to niedaleko Krakowa. Dotrzeć tutaj można najłatwiej autobusem lub własnym samochodem, jadąc przez Proszowice i Kazimierz Wielki. Bardziej zahartowani kondycyjnie mogą odbyć w ten rejon kilkudniową wycieczkę na rowerach. A jest tutaj co zwiedzać. Po drodze do Buska możemy zwiedzić Kazimierz Wielki ze starym kościołem Św. Krzyża z 1633 r. i wspomnianą Wiślicę oraz skansen w Skorocicach.

Osobną wycieczką to **Pińczów** ze swoimi zabytkami: z późnorenansowym kościołem św. Jana Ewangelisty wzniesionym w I poł. XVII wieku z wykorzystaniem gotyckiego kościoła z XV wieku, klasztorem Paulinów zwanym Belwederem, pałacem Wielopolskich, kaplicą św. Anny wzniesioną z miejscowego „pińczaka” w 1600 r., kościołem Nawiedzenia N. P. Marii i klasztorem Reformatorów.

Nie sposób wymienić i omówić wszystkich atrakcji Buska i jego okolic. Zachęcam do kupna w księgarni, położonej w parku zdrojowym, mapki Buska i okolic oraz Przewodnika Turystycznego **Leszka Cmocha**. W przewodniku znajdują państwo dokładne opisy tras spacerowych dla pieszych, rowerzystów i podróżujących samochodami.

EKSPRES PONIDZIA

Atrakcyjną propozycją w okresie letnim jest wycieczka koleją wąskotorową. Z Jędrzejowa wyrusza na trasę w soboty i niedziele „Ekspres Ponidzia”. Przejazd, chyba jedynym z ostatnich wagoników kolei wąskotorowej, z Jędrzejowa doliną Ponidzia przez Pińczów do Wiślicy jest bardzo ciekawy i relaksowy. Podróż jest połączona ze zwiedzaniem Wiślicy.

Na koniec chcę jednak wsadzić szpilkę kolejarzom. 26 maja w Busku Zdroju będzie oddawany nowy budynek dworca położony daleko od miasta. Dochodzi tu bowiem linia kolejowa z Kielc. Gmaszysko potężne, w środku wykończone, a jakże, marmurami..., a pociągów tu dociera na dobę 5-6. Obserwowałem krzątających się pracowników kolei wokół pociągu, który w 3 wagonach przywiózł kilkunastu pasażerów. Po obejrzeniu tych obrazków i nowego dworca teraz już wiem skąd się biorą podwyżki cen biletów na PKP i strajkowe żądania pracowników.

Sławomir PIETRZYK

OGŁOSZENIA DROBNE

- * **SPRZEDAM** działkę budowlaną, 56 a, uzbrojoną, przy ulicy Brzeskiej, przecznica Igołomskiej. Cena 200 mln. Wiadomość: 44-00-82.
- * **CHCESZ** zarobić na wakacje? **ZADZWON!** Tel. 44-58-79 wew. 4.
- * **GARAŻ** blaszak ocieplany przy bramie HTS nr 4 (za kopcem Wandy) sprzedam. Tel. 49-94-09 po 16.00.
- * **KUPIĘ** działkę budowlaną w okolicy Nowej Huty. Tel. 49-27-09.
- * **KUPIĘ** garsonierę lub M-1. Tel. 47-54-41.
- * **POSIADAM** Żuka, oczekuję propozycji. Nowa Huta, os. Piastów 44/25.
- * **SPRZEDAM** przyczepę camp. N-126E na resorach z przystawką. Tel. 48-23-02.
- * **SZKŁARZ**, oprawa obrazów, os. Szkolne 30. Tel. 44-64-64.
- * **ZACHODNIE** kilkuletnie auto kupię, sprzedam FSO 1988. Oferty: BOP Kontakt, os. Centrum B-7 (oferta 259).
- * **ZAGINĄŁ** oryginał dokumentów kombatanckich – Antoni Szela, Kraków, os. Wolica, ul. Bibakowa 10.
- * **ZAKOPANE** – tani wypoczynek w pensjonacie pod Nosalem (kuchnia turystyczna). Cena 10 zł + VAT za dobę. Tel. (012) 44-58-78, (0-165) 663-23.
- * **ZATRUDNIĘ** psychologa w Poradni Grobla koło Drwinii. Tel. 81-15-83.
- * **Z ZAKŁADEM** ślusarsko-elektromechanicznym w Nowej Hucie nawiąże współpracę firma reklamowa. Oferty: BOP Kontakt, os. Centrum B-7 (oferta 259).
- * **DO WYNAJĘCIA** pokój dla dwóch panów. Tel. 43-28-09.
- * **SPRZEDAM** „skodę favorit”, październik 1991 r. Tel. 47-82-76 od 16.00.
- * **WESELA** – profesjonalna obsługa muzyczna. 49-30-84.

OGŁOSZENIA DROBNE BEZPŁATNE

- **ZATRUDNIĘ** absolwentów szkół gastronomiczno-handlowych. Tel. 25-83-76.
- **ZATRUDNIĘ** sprzedawcę, rencistę. Tel. 44-85-03 w godz. 19-21. F.H. Black&White.
- **PRZYJME** ekspedientkę na stanowisko obuwicze. Sklep Pl. Inwalidów 7. Wiadomość po 18.
- **ZAMIENIĘ** mieszkanie spółdzielcze, lokatorskie, 52 m², 1 p., 2 pokoje z kuchnią, loggia, superkomfort, na mniejsze. Tel. 47-60-11.
- **ZAMIENIĘ** mieszkanie kwaterunkowe, 3-pokojowe, os. Wandy, na garsonierę niewłasnościową lub pokój z kuchnią, za dopłatą. Wiadomość: ul. Dobrego Pasterza 109/11.
- **SPRZEDAM** działkę ogrodniczą z małą altaną w Mogile. Tel. 49-36-81.
- **SPRZEDAM** działkę pracowniczą, 20 km od Krakowa, ogrodzona, prąd, woda. Tel. 48-53-55.
- **FIRMA** zatrudni rencistki, handel uliczny, książeczka zdrowia.
- **KUPIĘ** mieszkanie, 3 pokoje z kuchnią, z telefonem. Tel. grzecz. 47-70-43.
- **SPRZEDAM** mieszkanie 2-pokojowe, własnościowe, superkomfort, 45 m². Tel. 48-70-43.
- **Z SAMOCHODEM** rencistów przyjmę. Tel. 44-61-33 wew. 268.
- **KWATERUNKOWE** M-5 zamienię na dwa oddzielne. Tel. 49-60-10 po 16.00; 48-51-87 do 15.00.
- **WYNAJME** garaż blaszak, niedrogo, koło bramy nr 4 HTS za kopcem. Tel. 44-72-06.
- **ZAMIENIĘ** mieszkanie M-3, V p., 39 m², Centrum A 1/109, na podobne w os. Na Stoku I p. lub parter. Tel. 44-72-06.
- **TECHNIKA** informatyka – kobietę zatrudni firma państwowa. Tel. 22-23-67.
- **ROWER** treningowy tanio sprzedam. Tel. 43-72-29.
- **ZAMIENIĘ** mieszkanie kwaterunkowe, pokój z kuchnią, na większe, dopłata do uzgodnienia. Tel. 43-20-00.



RADA DZIELNICY XVIII

os. Centrum „B” 6. Tel. 44-78-40

Biuro Rady czynne:

pon.-czw.: od godz. 10⁰⁰ do 12⁰⁰ i od 16⁰⁰ do 18⁰⁰.

piątek: od godz. 10⁰⁰ do 12⁰⁰.

Komisje Problemowe Rady pracują w godzinach popołudniowych - terminy uzgadnianie są tydzień wcześniej.

ZARZĄD RADY DZIELNICY XVIII

Przewodniczący Józef KRĘŻOLEK

Zast. przewodniczącego Stanisław MARANDA

Członek zarządu Andrzej MARCINIAK

Członek zarządu Adam OBUSZKO

Przewodniczący przyjmuje w poniedziałki od godz. 16⁰⁰ do 18⁰⁰, w czwartki od godz. 16⁰⁰ do 17⁰⁰.

Konkurs „Czysta Dłubnia”

Rada Miasta Krakowa uchwałą nr XIV/151/95 z dnia 15 marca 1995 r. ogłosiła konkurs dla Rad Dzielnicy Miasta Krakowa.

Zadaniem konkursowym jest opracowanie projektu inwestycji dotyczącej gospodarki komunalnej, ochrony zdrowia lub ochrony środowiska oraz oświaty, sportu i rekreacji na łączną kwotę nie przekraczającą 200.000 zł (2 mld starych zł).

Powołano Komisję Konkursową złożoną z przedstawicieli wszystkich Klubów Radnych.

Rady Dzielnicy do 30 kwietnia miały złożyć swoje projekty.

W terminie do 20 maja projekty mają być zaopiniowane przez odpowiednie merytoryczne Komisje Rady Miasta Krakowa i Wydziały Urzędu Miasta Krakowa.

W terminie do 30 maja 1995 r. Komisja Konkursowa po zapoznaniu się z przedłożonymi projektami i opiniami zatwierdza do realizacji maksymalnie trzy projekty na łączną sumę 200.000 zł.

Środki na realizację prac konkursowych są zarezerwowane w budżecie miasta na rok 1995. Rada Dzielnicy XVIII Miasta Krakowa postanowiła w porozumieniu z Dzielnicami XV, XVI i XVII wspólnie opracować i przystąpić do konkursu.

Opracowano projekt pod nazwą „Czysta Dłubnia”

Celem projektu jest przywrócenie 7-kilometrowemu odcinkowi ujściowemu rzeki waleń rzeki czystej, możliwej do rekreacyjnego wykorzystania przez mieszkańców nowohuckich dzielnic Krakowa. Obecnie odcinek poniżej zbiornika w Zesławicach posiada w znacznym stopniu zanieczyszczone koryto, stanowiące miejsce wyrzucania przydomowych odpadów. To swego rodzaju wysypisko śmieci nie tylko zanieczyszcza wody Dłubni, ale skutecznie odstrasza mieszkańców od wypoczynku nad brzegami rzeki. Gospodarka wodno-ściekowa w całej zlewni Dłubni powyżej Krakowa jest w wysokim stopniu nieuporządkowana, pomimo że rzeka stanowi jedno ze źródeł zaopatrzenia w wodę naszego miasta. Również na terenie Krakowa w zlewni Dłubni zlokalizowane są indywidualne gospodarstwa domowe, które bądź są pozbawione systemu kanalizacji, bądź też ich stan pozostawia wiele do życzenia (niebezpieczne szamba).

Te dwa elementy - zły stan jakości rzeki i śmieci w korycie wymagają podjęcia kompleksowych działań (w przyszłości również w połączeniu z działaniami Gmin położonych w górnej części zlewni). Niniejszy projekt ma zapoczątkować te działania, realizując jednak już w bieżącym roku konkretne inwestycje będące elementem ewentualnego przyszłego programu.

Zakres projektu:

- Likwidacja wysypisk śmieci w korycie rzeki Dłubni i w obrębie jej brzegów.

- Inwentaryzacja nielegalnych zrzutów ścieków na rozpatrywanym odcinku Dłubni.

- Instalacja (promocyjna) oczyszczalni przydomowych w gospodarstwach o charakterze wiejskim.

- Wykonanie ścieżek rekreacyjnych wzdłuż brzegów Dłubni.

- Infrastruktura wokół Zalewu przy ul. Bulwarowej. Mamy więc nadzieję, że Komisja Konkursowa dopatry się pozytywnych cech w naszym projekcie, a przyznając nam jedno z premiowanych miejsc zezwoli na rozpoczęcie porządkowania zlewni Dłubni.

Sala gimnastyczna przy SPPSS

W dniu 11.05.95 r. Rada podjęła uchwałę zezwalającą na budowę sali gimnastycznej Szkole Policealnej Pracowników Służb Społecznych im. Adama Chmielewskiego - Brata Alberta, mieszczącej się na os. Stalowym 17.

Uchwała ta została podjęta z uwagi na ważne względy społeczne. Szkoła liczy obecnie 320 stacjonarnych słuchaczy, oraz 160 słuchaczy zaocznych. Nie posiada własnej sali gimnastycznej. Zmuszona jest do korzystania z sali gimnastycznej w Szkole Podstawowej nr 37 i w K.S. „Hutnik” co jest dużą uciążliwością.

Nowa sala służyć ma również jako sala audiowizualna do zajęć dydaktycznych, organizowanie konferencji, szkoleń, spotkań itp. Obecnie szkoła dla tych celów nie dysponuje żadnym większym pomieszczeniem.

Z sali tej będą korzystać też dzieci niepełnosprawne w ramach zajęć rehabilitacyjno-ruchowych. Dziećmi tymi opiekuje się Zarząd Dzielnicy Towarzystwa Przyjaciół Dzieci, który prowadzi dla nich warsztaty terapii zajęciowej na os. Stalowym 9.

Przy szkole od lat 70. funkcjonuje Koło Emerytów i Rencistów.

Szkoła współpracuje również z Polskim Komitetem Pomocy Społecznej - organizując wspólnie wczasy na działkach. Z nowej sali będą mogli również korzystać emeryci i renciści dla rehabilitacji ruchowej.

Inwestycja będzie finansowana z funduszy zagranicznych przeznaczonych na rozwój społeczno-gospodarczy „EC PHARE”. Sąsiedzi szkoły mieszkańcy osiedla przychylnie odnieśli się do planowanej inwestycji. Dowodem tego jest lista osób popierających tą sprawę. Pod budowę sali zostanie przeznaczona około 1/4 terenu Ogródka Jordanowskiego. Wszelkie przemieszczenia sprzętu, piaskownicy, wejścia itp., oraz zabezpieczenie terenu zapewnia inwestor.

Zarząd Dzielnicy XVIII

„Głos Nowohuckich Dzielnic” redagowany jest przez przedstawicieli samorządów lokalnych.

LISTY DO REDAKCJI

PTK UŚCIŚLA I PROSTUJE

Polska Telewizja Kablowa Kraków S.A. wyrażając zaniepokojenie z powodu kolejnych, anonimowych publikacji dotyczących naszej firmy pragnie uściślić i sprostować kilka informacji zawartych w tekstach „Niespodzianka” z 28 kwietnia br. oraz „Zabawy w osiedlową telewizję” z 5 maja br.

Polska Telewizja Kablowa jest od 1 kwietnia br. operatorem sieci telewizji kablowej „Ryntronik”. Fakt ten został poprzedzony działaniami „Ryntronika” mającymi na celu podniesienie standardu systemu telewizji kablowej. W praktyce oznaczało to, że wyeliminowano osiedlowe stacje czołowe, pozostawiając tylko jedną w kinie „Świt”. Było to w pełni racjonalne posunięcie wynikające z konieczności dostosowania się do parametrów PTK, która buduje sieć ogólnomiejską opartą o światłowodowy przesył sygnału z jednego centrum nadawczego. Ponieważ sieć „Ryntronika” była budowana początkowo w oparciu o lokalne stacje czołowe, ich eliminacja wywołała negatywne skutki, co jest odczuwalne przez wielu jej byłych abonentów. PTK kontynuuje prace konstrukcyjne mające spowodować, że jakość odbioru nawet w osiedlach oddległych od centrum Nowej Huty ulegnie poprawie. Działania te zaowocują już w drugiej połowie maja br. Zostanie wówczas zamontowana nowoczesna stacja czołowa. Nastąpi przełączenie odbiorników na nowe częstotliwości. Wielu abonentów, którzy do tej pory nie mogli ze względu na parametry telewizora, oglądać wszystkich programów, będzie mogło to uczynić dzięki udostępnieniu im konwerterów. Urządzenia te wyposażone w pilota umożliwią odbiór wszystkich programów w każdym, nawet czarno-białym odbiorniku. Działania te spowodują poprawę odbioru wszystkich programów telewizyjnych.

Niestety, obsługa techniczna PTK stwierdza ostatnio w Nowej Hucie bardzo częste „przypadki” (?) dewastacji linii: przecinanie kabli, niszczenie i kradzieże wzmacniaczy, zasilaczy etc. Zastanawia fakt, że chuligani wiedzą gdzie przeciąć, co odkręcić i co zewrzeć, by wyłączyć sygnał w danym osiedlu. PTK nie zraża się tym jednak i podejmuje kolejne działania polegające na przebudowaniu sieci telewizji kablowej w oparciu o najnowocześniejsze zespoły wzmacniająco-zasilające i wprowadzenie światłowodów. PTK jest jedyną telewizją kablową w Krakowie, która opanowała technologię przesyłania sygnału na duże odległości właśnie wykorzystując technologię światłowodową. Jednak ta gruntowna modernizacja systemu wymaga czasu. Polska Telewizja Kablowa zdając sobie sprawę z ewidentnych braków i znacznej usterkowości odziedziczonej po „Ryntroniku” sieci, inwestując ogromny kapitał czyni co w jej mocy, by przebudowa trwała jak najkrócej, a abonenci PTK jak najszybciej mogli się cieszyć doskonałą jakością odbioru. Jakość programów w sieci PTK w Krakowie została zakwestionowana przez anonimowych autorów „Zabawy...”. Polska Telewizja Kablowa pozwoli sobie zachować to bez komentarza, a osąd pozostawi swoim abonentom mieszkającym w innych niż Nowa Huta dzielnicach. PTK jest wszak jedyną telewizją kablową retransmitującą rozkodowane programy: BBC Prime, CNN, CMT i Discovery Channel. Będą one już niedługo oglądane także w Nowej Hucie.

Poruszona w artykule sprawa zezwolenia Państwowej Agencji Radiokomunikacyjnej wydanego PTK na rok jest przedstawiona jako skandal. Tymczasem zezwolenie owo jest wciąż ważne. Natomiast jego długość uwarunkowana była tym, że spółka Polska Telewizja Kablowa Kraków S.A. uzyskała osobowość prawną dopiero w marcu 1994 r., a zezwolenia PAR dla nowo tworzonych sieci kablowych opiewają wyłącznie na 12 miesięcy. Nie dotarły do PTK żadne uwagi ze strony PAR kwestionujące jakość lub rzetelność firmy w przestrzeganiu obowiązujących w Polsce norm.

Anonimowi autorzy „Zabawy...” zarzucają PTK „widzimisię” w kształtowaniu cen swojego abonamentu. Nie dostrzegają jednak, że w ciągu 4 lat jego cena z 9,5 USD przy 16 programach, spadła do ok. 7 USD za 37 programów. Jeśli kogoś nie przekonują te dane to może czytelniejszy będzie wzrost cen abonamentu w sieci PTK w ostatnich 15 miesiącach. Wyniósł on 6,25 procenta. W tym czasie inflacja była pięciokrotnie wyższa. Wymieniona tytułowa „Niespodzianka” nie miała być awarią - za którą PTK pragnie przeprosić - a pojawieniem się w Święta Wielkiej Nocy zupełnie nowego programu PTK 2. W czerwcu program PTK 2 zostanie poszerzony o regularnie emitowany program lokalny. W każdej umowie zawieranej przez PTK z właścicielem zasobów mieszkaniowych, oferujemy do dyspozycji bezpłatny czas antenowy w celu informowania mieszkańców poszczególnych osiedli.

Pomysł by postrzegać PTK jako telewizję osiedlową nie wydaje się najlepszy. Koszty utrzymania, a przede wszystkim budowy profesjonalnej sieci są olbrzymie. We wszystkich aglomeracjach miejskich widać tendencję do wycofywania się z małych, nierentownych, wiecznie psujących się „kablówek”. Ale może autorom artykułu nie stało wiadomości z zakresu funkcjonowania telewizji kablowych.

Polska Telewizja Kablowa Kraków S.A. zapewnia, że po zakończeniu prac związanych z modernizacją sieci telewizji kablowej w Nowej Hucie wszyscy jej abonenci będą mieli programy o jakości i w ilości nieporównywalnej z żadną inną siecią telewizji kablowej w Krakowie i Nowej Hucie

zastępca dyrektora
dr ADAM WÓJCIK

Śladem naszych publikacji

ŹŁE SIĘ DZIEJE W „VICTORII”

Takim zdaniem skomentowała Pani Redaktor ostatnie wydarzenia w S.M. „Victoria”. Nie zamierzamy wtrącać nie swoich trzech groszy w wewnętrzne sprawy tej Spółdzielni. Ponieważ jednak sprawa została opublikowana i może mieć różne reperkusje w innych spółdzielniach pozwalamy sobie na krótki komentarz merytoryczny do niektórych opisanych faktów.

Specyfika gospodarki finansowej spółdzielni mieszkaniowych jest odmienna niż w innych podmiotach, w tym w szczególności tych „zyskowych”. Ujemny wynik między kosztami i dochodami wcale nie musi oznaczać zlej gospodarki. Zwykle jest następstwem za niskich opłat eksploatacyjnych. Jeżeli przy tym, jak napisano, na koncie spółdzielni jest kilkanaście miliardów złotych (ile z tego jest tzw. wolnych środków?), to przepis wewnątrzspółdzielczy powinien umożliwić ich przeznaczenie na pokrycie nadwyżki kosztów nad dochodami. Niezależnie od wszystkiego, bodaj najważniejszym obowiązkiem i prawem Komisji jest okresowe (np. kwartalne) kontrolowanie gospodarki finansowej, a szczególnie salda dochodów i wydatków. Czy zatem nie ma tu miejsce sens przysłowia „Kowal zawinił, Cygana powiesili”?

Ustawowym, priorytetowym prawem Rady Nadzorczej jest uchwalanie rocznych planów gospodarczych, zaś Zarząd przedstawia jedynie projekt takiego planu. Zwykle projekt Zarządu jest dość daleki od oczekiwań Rady. Zarząd kieruje się względami ekonomicznymi, Rada Nadzorcza spektakularnie pojętym interesem mieszkańców. I jest to najnormalniejsza pod słońcem konfrontacja. Ale to Rada jako organ uchwałodawczy ma prawo ten projekt zmienić. Nie trzeba zbyt wysokich kwalifikacji, aby dokonać cięć po obu stronach „preliminarza”, jak to określono w jednej z wypowiedzi.

Rola Rady Nadzorczej nie polega na podpisywaniu gotowych, zgodnych z jej oczekiwaniami projektów.

O różnicach w odczytach zużycia wody między licznikiem głównym i sumą liczników indywidualnych pisał ostatnio w numerze kwietniowym „Domy Spółdzielcze” w artykule „Dlaczego, ciociu?” Polecamy lekturę tego artykułu niektórym decydom spóldzielnianym.

A skoro mowa o wodzie, to „zaczepiamy” o artykuł z poprzedniego numeru „Głosu” pt. „Kto leje wodę”. Red. S. Pietrzyk szczegółowo, lecz nie do końca, przedstawił problem formalno-prawny dotyczący opłat za dostawę wody. Otóż w dniu 3 marca z inicjatywy Sejmiku Krakowskich Spółdzielni Mieszkaniowych 29 spółdzielni odmówiło MPWiK-owi wpłacania należności wg stawek ustalonych przez tę firmę. Sejmik wystąpił do wojewody krakowskiego, władnego rozstrzygnąć tę sprawę na terenie naszej gminy, informując równocześnie ministerstwo o zaistniałym przypadku.

Po podjęciu w dniu 12 kwietnia przez Radę Miasta Krakowa wadliwej z punktu widzenia prawa uchwały ponownie zwróciliśmy się do wojewody w tej sprawie. Mamy prawo sądzić, że wszczęcie postępowania przez wojewodę o stwierdzenie niewłaściwości tej uchwały jest w pewnej części wynikiem naszych wystąpień. Także ministerstwo udzieliło już nam odpowiedzi, w pełni aprobuując nasze stanowisko.

Nie wiemy, czy p.o. Prezesa Zarządu S.M. „Victoria” nie zna działań Sejmiku, do którego jego spółdzielnia należy. Odczytujemy w każdym razie z zarzutu „o wprowadzeniu we właściwym czasie podwyżek cen za wodę” oraz indywidualnego wystąpienia aż do pani minister, która uprawnia decyzyjnych w tej sprawie nie posiada, że pan prezes ma zamiar i poczucie siły rozwiązania tego problemu na własną rękę. Życzymy pomyślności! Uważamy jednakże, że „wylamanie się” S.M. „Victoria” ze wspólnego stanowiska i podwyższenie opłat za wodę dla swoich członków zwalnia nas, przynajmniej na pewien okres, od współpracy ze spółdzielnią. Zaś decydentów tej spółdzielni gorąco namawiamy do zlecenia kompleksowej jej lustracji. Szkoda bowiem, aby niewątpliwie jej dorobek został rozmięcony na drobne.

Za Prezydium
Wojewódzkiego Sejmiku
Spółdzielni Mieszkaniowych
Przewodniczący:
MAKSYMILIAN CIBA

INFORMATOR HANDLOWO-USŁUGOWY

WIZYTY DOMOWE LEKARZY

♦ **CENTRUM "MEDYK"**. Tel. 44-10-49 (od godz. 10 do 22). Wizyty specjalistów szpitali krakowskich: interniści, kardiolog, pediatra, chirurg dziecięcy, EKG w domu chorego. ♦ **Gabinet Stacjonarny, dr Krzysztof Ideć**, os. Teatralne 16, poniedziałki i czwartki, godz. 16-18. Tel. 44-37-32. ♦ **EKG, INTERNISTA**. Tel. 47-49-40 (po godz. 15).

MEDYCINA I ZDROWIE

♦ **GABINET PSYCHOLOGICZNY - NOWA HUTA (A. Sękowski)**. Dzieci, młodzież, dorośli. Poradnictwo oraz terapia psychologiczna i seksuologiczna. Tel. 44-38-37 w godz. 20⁰⁰-22⁰⁰.

♦ **MASAŻE** - ogólne: receptorów (w stopie), nastawianie dysków, os. Szkolne 36, w godz. 12-20.

♦ **PRACOWNIA USG - LEK. MED. B. STĘPIEŃ** - os. Handlowe 8: badania jamy brzusznej, tarczycy, ginekologia, ciąża. Codziennie od 9.00 do 13.00. Rejestracja: tel. 48-94-60 (po południu) lub osobiście.

♦ **USG NOWA HUTA** w Przychodni Specjalistycznej nr 1, os. Na Skarpie 6: jama brzuszna, ginekologia, położnictwo, tarczycza, piersi, stawy biodrowe. Rejestracja: tel. 44-19-00 wewn. 22, 44-19-30 wewn. 22 lub osobiście w godz. 9.00-18.00.

♦ **REHABILITACJA DOMOWA**, masaż, fizykoterapia, kinezyterapia. Tel. 485-222, wew. 14-09, proszę do pokoju 1107. Pon. - piątek do 20.00.

♦ **PSYCHOLOG** - porady, terapia. Tel. 47-17-72.

♦ **USG** - lek. med. Magdalena Śliwińska. Hepatologia, konsultacja po WZW, L-4. Tel. 21-55-29, 33-41-35.

♦ **GABINET NEUROLOGICZNY** - lek. med. Anna Rokosz, Centrum A 12 (budynek żłobka), piątek 14-16. Tel. 25-93-46.

♦ **LABORATORIUM "DIAGNOZA"** - pełny zakres badań. Centrum A 12 (budynek żłobka), pon.-pt. 7.30-9.30. Tel. 25-93-46.

OSRODEK TERAPII LASEROWEJ

Os. Złotej Jesieni 15c, tel. 48-20-22, wew. 296, 290, 295.

LASEROTERAPIA w schorzeniach: reumatologicznych, neurologicznych, dermatologicznych, laryngologicznych, chirurgicznych i po urazach.

CHIRURGIA - konsultacje i zabiegi operacyjne, leczenie nieoperacyjne laserem hemoroidów I i II^o.

GABINETY SPECJALISTYCZNE przy OŚRODKU TERAPII LASEROWEJ.

ORTOPEDIA - konsultacje, leczenie laserem w schorzeniach pourazowych.

GINEKOLOGIA - nieoperacyjne leczenie laserem nadżerek szyjki macicy, cytologia, próby ciążowe, kolkoskopia.

KWIACIARNIE

♦ **KWIACIARNIA "STOKROTKA"**, Adam Nawrocki, os. Niepodległości, obok bloku nr 11, tel. 44-92-42, czynne od pon. do pt. 9-17, sob. 7-15, niedz. 10-14. Dostawa kwiatów do domu. Parking za kwaciarnią.

♦ **KWIACIARNIA "KALINA"**, os. Centrum D, bl. 1, tel. 44-33-36, czynna od pn. do pt. w godz. 8-19, w soboty godz. 8-18, w niedziele godz. 9-13. Przyjmujemy zamówienia z dostawą do domu.

USŁUGI RÓŻNE

♦ **CYKLINIARKI**, elektronarzędzia wypożycza "FACHMAN". Tel. 43-03-89 (9.00-17.00). Os. Kolorowe 35.

♦ **NIEMIECKI - TŁUMACZENIA PRZYSIĘGŁE**, os. Szklane Domy 1/26. Tel. 44-19-79.

♦ **KSERO, PIECZĄTKI** - plac targowy Bieńczyce, paw. nr 3. Czynne od pon. do pt. w godz. 10-18, sob. 10-14. Tel. 25-83-76.

♦ **BIURO TŁUMACZY PRZYSIĘGŁYCH E.C.I. NOWA HUTA**, os. Sportowe 24. Tel. 44-09-53.

♦ **MONTAŻ boazerii, zabudowa wnęk oraz pawlacze**, tel. 47-19-50.

♦ **AGENCJA PKO - BIURO OGŁOSZEŃ PRASOWYCH - PIECZĄTKI - TŁUMACZENIA JĘZYKOWE - KANTOR WYMIANY WALUT - LOTTOMAT**. Centrum B-7 (obok PZU). Tel. 43-63-85.

♦ **WODOMIERZE, montaż**. Tel. 43-02-44.

♦ **KODAK EXPRESS UNIVEX CO.**, os. Centrum B 3. Tel. 25-75-60 8-19, sob. 8-14. Usługi fotograficzne, atelier: zdjęcia ślubne, okolicznościowe, legitymacyjne. Studio grafiki komputerowej: skład tekstów, projekty graficzne, wydruki barwne, foldery, identyfikatory, wizytówki, przetwarzanie zdjęć i slajdów na kasety video.

♦ **EUROPA** - kursy językowe, Szklane Domy 2 (16-18.30). Tel. 44-19-79, 43-44-51 (9-16).

♦ **SALON FRYZJERSKI "SZOK-FRYZ"**, os. Zielone 5, zaprasza pon. piąt. 8-20, sob. 8-14. Tel. 44-54-38 (rezerwacja).

♦ **F.H. "JB": KANTOR WYMIANY WALUT**, sprzedaż biżuterii złotej i srebrnej, plac targowy Bieńczyce, paw. 18. Tel. 25-89-98.

USŁUGI RTV

♦ **NAPRAWA CB-RADIO**, magnetowidy, anteny. SERWIS + KOMIS + SKLEP. MONTAŻ. "IMPULS", os. Hutnicze 6, tel. 25-70-13.

♦ **ZAKŁAD RTV SERVICE** - N. Huta, os. Centrum D, bl. 2, tel. 44-33-06, czynny: 8-18. Również usługi domowe.

♦ **TELE-RADIO-SERWIS RTV-VIDEO**, os. Oświecenia 9, tel. 48-97-57 i 48-20-39.

SKLEPY I HURTOWNIE

♦ **F.H. "KAJA"** poleca: rajstopy, skarpety; hurt, detal - os. Bohaterów Września 76, tel. 47-62-20.

♦ **FIRANKI, POŚCIEL, BIELIZNA, ART. DZIECIĘCE** poleca sklep w Paw. Handlowym, os. Bohaterów Września 76, tel. 47-46-24.

♦ **ANTYKWARIAT, KASETY VIDEO**, os. Handlowe 8, godz. 11-17.

AGENCJE TURYSTYCZNE

♦ **"ANNA-TOUR"**, os. Centrum A, bl. 1, tel. 44-13-66 i 44-26-76. Kwatery - przewozy - ubezpieczenia - wczasy - wycieczki. PASZPORTY.

♦ **AGENCJA TURYSTYCZNA "HERZOG AGENTUR"**, os. Centrum B, bl. 2, tel. 43-12-42. Wycieczki i wypoczynek w 61 krajach świata, we współpracy z Polskim Biurem Podróży S.A. Sprzedaż biletów lotniczych.

BIURA KSIĘGOWO-PODATKOWE

♦ **"PRYMUS" - BIURO KSIĘGOWO-PODATKOWE**, os. Teatralne 9, pok. 219, tel. 44-86-22, wew. 119.

♦ **MGR ANDRZEJ KOCHMAŃSKI**, ekonomika, finanse, księgowość. Os. Handlowe 8 (parter). Tel. 43-62-02.

NAUKA JAZDY

♦ **TEST** - Ośrodek Szkolenia Kierowców, os. Kościuszkowskie 1, pok. 15, tel. 48-43-95, 48-05-59 w. 26 od pn. do pt. w godz. od 12 do 18.

♦ **AUTO SZKOŁA**, Kazimierz Bukowski, Kazimierz Grudzień, Jerzy Stolecki, os. Strusia 6, WT. CZW., godz. 19-20.30. Tel. : 47-59-16, 44-72-77, 47-54-67.

USŁUGI MOTORYZACYJNE

♦ **KOMPUTEROWE USTAWIANIE GEOMETRII KÓŁ** (zbieżności), przeglądy rejestracyjne samochodów osobowych i ciężarowych, ul. Siewna 72, w godz. 8-16. Tel. 43-00-19, 48-00-94, wieczorem.

♦ **WULKANIZACJA** - komputerowe wyważanie kół, naprawa opon i dętek, sprzedaż opon krajowych i zagranicznych. JAN RUDYK, al. Jana Pawła II 154, pon.-piątek 8-18, soboty 8-14, tel. 48-34-18.

♦ **Z. ZAJĄCZKOWSKI**, al. Jana Pawła II 156. Tel. 48-66-44 i 67-68-60. Konserwacja: 10% zniżki w weekendy!

♦ **AUTOALARMY** - znakowanie pojazdów, zniżki ubezpieczeniowe. Szeroki wybór czujników. Unikalny system blokady zapłonu, centralne zamki. Bieńczyce, ul. Cienista 12, tel. 44-45-17.

♦ **PEŁNY ZAKRES NAPRAW DĘTEK I OPON**, komputerowe wyważanie kół - "KRAWAL", ul. Kołomyjska (przy Cienistej i Bulwarowej), TEL. 25-70-08. Pon.-piątek 8-17, sobota 8-14. Sprzedaż ogumienia "Stomil" i "Michelin", "Pirelli".

♦ **AUTO-SERVICE**: Piotr Fijałkowski, os. Słoneczne 8 A - tel. 44-37-43 czynne w godz. 8-16 poleca diagnostykę podwozia, wymianę olejów, smarowanie podwozia, mycie podwozia, nadwozia i silników, ustawianie świateł, wymiana opon i wyważanie kół.

♦ **AUTO CENTRUM BLASK**, ul. Bulwarowa 33, AUTOMYJNIA tel. 44-89-06 czynna od pon. do sob. 8-20, niedziela 8-15, SKLEP MOTORYZACYJNY tel. 43-49-50, czynny od pon. do pt. 8-17, WARSZTAT SAMOCHODOWY, godz. 8-16, przy wymianie oleju - Shell gratis i CAFE BISTRO.

GIEŁDA SAMOCHODOWA "SOL-HUT"

♦ **"SOL-HUT"** (parking HTS): soboty i niedziele, godz. 6-15.

★ ★ ★

♦ **fiat 126p**: 93 - 7,5 tys., 91 - 5,65-5,9 tys., 90 - 5-5,2 tys., 89 - 3,7-4,5 tys., 88 - 4,5 tys., 86 - 3-3,48 tys., 85 - 2,5-2,85 tys., 84 - 2,1-2,5 tys., 83 - 2,15-2,3 tys., 82 - 1,65 tys., 81 - 1,65-2 tys., 80 - 1-1,75 tys., 78 - 1,1 tys., 77 - 1,25 tys., 76 - 1,1 tys.

♦ **FSO 1500**: 90 - 6,3 tys., 84 - 2,6 tys., 83 - 1,8 tys., 82 - 2 tys., 81 - 1,25-1,7 tys., 79 - 1,6 tys.

♦ **polonez**: 93 - 13,5 tys., 91 - 10,4 tys., 90 - 8-8,2 tys., 89 - 6,5-7,1 tys., 87 - 5,9 tys., 83 - 3,1 tys., 81 - 2,55 tys.

♦ **BMW 315 1.6**: 82 - 6,5 tys.

♦ **BMW 316**: 79 - 5 tys.

♦ **fiat 131**: 77 - 1,8 tys.

♦ **ford escort 1.3**: 89 - 14,3 tys.

♦ **ford escort 1.6**: 88 - 13,2 tys.

♦ **ford sierra 1.8**: 89 - 16,5 tys.

♦ **mercedes 190 E**: 86 - 20 tys.

♦ **opel kadett 1.3**: 82 - 6,9 tys.

♦ **renault 21 1.7**: 86 - 9,8 tys.

♦ **skoda favorit**: 91 - 11,5 tys.

♦ **VW golf 1.3**: 89 - 15,9 tys.

Firma "KIM", tel. 56-33-26,
poleca i rekomenduje



KOMIS SAMOCHODOWY NA PARKINGU

Przy al. Jana Pawła II (obok Politechniki Krakowskiej) Firma Prywatna „KIM” proponuje coraz bardziej kompleksową obsługę klientów. Z początkiem roku powstał tutaj obszerny, strzeżony parking. Za jedną dobę parkowania w zależności od rodzaju pojazdu płacimy: samochód osobowy - 3 zł, dostawczy - 5 zł, ciężarowy - 9 zł, autobus - 12 zł, a samochód ciężarowy z przyczepą - 15 zł. Oplaca się wykupić abonament na dłuższy termin. Już za 7 dni otrzymujemy 25 proc. bonifikaty, a za 30 dni 50 procent zniżki.

Niedawno na parkingu został otwarty komis samochodowy proponujący niezwykle korzystne warunki skupu, sprzedaży, zamiany, komisu i kupna aut na raty. Można skorzystać z dwóch zasad kredytowego zakupu samochodów. W I wariantcie wpłacamy 10 procent wartości pojazdu, a w II otrzymujemy samochód bez wpłaty gotówkowej. Odsetki od udzielanego kredytu są bardzo atrakcyjne. Istnieje możliwość uzyskania kredytu z poręczycielem i bez niego. Kto posiada samochód może go pozostawić w komisie w rozliczeniu. Ze szczegółami zasad kredytowania można zapoznać się na miejscu.

Komis zapewnia legalność pochodzenia pojazdów, skup samochodów płatny gotówką oraz bezpłatną ekspozycję pojazdów. Samochody pozostawione w komisie są ubezpieczone, dozorowane przez wykwalifikowanych ochroniarzy. Komis prowadzi także pożyczki pieniężne pod zastaw samochodów. Przyjdź, zobacz, dokonaj transakcji i... szerokiej drogi.

Za kierownicą

Ze starym autem duży kłopot

Jak wiadomo w Polsce obowiązkiem przeglądu poddaje się auta rejestrowane jako nowe po 3 latach eksploatacji od pierwszej rejestracji, natomiast następnie ważność tego przeglądu technicznego można przedłużyć o kolejne dwa lata i po upływie 5 lat trzeba przeglądy wykonywać co roku. Tak więc w Polsce obowiązuje formuła przeglądu technicznego 3/2/1. Ponieważ mamy zamiar wkraczać do Europy warto wiedzieć, że zalecany jest tam system przeglądów technicznych wedle skali 4/2/2. Co nie oznacza, że w ramach Unii Europejskiej wszystkie kraje go stosują. Ale to tylko do czasu, bo potem nastąpi ujednolicenie. I tak najmniej liberalna w zakresie przeglądów technicznych samochodów jest Austria i Grecja z systemem 1/1/1, a więc corocznego przeglądu technicznego. Natomiast Włochy wymagają pierwszego przeglądu technicznego samochodu po upływie 10 (!!!) lat, zaś potem może on następować co 5 lat, wedle formuły 10/5/5. W najbardziej zmotoryzowanym kraju Europy, w RFN, do czasu wprowadzenia przepisów Unii Europejskiej, obowiązuje system 3/2/2.

Czy stan techniczny samochodu może być przyczyną wypadku, czy też - jak w polskiej statystyce policyjnej i mniemaniu niejakiego Józefa Wissarionowicza Dżugaszwili, znanego pod ksywą Stalin - o wszystkim decydują kadry, czyli człowiek. Otóż, niemiecka firma DEKRA zajmująca się kontrolą stanu technicznego pojazdów pokusiła się o kontrolę w latach 1989-1993 aż 12.160 samochodów, których kierowcy przyczynili się do wypadku drogowego. Te badania statystyczne sprawiły, iż sformułowano stwierdzenie, że samochód powyżej 5. roku eksploatacji staje się coraz bardziej niebezpieczny z powodów technicznych. Pięcioletnie auto jest dwa razy bardziej niebezpieczne niż fabrycznie nowe. Pomiędzy 7. a 9. rokiem eksploatacji samochodu od nowości zagrożenie wypadkiem z przyczyn technicznych wzrasta 4-krotnie niż w nowym aucie, zaś powyżej 9. roku eksploatacji zagrożenie awarią z przyczyn technicznych jest 9-krotnie wyższe niż w fabrycznie nowym aucie.

Tym informacjom należy się jednak pewien komentarz. W RFN przeciętny przebieg eksploataowanego prywatnie (a nie w firmie) samochodu wynosi ok. 13-15 tys. km rocznie, gdy w Polsce nie przekracza 8-9 tys. km. Trzeba by wziąć poprawkę na wartość rocznego przebiegu samochodu, gdyby nie gorszy stan dróg w naszym kraju i znacznie gorszy stan techniczny fabrycznie nowych samochodów (na co wpływ ma przede wszystkim produkcja FSO). Nadto w naszym kraju przykłada się małą wagę do okresowych przeglądów w autoryzowanych stacjach obsługi, przez co stan techniczny samochodu nie ulega poprawie. A przecież w Polsce jest największe samochodowe zło - złoisko Europy, bo z uwagi na wysokie cła i inne opłaty najwięcej sprowadza się samochodów po ciężkich wypadkach, z reguły nie najlepiej naprawionych. Dlatego więc wyniki niemieckiej DEKRA, jeżeli nie będą adekwatne do warunków naszego kraju, to na pewno gorsze. Pamiętajmy - auto pięcioletnie jest dwukrotnie bardziej niebezpieczne od fabrycznie nowego. W. M.

**CAŁODOBOWA
INFORMACJA
O HANDLU
I USŁUGACH**

444-222

Kraków,
os. Stalowe 16A/2

F.H. „AMIGO”
ul. Kocmyrzowska
(dawny Pewex)
ZAPRASZA
do nowo otwartego
sklepu
➤ farby, lakiery, kleje
➤ art. gosp. domowego
➤ wyroby z drewna
➤ wyroby z metalu
➤ tapety
Pon.-pt. 8-19, sob. 8-15
Tel. 25-77-92

**FIRMA
ZAJĄCZKOWSKI**
Najstarsza firma konserwacji
działająca od 1977 roku
zaprasza

KONSERWACJA
★ ciśnieniowe mycie
podwozia
★ suszarnia podwozia
★ natrysk podwozia
na gorąco
★ dysze obrotowe
do profili
**AUTORYZACJA
FSM FSD**
BONIFIKATA 10% W WEEKENDY
Kraków (Czyżyny)
al. Jana Pawła II 156
48 66 44

Musicland
Teatralne 3
sklep RTV
sprzedaż
ratalna
1 wpłata
10 %
tel./fax
44 09 43

WULKANIZACJA

JAN RUDYK
JANA PAWŁA II 154
TEL. 48-34-18
➤ WYMIANA OPON
➤ NAPRAWA OPON
I DĘTEK
➤ KOMPUTEROWE
WYWAŻANIE
KÓŁ
➤ SPRZEDAŻ OPON

- ★ Chłodziarko-zamrażarki (1 lub 2 agregaty) ★
- ★ Zamrażarki szufladowe (3-6 szuflad) ★
- ★ Zamrażarki skrzyniowe ★
- ★ PRALKI AUTOMATYCZNE (400-1000 obr/min) ★

ELDOM os. Boh. Września 76
(pętla 10, 25, 26) tel. 47-52-29

**SPRZEDAŻ RATALNA
PIERWSZA WPLATA 10 %**

**WESELA! - GRAM ZA
POŁOWĄ CENY ORKIESTRY**
KOMIS-SKUP I SPRZEDAŻ PŁYT CD
KSERO OS. CENTRUM C 2

**USŁUGI
SZKLARSKIE
w pełnym zakresie**

Nowa Huta,
os. Słoneczne 14
Tel. 25-75-57
od pon. do pt. 9⁰⁰ - 17⁰⁰

**CAŁODOBOWE
POGOTOWIE**
44-77-82

**MEBLE GOTOWE
LUB NA ZAMÓWIENIE**

- mebleścianki z wnęką na wersalkę - różne kolory, dowolne wymiary - ceny producenta
 - mebleścianki młodzieżowe (piramidy, z biurkiem)
 - wersalki, narożniki, biurka
- Poleca Sklep Meblowy
Tel. 47-61-20
os. Bohaterów Września 76
(przy pętli tramwajowej)
**SPRZEDAŻ RATALNA
BEZ ODSETEK**

**KOMIS
- MEBLOWY
- SPRZĘTU
TECHNICZNEGO
SKLEP
Z TANIA
ODZIEŻĄ**

Przyjmujemy:

- ★ segmenty, wersalki, szafy itp.
 - ★ lodówki, pralki, wózki, rowery, sprzęt AGD.
- Nowa Huta, os. Szkolne 18
(wjazd od ulicy Bulwarowej)
otwarte 9-18, sobota 9-13
tel. 44-14-25
MOŻLIWA PŁATNOŚĆ OD RĘKI

HURTOWNIA „BADAR”
os. Centrum E bl. 21
**WSZYSTKO DO
TWOJEGO KIOSKU!**
- papierosy
- chemia gospodarcza
- prezerwatywy
- galanteria papirnicza
i kosmetyczna
- rajstopy, skarpetki
- zabawki
- żetony telefoniczne
i inne drobiazgi
Zapraszamy: pon.-pt. 8-16, sob. 8-14

ŻALUZZE
♦ produkcja ♦ montaż
♦ gwarancja
ŻALLUX - NOWA HUTA
Tel. 44-23-45,
Tel. 49-92-68 (do godz. 23)

TANIE WCZASY
NAD MORZEM WE
WŁADYSŁAWOWIE
CENA JEDNEGO DNIA
Z WYŻYWIENIEM 25 ZŁ
DZIECI 50% ZNIŻKI
ZA WYŻYWIENIE.
TERMINY DO UZGODNIENIA.
TEL. (0-58) 741-517

**WYPOŻYCZALNIA
ELEKTRONARZĘDZI
"ANMAR"**
os. Dywizjonu 303, bl. 51
Tel. 47-10-54

auto CENTRUM
ul. Bulwarowa 33a

Shell blask
tel. 44-89-06
WARSZTAT SAMOCHODOWY
♦ WYMIANA OLEJU (Shell GRATIS!!!)
♦ DROBNE NAPRAWY, FILTRY
♦ UKŁADY HAMULCOWE!!!
KŁOCKI I TARCZE DO WSZYSTKICH
TYPÓW SAMOCHODÓW
ZAPRASZAMY W GODZ. 8-16

RESTAURACJE „SPOŁEM” PSS NOWA HUTA
„WANDA” „PIASTOWSKA”
OS. NA LOTNISKU OS. 1000-LECIA
TEL. 48-25-60 TEL. 48-27-26
ZAPRASZAJĄ i POLECAJĄ

- szeroki asortyment wyrobów garmazeryjnych dla sklepów i bufetów pracowniczych
- potrawy na wynos, realizacja zamówień indywidualnych na przyjęcia w domu
- organizacja przyjęć weselnych i bankietów okolicznościowych

U NAS SMACZNIE ZJESZ LUB ZAMÓWISZ:
10 RODZAJÓW PIEROGÓW, GOŁĄBKII, PASZTETY,
ŚLEDZIE, GALARETKI, SAŁATKI, SURÓWKI
I INNE POTRAWY NA ŻYCZENIE KLIENTA

**USŁUGI
KSIĘGOWE**
➤ PROWADZENIE KSIĄG
PRZYCHODÓW
I ROZCHODÓW
➤ ROZLICZENIA
PODATKOWE I ZUS
➤ EWIDENCJA VAT
Tel. 48-09-43 po 19

P.H.U. „COMBIT”
Sklep - Komis
Techniczny
komputery, RTV,
biuro, AGD
os. Kalinowe 4 (pawilon)
Od 11-18, sobota 11-14

UWAGA: SKLEPY, KAWIARNIE, BARY!!!
DOSTARCZAMY LODY NA GAŁKI
WRAZ Z WITRYNAMI CHŁODNICZYMII
CUKIERNIA „POD ŁASKIEM”
os. ŻŁOTEGO WIEKU 51 A
TEL. 47-11-88

OŚRODEK SZKOLENIA KIEROWCÓW
"TEST"
os. Kościuszkowskie 2, tel. 48-43-95, 48-05-59 wewn. 26
organizuje szkolenie kursowe i eksternistyczne
na prawo jazdy A, B, T, C, E → RATY
Zgłoszenia w sekretariacie Ośrodka od poniedziałku do
piątku w godz. 12 - 18 (telefonicznie lub osobiście), pok. 11

Kodak
EXPRESS
QUALITY CONTROL SERVICE
PIERWSZE W NOWEJ Hucie AUTORYZOWANE LABORATORIUM

W naszym ATELIER wykonujemy:
zdjęcia reklamowe, ślubne, okolicznościowe, legitymacyjne
na profesjonalnych materiałach KODAKA

STUDIO GRAFIKI KOMPUTEROWEJ proponuje:
skład tekstów, projekty graficzne, wydruki barwne,
kalendarze już w nakładzie od 1 szt., foldery, identyfikatory,
wizytówki, przegrywanie zdjęć i slajdów na kasety wideo

OS. CENTRUM B BL.3 TEL. 25-75-60

UNIVEX Co



HURTOWNIA „KAJA”
os. Boh. Września 76
(przy pętli tramwajowej)
poleca:
**RAJSTOPY
SKARPETY**
Niskie ceny
Wysoka jakość
Pon.-piąt. 8-17, soboty: 8-13
Tel. 47-62-20

FIRANKI
ceny już od 4 zł/1 m
**POŚCIEL, BIELIZNA,
RĘCZNIKI
ART. DZIECIĘCE**
POLECA SKLEP
W PAW. HANDLOWYM
OS. BOH. WRZEŚNIA 76

„MICHAEL”
na stacji paliw „KIM”
Kraków, al. Jana Pawła II 37
tel. 48-05-55 w. 33-58
★ **RTV** ★
★ **SKLEP-KOMIS** ★
MONTAŻ RADIOODTWARZA-
CZY SAMOCHODOWYCH
PROFESJONALNE NAGŁOŚNIE-
NIA DO SAMOCHODÓW
godz. 9-19

DACZEW
USŁUGI MOTORYZACYJNE
auto-złom
skup samochodów,
sprzedaż części,
opon, akumulatorów,
mechanika pojazdowa.
(0-12) 44-32-47
KRAKÓW-CZYZYN. UL. JANA PAWŁA II 214

RADIO TAXI
LAJKONIK
67 35 35

Musicland
Teatralne 3
486
pentium
CD-ROMy
akcesoria
książki
bezpłatne porady
KOMPUTERY
44 09 43

K SUPER KOMFORT Kraków, ul. Wiołopole 28 (przy wiadukcie)
SUPER KOMFORT ① ul. Długa 57
**KOMPLETNE
WYPOSAŻENIE
ŁAZIENKI**
SUPER KOMFORT ② ul. Królewska 94
Kraków, os. Wandy 30 (róg Klasztornej) **KOWALIŃSKA**

**„CITO TEST”
PRACOWNIA
ANALITYCZNA
DLA DZIECI
I DOROSŁYCH**
os. Na Skarpie 17
Tel. 44-56-89
Czynna: pon.-czw. 17-19
**BEZBOLESNE POBIE-
RANIE KRWI Z PALCA**

FHU „ALMA”
31-979 Kraków,
ul. Klasztorna 27 E
tel. 25-83-65
→ przewody hydrauliczne (do-
wolne długości i rodzaje
końcówek)
→ przewody tynkarskie
→ wały i bulawy do wibratorów
pograżalnych
→ remonty sprzętu budowlane-
go (spec. - agregaty tynkarskie)
Zapraszamy odbiorców
do współpracy

**MALOWANIE
TAPETOWANIE
FLIZOWANIE**
TEL. 43-11-81

**ZAKŁAD
KRAWIECKI
„FRANK”**
os. Boh. Września 64
♦ **USŁUGI KRAWIECKIE
KONFEKCI LEKKIEJ**
♦ **SPRZEDAŻ WYRO-
BÓW GOTOWYCH
W CENACH DETAL.
I HURTOWYCH**
CZYNNY: 10-17

HURTOWNIA
„SPOŁEM” PSS NOWA HUTA
UL. MAKUSZYŃSKIEGO 25 A
**CZYNNA W GODZ. 8-16
POLECA**
ART. SPOŻYWCZE

**SPÓŁDZIELNIA MIESZKANIOWA
„VICTORIA”**
w Krakowie, os. Kościuszkowskie, paw. 5
ogłasza
**PRZETARG USTNY
NIEOGRANICZONY**
NA WYNAJEM LOKALU:
1. os. KOŚCIUSZKOWSKIE 6 przelączka, parter – o powierzchni
użytkowej 31,7 m².
Stawka wywoławcza: 3,50 zł/m² + VAT + media.
Wadium w wysokości 500 000 zł należy wpłacić w **KASIE
SPÓŁDZIELNI**, w dniu przetargu do godz. 12⁰⁰.
PRZETARG na ww. lokal odbędzie się w dniu 25.05.1995 r.
(czwartek) o godz. 13⁰⁰ w KLUBIE „CENTRUM”, os. Kościu-
szkowskie 5, pawilon.
Szczegółowe informacje można uzyskać osobiście w biurze SPÓŁ-
DZIELNI lub telefonicznie pod numerem 48-67-73.
Spółdzielnia zastrzega sobie unieważnienie przetargu bez podania
przyczyn.

**Firma Handlowa
STAŚ MARKET**
os. Wysokie 22 C, tel. 47-11-24
zaprasza klientów na udane zakupy i poleca:
★ kurczaki – 46 tys. zł/kg ★ mięso: wołowe rosółowe –
od 44 tys. zł/kg, pieczeniowe – 79 tys. zł/kg, gulaszowe –
66 tys. zł/kg ★ kielbasa zwyczajna – 56 tys. zł/kg ★
baleron – 119 tys. zł/kg ★ mleko 2% z Miechowa – 6600 zł/l
★ chleb 0,7 kg – 7800 zł ★
**MOŻNA TU DOKONAĆ ZAKUPÓW NA TELEFON
BEZ DODATKOWYCH OPLAT!
DUŻE UDOGODNIENIE DLA KLIENTA!**

**ATRAKCYJNE WARUNKI
SPRZEDAŻY BETONU !!!**
U NAS NAPRAWDĘ MOŻNA NEGOCJOWAĆ.
ZADZWOŃ!
Contractor
ul. Dobrego Pasterza 124 A tel. 11-61-46
ul. Fredry 2 tel. 66-48-32
ul. Bociana 6 tel. 12-20-33 w.560
SUKCES

**AGENCJA TURYSTYCZNA
„HERZOG AGENTUR”**
os. CENTRUM B, bl. 2. TEL. 43-12-42
OFERUJE WYCIEZKI I WYPOCZYNEK
na wszystkich kontynentach,
w 61 krajach świata,
we współpracy z największym
POLSKIM BIUREM PODRÓŻY S.A.
**NASZA OFERTA JEST KOMPLEKSOWA
I DOSTOSOWANA DO KAŻDEJ KIESZENI**
PROWADZIMY SPRZEDAŻ BILETÓW LOTNICZYCH

**GAZ PROPAN-BUTAN
AKCESORIA I URZĄDZENIA**
GASPOL
BAGAŻNIKI SAMOCHODOWE INTER
PACK
KEGPRZEM Nasze sklepy firmowe:
Rozlewnia gazu ul. Ciepłownicza 1, tel.: 25-80-97
31-587 Kraków, ul. Ciepłownicza 1
tel.: (0-12) 25-80-97, 44-31-20
Stojisko D.H. „GIGANT” ul. Wybickiego 32
Stojisko D.H. „WANDA” os. Na Lotnisku
INTER PACK ul. Kapełanka 15g, tel.: 67-47-75

NAJTAŃSZE WZCZASY W KRYNICY
ul. Pułaskiego 90
AGENCJA USŁUGOWA „OROS”
Kraków ul. G. Zapolskiej 38 Tel. (012) 37-63-23
➤ **WZCZASY** ➤ **ZIMOWISKA**
➤ **ZIELONE SZKOŁY** ➤ **NOCLEGI**
Dom wczasowy Agencji Usługowej „OROS” odda-
lony jest od ruchu miejskiego. Pokoje dwu- i trzyoso-
bowe. W każdym pokoju łazienka i WC. Doskonałe
wyżywienie. Znakomite miejsce na spacer i relaks.
TANIE NOCLEGI – ZAKOPANE,
BULWARY SŁOWACKIEGO 15b
Bliskie sąsiedztwo Skoczni i Kuźnic.
Pokoje 1-, 2-, 3-osobowe.
Na każdym piętrze podręczne zaplecze kuchenne.
**WYPOŻYCZALNIA ZACHODNICH
PRZYCZEP CAMPINGOWYCH**
SKORZYSTASZ RAZ – BĘDZIESZ STAŁYM KLIENTEM !

Z

Zdrowie i uroda

DLA CIAŁA I DUCHA

Zapachy leczą, wpływają na psychikę, a stosowane w kosmetyce likwidują defekty urody.

• Olejek jałowiecowy likwiduje cellulitis.

• Olejek sandalowy oraz pomarańczowy łagodzą stany napięcia i depresji.

• Olejek bazyliowy poprawia koncentrację.

• Olejek różany likwiduje łuszczenie się skóry, wygładza ją i ożywia.

STOSOWANIE OLEJKÓW

1. Nacierając nimi skórę chronimy ją przed zimnem i zmarszczkami, nadajemy jej też elastyczność i sprężystość.

2. Stosując je do kąpieli natłuszczamy i nawilżamy skórę. Unoszący się zapach uspokaja nerwy i rozluźnia mięśnie.

3. Rozpylając je w powietrzu, regulujemy stany emocjonalne.

(jdz)

USG

- jama brzuszna dorosłych i dzieci
- ginekologia i położnictwo
- tarczycy
- sutki
- prostata

HEPATOLOGIA

Uprawnienia L-4, konsultacje po WZW.

Lek. med. Magdalena Śliwińska

pon., śr., czw. od godz. 15.30
Kraków ul. Krakowska 4 Ip
tel. 21-55-29, 33-41-35.

* **PRODENT** - Ekspresowe naprawy i wykonywanie protez, korony, mosty. 30% zniżki dla emerytów i rencistów. Możliwość splat ratalnych. Niepodległości 3 (pawilon). Tel. 49-07-67. Codziennie 10-18, soboty 10-14. Informacja całodobowa - tel. 44-44-98.

Gabinet PEDIATRYCZNO-ALERGOLOGICZNY

wtorek, czwartek: 15.30 - 17.30
Nowa Huta, os. Teatralne 16
(za kinem „Świt”)
tel. 44-89-24

Psychozabawa

TYLKO DLA ODWAŻNYCH

Rozpoczynacie grę mając na koncie sto dukatów. Odpowiedzi na kolejne pytania będą Was kosztować odpowiednio: a - 10 dukatów, b - 5, c - 2.

1. Uwielbiasz robić rzeczy, których nie robiłaś nigdy przedtem?

- a) Oczywiście! Kocham nowości.
- b) Od czasu do czasu, ale nie za często.
- c) Nie bardzo mnie to pociąga.

2. To sprawa życia i śmierci. Jesteś komuś winna sporą sumę, a masz tylko połowę pieniędzy. Bez całosci nie możesz pokazać się na oczach swojemu wierzycielowi...

a) Stawiasz wszystkie pieniądze na faworyta w niedzielnych derbach.

b) Próbujesz pożyczyć od kogoś pieniądze. O nowy dług będziesz się martwić później.

c) Usiłujesz wynegocjować nowy termin spłaty. Nic innego Ci nie pozostało.

3) Na akrobatę balansującego na linie wysoko ponad ziemią patrzysz...

a) Z podziwem. Co za odwaga!

b) Z mieszanymi uczuciami. Podziwiasz go, a jednocześnie nie rozumiesz, dlaczego tak się naraża.

c) Z politowaniem. To wyjątkowo marne zajęcie.

4) Mogłabyś grać w karty z przyjaciółmi całą noc, do świtu?

a) Ależ tak! To coś dla mnie.

b) Sama nie wiem, może kiedyś.

c) Nigdy w życiu. Zanudziłabym się na śmierć.

5. Nigdy nie przebiegasz przez ulicę na czerwonym świetle?

a) Przeciwnie, zawsze kiedy się spieszę.

b) Tylko wyjątkowo, bardzo rzadko.

c) Nigdy, to nierozsądne i niebezpieczne.

6. Chciałabyś spędzić choć jedną noc w eleganckim kasynie, popijając szampana i grając we wszystko, co tylko możliwe?

a) O tak! To byłoby cudowne.

b) Może nie całą noc, ale wieczór - to byłoby zabawne.

c) Ależ skąd! To zupełnie nie dla mnie.

7. Możesz zarobić masę pieniędzy, albo stracić cały zainwestowany kapitał...

a) Zaryzykujesz. Kto nie ryzykuje, ten nie wygrywa.

b) Musisz to jeszcze raz przemyśleć. Zaryzykujesz tylko, jeśli naprawdę warto.

c) Nie zamierzasz narażać się na takie straty. Zainwestujesz w pewniejszy interes.

Jeśli odpowiedziałas już na wszystkie pytania, możesz obliczyć ile pieniędzy zostało Ci jeszcze na koncie. Odejmijcie od swoich stu dukatów cenę każdej kolejnej wybranej przez Was odpowiedzi. Rozwiązanie gotowe!

Mniej niż 40 dukatów:

Uwielbiasz ryzykować, jesteś urodzoną hazardzistką. Spokojnie, eiche i bezpieczne życie po prostu Cię nudzi. Kiedy coś się dzieje, jesteś w swoim żywiole.

Pociąga Cię przygoda, lubisz balansować na krawędzi. Często stawiasz wszystko na jedną kartę. Nie zawsze wygrywasz, ale z niepowodzeniami umiesz dawać sobie radę. Dobry humor nigdy Cię nie opuszcza. Wierzyasz, że wszystko będzie dobrze.

Od 40 do 58 dukatów:

Kiedy trzeba, umiesz ryzykować, ale nie przepadasz za tym. Lubisz mieć kontrolę nad sytuacją, nie musisz w ważnych sprawach zdawać się na szczęście. Nie cierpisz bezczynnie czekać, aż los za Ciebie zadecyduje.

Czasem ryzykujesz, bo kto tego nie robi, nie wygrywa. Zawsze jednak potrafisz zachować zimną krew i umiar. Przede wszystkim rozsądek. Nigdy nie stanęłabyś do gry, w której stawką byłby Twój dom czy szczęście bliskich.

Od 60 do 86 dukatów:

Zawsze grasz tak, by stracić jak najmniej. Nie obchodzi Cię, że w ten sposób niewiele można wygrać. Hazard to coś zupełnie nie dla Ciebie. Nienawidzisz ryzyka. Chcesz mieć poczucie bezpieczeństwa, nie obawiać się, czy się tym razem uda, czy już nie. Takie sytuacje są nie do uniknięcia, ale starasz się, jak możesz, by do nich nie dopuszczać. Jesteś zadowolona, kiedy wszystko toczy się zwykłym torem, bez niespodzianek.

(sp)

Nafta kosmetyczna to jeden z niewielu środków kosmetycznych wzmacniających włosy i zapobiegających ich wypadaniu. Wcierana w skórę głowy poprawia krążenie krwi, dzięki czemu cebulki są lepiej odżywione i dotlenione, a włosy szybciej rosną.

KOSMETYKI Z... NAFTY

Nafta jest cennym składnikiem środków pielęgnacyjnych do włosów. U nas najbardziej znana i doskonała jest seria Petrole Inter-Fragrances. W skład serii wchodzi specjalne linie: Seboradin niger (z wyciągiem z czarnej rzodkwi dla osób łysiejących i cierpiących na łupież); Panax ginseng (z wyciągiem z korzeni żeń-szenia, do włosów rozdwojonych na końcu, wypadających, farbowanych); Petrole z azulanem (eliminuje łupież i łojotok, wskazany do włosów jasnych i siwych); Petrole z chlorofilem (uniwersalny, wzmacniający, do każdego rodzaju włosów).

Kosmetyki z dodatkiem nafty łatwo jest rozpoznać, gdyż rozdziela się na dwie warstwy - nafta nie rozpuszcza się w wodzie. Przed użyciem preparatu trzeba wstrząsnąć butelkę. (I)

KAWA UZALEŻNIA?

Ta wiadomość z pewnością zaszokuje wielu miłośników czarnej: zawarta w kawie kofeina „wykazuje cechy psychoaktywnego uzależnienia”. Tak napisali na łamach „Journal of the American Medicine Association” specjaliści Akademii Medycznej im. Johna Hopkin-sa. Tylko czy tym badaniom można zaufać? Nie od dziś wiadomo, że za niektórymi pracami naukowymi kryje się pewna polityka. O co zatem chodzi?

Spór wokół kawy, jej szkodliwego i dobroczynnego wpływu, toczy się już od dawna. Badacze opublikowali wyniki setek badań naukowych, które w jednakowym stopniu potwierdzają się, jak i sobie przeczą. Wciąż nie ma pewności np. czy kawa podnosi ciśnienie krwi i nie powinny jej pić osoby z nadciśnieniem. Podobnych wątpliwości jest znacznie więcej. Są badania, które wskazują, że kawa jest trująca, szkodzi np. na wątrobę. W większości krajów rozwiniętych gro ludzi bez czarnej nie wyobraża sobie dnia. W USA pije ją codziennie 80% ludzi dorosłych. Roland R.

Griffiths z Akademii Johna Hopkin-sa określa to mianem „syndromu uzależnienia od kofeiny”.

Sprawa ma szerszy kontekst. Nieprzypadkowo „syndrom kofeiny” pojawia się w USA właśnie teraz, kiedy Urząd ds. Kontroli Leków i Żywności rozważa uznanie tytoniu za produkt uzależniający. Powodem są wieloletnie badania, które wskazują, że nikotyna jest jednak uzależniającą, a wielu palaczy z tego powodu nie potrafi zerwać z nałogiem palenia papierosów. Toteż przeciwnicy takich uregulowań argumentują, że podobnie należałoby potraktować kawę zawierającą kofeinę. (sp)

Polki i nadwaga

Polki tyją bardziej niż na przykład Francuzki, czy Szwedki. Francuzki poważnie traktują porady dietetyków, a Polki przeważnie je lekceważą. Badania prowadzone przez Instytut Badania Opinii Rynku i Konsumpcji GfK Polonia na zlecenie miesięcznika „Twój Styl” wykazały, że prawie 40% Polek je co popadnie nie zastanawiając się jak to wpływa na ich urodę i zdrowie. Jesteśmy przejedzone, ale niedożywione, twierdzą dietetycy. Spożywamy za dużo tłuszczów i węglowodanów, za mało produktów niskokalorycznych bogatych w witaminy i sole mineralne. Bardzo często kobiety gubi „podjadanie” słodczy. Kilka „niewinnych” czekoladek między posiłkami może podwyższyć stężenie insuliny, hormonu odpowiedzialnego za metabolizm węglowodanów, co sprzyja gromadzeniu się zapasów tłuszczu. Rzadkie są przypadki dziedziczenia otyłości po rodzicach. Zamiast więc szukać metabolicznych i genetycznych przyczyn nadwagi, lepiej zmienić sposób odżywiania się. Liczenie kalorii jest tu konieczne. Teoretycznie lekko pracująca kobieta może zjeść dziennie około 2400 kcal - jednak ta ilość nie gwarantuje utrzymania właściwej wagi.

Ale zanim zaczniemy zamartwiać się nad wagą spróbujmy ustalić optymalną dla nas wagę. Wylczenia nie są skomplikowane. Rozwiązujemy proste równanie: optymalna waga = [wzrost w cm - 100] - [wzrost w cm - 100]:10. Odchylenia od tej normy nie mogą wynosić więcej niż 10%. Na przykład osoba, która ma 168 cm wzrostu powinna ważyć 61 kg. Granica nieprzekraczalna: 67 kg. (kl)

OCET W KOSMETYCE

Do płukania włosów można stosować zwykły ocet jadalny. Wysusza tłuste włosy, nadaje im połysk i reguluje krążenie krwi w skórze. Najlepiej stosować go do ostatniego płukania włosów. Ale należy pamiętać, aby ocet przed użyciem rozcieńczyć wodą (1 łyżka octu na 1 litr wody). (jdz)

KŁOPOTY Z OBRZĘKAMI

Z dr. Krzysztofem IDECIEM specjalistą chorób wewnętrznych i kardiologiem z Centrum „Medyk” rozmawia Jan L. Franczyk.

• Ze zjawiskiem obrzęków spotykamy się stosunkowo często. Jak można najprościej zdefiniować to zjawisko?

- Pod pojęciem obrzęków rozumiemy nagromadzenie płynu (głównie wody) w przestrzeni pozakomórkowej. Mogą one powstać wtedy, gdy ilość spożytej wody i soli przekracza możliwości wydalnicze nerek, lub też na poziomie naczyń włosowatych gdy dochodzi miejscowo do nadmiernego przechodzenia wody i sodu z naczyń do tkanek. W praktyce najczęściej spotykamy się z jednoczesnym działaniem obydwu tych czynników.

• Co bywa przyczyną powstawania obrzęków?

- Przede wszystkim trzeba sobie zdać sprawę z tego, że obrzęki mogą być miejscowe jak i uogólnione. Przyczyną obrzęków miejscowych mogą być stany zapalne, zaburzenia odpływu żylnego (np. po zakrzepowym zapaleniu żył) spowodowane uciskiem z zewnątrz na duże żyły. Obrzęki mogą być skutkiem przewlekłej niewydolności żylniej. Mogą wynikać z zaburzeń odpływu chłonki (np. w wyniku usunięcia węzłów chłonnych). Zdarzają się wreszcie obrzęki na tle alergicznych. Natomiast obrzęki uogólnione najczęściej są pochodzenia sercowego, nerkowego i wątrobowego. Są także skutkiem niedoboru białek. Rzadziej spotykamy obrzęki, których przyczynami są zaburzenia hormonalne, niedobór wit. B1 czy niedobór potasu. Warto zauważyć, że obrzęki mogą występować również w pewnych stanach fizjologicznych, np. u kobiet przed miesiączką lub w trakcie ciąży.

• W jednym z czasopism medycznych czytałem niedawno, że mogą istnieć również obrzęki polekowe...

- To prawda. Najczęściej dotyczy to takich preparatów jak pochodne sterydów nadnerczowych stosowanych w astmie oskrzelowej, chorobach z autoagresji czy też po przeszczepach. Obrzęki stwierdzamy niekiedy także po stosowaniu butapirazolu i preparatów zawierających reserpinę jak Retiazid czy Normatens. Obrzęki nóg stwierdzamy niekiedy u osób starszych przyjmujących przewlekle Cordafen. Zdarzają się również podczas przyjmowania doustnych leków antykonceptyjnych. Co ciekawe, opisywano również występowanie obrzęków po zażywaniu niektórych leków nasennych, lecz jak dotychczas, ja nie spotkałem się osobiście z takim przypadkiem.

• Czy zawsze jest możliwe określenie przyczyny pojawienia się obrzęków?

- Niestety, istnieje pewna grupa obrzęków tzw. idiopatycznych, tj. takich, w których nie potrafimy znaleźć jednoznacznej przyczyny, mimo ogromnego postępu nauk medycznych.

• Dziękuję za rozmowę.

PRYWATNY GABINET LEKARSKI

KRZYSZTOF IDEĆ - specjalista chorób wewnętrznych, kardiolog. Os. Teatralne 16.
Gabinet czynny: pon. 16⁰⁰-18⁰⁰, czwartek 16⁰⁰-18⁰⁰

Sport

Z NOTESU KIBICA

Kolejnym przeciwnikiem piłkarzy Hutnika będzie zespół Sokola Pniewy, który po ostatniej wygranej ze Stalą Mielec zajmuje z 28 pkt. ósme miejsce. Rywal ten wydaje się być do pokonania. Do takiej opinii skłania dobra gra hutników w Częstochowie oraz powrót po karze Zakariego Lambo. Wzmocni on siłę ofensywną krakowian. Problemem może natomiast być wykorzystanie stwarzanych sytuacji, gdyż skuteczność nie jest największym atutem hutników.

20.05 (sobota) – godz. 17, I liga piłki nożnej: Hutnik – Sokół Pniewy.

20.05 (sobota) – godz. 17, klasa „A” – grupa I: Sparta KAPS-Wanda.

20.05 (sobota) – godz. 11, klasa międzyokręgowa juniorów: Wanda – Cracovia i Krakus – Garbarnia.

Po trzytygodniowej przerwie nareszcie zobaczymy żużlowców. Tym razem tor Wandy gościł będzie sporą grupę czołowych polskich jeźdźców, którzy wystartują w jednej z eliminacji mistrzostw Polski. W zawodach wystartują również zawodnicy Wandy-Realbud: Jarosław Łukaszewski i Piotr Leśniowski.

25.05 (czwartek) – godz. 17, ćwierćfinał indywidualnych, żużlowych mistrzostw Polski.

Liga zakładowa

Rozegrane zostały kolejne mecze ligi zakładowej HTS, prowadzonej przez KS „Hutnik” i TKKF HTS: Belmer I – ZA 3-0, ZB – PTS 3-0, Belmer I – Belmer II 3-0, PTS – HPR 3-0, Belmer II – W26 3-0, ZW – HPR 3-0, W26 – ZA 2-0, ZW – ZB 6-1, Belmer – W26 3-0.

Z okazji Dnia Hutnika reprezentacja HTS spotkała się w Bochni z zespołem tamtejszego Stalproduktu. Zwyciężyli gospodarze po bramce zdobytej z rzutu karnego. Drużyna HTS wystąpiła w składzie: T. Curkowski, J. Drozd, J. Piątek, M. Halun, A. Miernik, M. Kordylewski, J. Szafraniec, D. Rajtar, M. Kwiecień, J. Lipka, T. Palonek, B. Bylica, G. Klimek, A. Długosz. Opiekunami drużyny byli Kazimierz Pysz i Jan Tyrka. (dan)

Z głębokim żalem zawiadamiamy, że zmarł

śp. Ignacy Marian
MULARCZYK

Zmarły był długoletnim, ofiarnym działaczem sekcji piłki ręcznej naszego Klubu. Żonie i Rodzinie składamy wyrazy serdecznego współczucia.

Zarząd, Kierownictwo i Zawodnicy piłki ręcznej
KS „Hutnik” Kraków

DWA PUNKTY BYŁY TAK BLISKO

RAKÓW CZĘSTOCHOWA – HUTNIK 0-0.

HUTNIK: Szypowski – Wojnecki, Walankiewicz, Fudali – Zięba, Bukalski, Romuzga, Ziolkowski, Michał Stolarz – Adamczyk (87 min. Lapczyński), Popczyński (59 Kwiecieński).

Sędziował Wojciech Rudy z Katowic. Żółte kartki: Bodzioch oraz Popczyński i Ziolkowski. Widzów 6,5 tys.

Szkoda. Tak najkrócej można określić odczucia jakie zapanowały wśród krakowian po zakończeniu. Szkoda straconego punktu. Jeden wywalczyli, a powinni dwa. Choć przed meczem większość sympatyków hutników przyjęłaby remis w ciemno. Przecież drużyna pojechała pod Jasną Górę bardzo osłabiona, a w poprzednim meczu wypadła nie najlepiej. Tymczasem podopieczni trenera Piotra Kocęba zagrali dobre spotkanie, przeważając przez większość czasu, stwarzając kilka wręcz wymienionych sytuacji po których winny paść bramki. Nieskuteczność jednak jest wiosenną dolegliwością krakowian i goli nie było.

Początkowo więcej z gry jakby mieli gospodarze, lecz niewiele potrafili zdziałać. Jeśli już wydawało się, że może coś strzelać, to hutnicy ofiarnie blokowali ich strzały (np. Krzysztof Bukalski, rzucił się pod nogi Wojciecha Szymczyka).

Po kilkunastu minutach krakowianie opanowali już sytuację, a pierwszą oznaką ich przewagi był wolej Waldemara Adamczyka w 21 min. Niestety, piłka przeleciała obok słupka. Później strzelało jeszcze kilku gości, lecz jak zwykle robili to nieskutecznie. Najlepszą okazję miał w tej części gry Leszek Walankiewicz. Wyszedł z własnej połowy, wymienił piłkę z Dariuszem Romuzgą i w sytuacji sam na sam trafił w bramkarza Rakowa. Chwilę po nim trzykrotnie strzelał Bukalski, ale dwa uderzenia zablokowali obrońcy, trzecie wyszło w aut.

Po przerwie na boisku grała tylko jedna drużyna. Hutnik nie pozwolił gospodarzom zrobić „sztycha”, dominując przez całe 45 minut. Znowu miał „setki”, ale piłka była jak zaczarowana i nie chciała wyładować w siatce. A mogli ją tam skierować: Rafał Kwiecieński, który po pięknym podaniu Stolarza lobował obok bramki, Walankiewicz trafia-

jąc główką z 3 metrów w Andrzeja Kretka; Stolarz za długo kiwający w polu karnym czy Adamczyk strzelając w ręce dobrze broniącego Kretka. Natomiast z drugiej strony defensorzy Hutnika nie pozwalali zatrudnić imponującego spokojem Siergieja Szypowskiego. Z rzadka tylko przychodziło mu wyłapywać dalekie dośrodkowania rakowian.

(dan)

1. Legia	29	43	49-18
2. Widzew	29	40	40-21
3. Katowice	29	38	38-20
4. Zagłębie	29	35	39-36
5. Lech	29	32	41-29
6. Górnik	29	32	39-30
7. LKS	29	29	30-32
8. Sokół	29	28	31-37
9. Pogoń	29	27	30-32
10. Olimpia	29	26	38-34
11. Stomil	29	26	33-31
12. HUTNIK	29	26	29-33
13. Stal M.	29	25	35-41
14. Raków	29	25	27-37
15. Stal St. W.	29	25	27-39
16. Petrochemia	29	23	27-39
17. Ruch	29	23	26-38
18. Warta	29	19	28-60

W OŚMIU NIE MOŻNA WYGRAĆ

Rezerwowa drużyna piłkarzy Hutnika była przed sezonem głównym faworytem rozgrywek grupy I klasy „A”. I przez jakiś czas rzeczywiście przeważała, ale później straciła kilka punktów wskutek zbiegu różnych okoliczności (m.in. walkowery dla rywali za grę nieuczciwą – z przetrzymaniem, tracąc przodownictwo. Wiosną hutnikom również niesieć się nie wydaje się, aby mieli awansować. W ostatnim meczu z Kmitą Zabierzów udało im się tylko (albo aż) zremisować 1-1 (1-0) – po uderzeniu Kwieceńskiego – ale trzeba zważyć, że w nowohuckiej drużynie wystąpiło tylko ośmiu piłkarzy. Reszta nie dojechała. Podobno wskutek jakiegoś wypadku samochodowego. W każdym bądź razie remis ten należy uznać za sukces grających osemki. Wyniki spotkań innych zespołów z Nowej Huty: Wanda – Kabel II 6-2 (2-2), bramki – Stachyra 2, Groń, Kozik, Marszałek, Przybycień; Sparta KAPS – Słomniczanka 1-1 (0-0), gol Wyki; Grębalowianka – Liszczanka 0-1 (0-1).

Liderem jest Słomniczanka – 30 pkt. Hutnik II zajmuje 4. miejsce – 26 pkt, Wanda jest szósta – 24 pkt, Sparta plasuje się na 9. pozycji – 22 pkt, a Grębalowianka na czternastej – 10 pkt.

W klasie międzyokręgowej juniorów zwycięstwo w rozgrywkach zapewniła sobie już Wisła – 42 pkt. Różni wiedzie się za to drużynom nowohuckim. Hutnik w minionej kolejce przegrał w Bochni z BKS 1-2 (1-1), a bramkę strzelił Giza. Po 22. kolejkach zajmuje 3. miejsce – 29 pkt. Dobrze tym razem spisał się Krakus, wygrywając na wyjeździe w Dębicy z MKS 3-2 (1-1), po uderzeniach Bursy, Mielca i Misiewicza. Wygrana ta daje Krakusowi obecnie 4. lokatę – 28 pkt. Kolejnej porażki doznała Wanda i to z rywalem również broniącym się przed spadkiem. Limanovia – Wanda 3-1 (1-1), gol Derwisza. Wanda zajmuje 13. pozycję – 14 pkt.

(dan)

BEZNADZIEJNIE W OBRONIE

HUTNIK – ISKRA KIELCE 29-32 (15-14).

HUTNIK: Bernacki, Tryliński – Nowakowski 8, Pyś 8, Król 6, Chrabota 2, Komenda 2, Wróbel 2, Czarny 1, Kierczak, Marzec, Mularczyk.

Katastrofalna gra krakowian w obronie znacznie ułatwiła kieleczanom zadanie. Tylko Rafał Bernacki starał się jak mógł i to głównie dzięki niemu hutnicy objęli w 30 min. prowadzenie 15-14. Ciekawa zresztą była ta bramka. Jacek Pyś rzucił wolnego już po syrenie i piłka ocierając się o mur kieleczan wpadła do siatki.

Hutnicy nieźle jeszcze grali na początku drugiej połowy. Wtedy to po rzucie Artura Czarne go prowadzili 20-17. Ale kiedy Piotr Przybecki wyrównał na 20-20 a Marek Bugaj zdobył kolejnego gola, widocznym stało się, że ten półfinałowy mecz Pucharu Polski zakończy się wygraną kieleczan. Tym bardziej że gospodarze równie miernie zaczęli grać w

★★★

HUTNIK – ZAGŁĘBIE LUBIN 30-23 (16-10) i ZAGŁĘBIE – HUTNIK 27-26 (12-8).

HUTNIK: Bernacki, Tryliński – Pyś 10 i 10, Chrabota 4 i 0, Komenda 4 i 3, Nowakowski 4 i 5, Czarny 3 i 0, Wróbel 3 i 1, Król 2 i 2, Węgrzynowski 0 i 3, Kierczak 0 i 2, Marzec 0 i 0.

Były to ćwierćfinałowe spotkania Pucharu Polski w piłce ręcznej mężczyzn. Faworytem było Zagłębie, które tak bardzo dobrze spisywało się w ligowych rozgrywkach play-off. Dodatkowo na niekorzyść krakowian przemawiało spore osłabienie zespołu. Ale, że od zakończenia ligi upłynęło sporo czasu (swoją drogą ciekawe, kto wymyślił tak dumny termin Pucharu Polski),

więc nie wszystkim udało się utrzymać odpowiednią formę. Potrafili to jednak zrobić hutnicy. W pierwszym środkowym pojedynku prowadzili przez cały czas ani na chwilę nie dopuszczając do jakiegokolwiek zagrożenia. Mogli nawet wygrać wyżej, lecz wydawało się, że zadowala ich osiągnięta przewaga.

W rewanżu lubinianie tylko przez chwilę mogli żywić jakieś złudne nadzieje na awans do półfinału. W 40 min. prowadzili bowiem pięcioma bramkami, ale hutnicy szybko rzucili trzy gole i było po „herbacie”. Pod koniec krakowianie prowadzili nawet 25-24. Nie zdołali jednak utrzymać tej przewagi do 60 min.

(dan)

Pierwsi w Żilinie

W słowackiej Żilinie w ramach V Festiwalu Mini-koszykówki rozegrany został turniej dziewcząt i chłopców z rocznika 1984 i młodszych. Bardzo dobrze spisywały się w nim reprezentacje Komitetu Organizacyjnego Minibasketball w Krakowie. Chłopcy wygrali wszystkie spotkania, wręcz gromiąc rywali i zajęli oczywiście pierwsze miejsce. Wyniki KOM Kraków z: WSP Ni-tra 88-6, BSC Bratislava 64-8, Junior „B” Levice 107-4, Ružomberok 33-6, Junior „A” Levice 52-

23, Ciernia nad Tisą 35-4. Najwięcej punktów dla krakowian rzucili: Michał Wójcik 75, Piotr Dawid 66, Grzegorz Dudzik 42. Opiekunem zespołu był Tadeusz Żaba. Niewiele ustępowały chłopcom dziewczęta z KOM Kraków. Wygrały one z SSK Koszyce 22-19, ZS Myjava 32-5, Sokolem „B” Pardubice 48-16, Unionem Koszyce 17-15, Sokolem „A” 25-17. Niestety, w finałowym pojedynku krakowianki uległy Spartakowi Myjava 10-21. Najcelniej rzucały: Ewa Cepil

69, Justyna Radomska i Anna Łakomska po 25. Opiekunką drużyny była Anna Sowa.

Kolejny sprawdzian mali koszykarze z Krakowa przejdą podczas rozgrywanego w naszym mieście XVII międzynarodowego turnieju minikoszykówki dziewcząt i chłopców. Początek zawodów w czwartek 25 maja o godzinie 16 w hali Kusego. Zakończenie w hali AWF w niedzielę 28 maja o godzinie 14. W turnieju wystąpi 18 zespołów dziewcząt (w tym 10 z Krakowa) oraz 24 ekipy chłopców (połowa z naszego miasta). (dan)

AWANSOWAŁY DO PÓŁFINAŁU

Tenisistki stołowe Wandy ćwierćfinałowe spotkanie Pucharu Polski miały grać z Gorzovią Gorzów Wlkp. we własnej hali. Poszły jednak rywalkom na rękę i pojechały do Gorzowa. Na tym jednak łaskawość krakowianek się skończyła. Wygrały z gospodyniami 4-3 (prowadziły nawet 4-0). Punkty zdobyły: Jolanta Szatko-Nowak 1, Wanda Lityńska-Sydorenko 1, Alicja Kaczanowska 1 oraz debel Szatko-Nowak – Lityńska-Sydorenko. Nieznane są jeszcze półfinałowe przeciwniczki krakowianek. Wiadomo jedynie, że będą to zwyciężczynie pojedynku Broń Radom – Jastrzębie. I dopiero po jego rozstrzygnięciu znane będzie też miejsce i czas meczu.

DOBRCZE W PUCHARZE

HUTNIK II – ALWERNIA –

1-0 (0-0).

1-0 Kwiecieński (53).

Hutnik II: Latos – Kocwa, Lapczyński, Ślęzyk – Giza, Wach (Dalach 46), Popczyński, Sosin, Kusia (Stanula 60) – Kwiecieński (Maciej Stolarz 83), Stępniewski (Zieleniak 88).

Sędziował Piotr Musialik z Krakowa. Żółte kartki: Lapczyński oraz Cierniak. Widzów 200.

Było to ćwierćfinałowe spotkanie Pucharu Polski na szczeblu okręgu. Drużyna gospodarzy oparta była na juniorach, których wsparło 4 starszych graczy. I trzeba przyznać, że radziła sobie dosyć dobrze, na tle agresywnie i szybko grającego lidera okręgowki. Hutnicy nie dopuszczali do groźnych sytuacji pod bramką Latosa, sami stwarzając kilka okazji. W 53 min. Dalach huknął w poprzeczkę, a dobitka Kwieceńskiego wyładowała w siatce. Po chwili w poprzeczkę trafił Kusia. Piękna była też główka Stanuli, który nie zważając na nogi rywali rzucił się ładnym szczipakiem. Końcówka należała niby do Alwerni, która nie potrafiła jednak stworzyć żadnej groźnej sytuacji. (dan)

MECZ OLDBOJÓW W PIŁCE RĘCZNEJ

W dniu 19.05. (piątek) o godz. 17, w Hali SKS KUSY, z okazji 45-lecia KS Hutnik, odbędą się zawody piłki ręcznej oldbojów KS HUTNIK i reprezentacji Krakowa.

W drużynie Hutnika wystąpią m.in. uczestnicy olimpiady, mistrzostw świata, byli mistrzowie Polski i członkowie kadry narodowej: Wojciech Gmyrek, Marek Gonciarczyk, Alfred Kaluźński, Mieczysław Migas, Marek Ciałowicz, Jerzy Garpiel, Marek Pawłowski, Władysław Rogóż, Rafał Wasilewski, Jerzy Jasiówka.

PIŁKA NOŻNA NA DZIEŃ DZIECKA

Z okazji Dnia Dziecka i 45-lecia KS HUTNIK odbędą się 11 czerwca (niedziela), o godz. 9.00 na boisku Hutnika, turniej piłki nożnej drużyn 5-osobowych dla chłopców ur. w 1985 r. i młodszych. Organizatorami są KOZPN i KS Hutnik. Odprawa opiekunów i kapitanów – 9.06. (piątek), godz. 18.30, stadion Hutnika.

Informacje i zgłoszenia przyjmuje Sekretariat KS Hutnik, ul. Ptaszyckiego 4, od poniedziałku do piątku w godz. 8-15.30, tel. 44-12-00 lub 44-33-05.

mgr. Aleksandrowi
BARNASIOWI
wyrazy serdecznego
współczucia z powodu
śmierci SIOSTRY składają
zarząd, pracownicy,
zawodnicy i działacze
KS „Hutnik”

Zaufaj gwiazdom zwłaszcza tym, które Ci sprzyjają

HOROSKOP

BARAN (21 III – 20 IV). Poniósł Cię zmysły. Teraz po fascynacjach i różnych przygodach pora na normalną, przykłądną pracę. Przemysł co dotychczas się zdarzyło i zastanów się o co Ci tak naprawdę chodzi. Do realizacji planów przyłóż się, nie licząc na mannę z nieba.

BYK (21 IV – 21 V). Sporo nowych możliwości przed Tobą, tak w interesach, jak i w kontaktach z nowo poznanymi ludźmi. Jednak gdy tak będziesz wszystko dogłębnie analizował, licował na dziesiątą stronę, przegapisz dobrą passę. Więcej ryzyka.

BLIŹNIĘTA (22 V – 21 VI). Po deszczu jest słońce, a po słońcu znów deszcz... Niestety, w Twoim przypadku aktualna jest obecnie druga część zwrotu w piosence. Przeczekać, nie zaczynaj nowych inwestycji i przypomnij sobie w szare dni – że fortuna

kolem się toczy...

RAK (22 VI – 22 VII). Możesz spokojnie pracować. Nic złego nie wyrządzą Ci intrzygi, ani jakiegokolwiek podjazd. Jesteś w dobrej formie i możesz przenosić góry. Tej energii jednak nie spożytkuj wyłącznie na pracę. Wyjdziesz za miasto, pospaceruj w lesie, podziwiał naturę.

LEW (23 VII – 23 VIII). Twoje zdrowie ma się coraz lepiej. Nie powtarzaj jednak błędów z przeszłości, bo profilaktyka jest lepsza niż później objawowa terapia. Nie daj się też wmanewrować w konfliktowe sprawy, bo to z pewnością nie wyjdzie Ci na zdrowie.

PANNA (24 VIII – 23 IX). Nie są to czasy na wielkie zmiany i przeobrażenia. Chyba zresztą na takich Ci nie zależy. Ciesz się tym co masz i umacniaj swoją pozycję powoli, pozyskując zwolenników. Pomyśl wcześniej o wakacjach.

WAGA (24 IX – 23 X). Jest nadzieja, że wszelkie niedyspozycje, choroba, miną jak ręką odjął. Gwiazdy, te życzliwe i opiekuńcze, sprawują nad Tobą matczyną opiekę. Ułoży Ci się też znakomicie w sprawach osobistych. Nie zniszcz tylko sam tego, co tak dobrze się zapowiada.

SKORPION (24 X – 23 XI). Rozpoczęły się kłopoty domowe. Z małej chmurki duży deszcz, ale przecież tę chmurkę Ty spowodowałeś. Zdobądź się więc teraz na przyznanie do winy i małe „przepraszam” uladzi napiętą sytuację. Na przyszłość hamuj emocje.

STRZELEC (24 XI – 23 XII). Coraz częściej zastanawiasz się nad podjęciem nowego interesu. Nie satysfakcjonują Cię efekty Twojej firmy, są zbyt skromne jak na Twoją wyobraźnię. Chcesz wiele zmienić, lecz sam niewiele możesz wskazać.

KOZIOROŻEC (23 XII – 20 I). Uważasz, że świat jest postawiony na głowie. Jest w tym spostrzeżeniu więcej stoicyzmu, teatralnej wręcz przekory niż krytyki i żalu. Z dystansem, ale mocno stoisz na ziemi i z uporem pokonujesz przeszkody. Trud wyda owoce, osiągniesz cel.

WODNIK (21 I – 19 II). Umacniasz swoją pozycję z tygodnia na tydzień. Jesteś doskonałym improwizatorem, bo inni uważają, że zasłużyłeś na ten splendor ciężką pracą. Tymczasem jesteś dobrym organizatorem i umiejętnie sterujesz ludźmi.

RYBY (20 II – 20 III). Nie przeceniaj swoich możliwości. Pracujesz ponad siły, a potem pieniądze przechodzą Ci przez palce. Zaniedbujesz przyjaciół, dawno nie wypileś spokojnie kawy w dobrym towarzystwie. Znajdź odrobinę czasu na niezbędny relaks.

SAMANTA

DISCO RICO (byłe kino ŚWIATOWID)

os. Centrum E, 1. Tel. 44-24-01, wew. 23
Zaprasza codziennie na dyskoteki w godz 20⁰⁰ – 4⁰⁰.
Od poniedziałku do czwartku dla pań wstęp bezpłatny.
Codziennie od godz 14⁰⁰ czynna kawiarnia i drink bar.

HUMOR

W restauracji rozmawiają o totku.

– W mojej rodzinie jeszcze nikt nigdy nie wygrał w totka, a mimo to jestem wdzięczny Totalizatorowi – poznajm Marcin.

– Dlaczego? – pyta ktoś.

– Bo wykazałem żonie i teściowej, że one również się mylą.

W barze roztrząsają problem sensu życia.

– Kim chciałbyś być: milionerem, czy chorym na płucę? – pyta któryś Franka.

– Oczywiście chorym na płucę.

– Dlaczego?

– Bo wszyscy milionerzy umierają na sto procent, a chorych na płucę tylko czterdzieści procent.

Spotykają się dwie przyjaciółki.

– Skąd wracasz?

– Od wróżki.

– To ty wierzysz w przepowiednie kabalarek?

– Tylko częściowo.

– Nie rozumiem.

– Mojej kuzynce wróżka przepowiedziała, że pozna żołnierza, wyjdzie za niego za mąż i będzie miała troje dzieci. Z tych trzech wróżb sprawdziła się tylko pierwsza i trzecia.



PIEROGI Z KAPUSTĄ I GRZYBAMI

Składniki: 50–60 dag maki, woda, pół główki kapusty (70–80 dag), 2–3 dag suszonych grzybów, 3 łyżki oleju, 1 cebula, sól, pieprz.

Oczyszczoną kapustę poszatkować. Namoczone grzyby drobno pokroić. Kapustę, grzyby i pokrojoną w kostkę cebulę dusić w oleju, a następnie stopniowo dolewać wodę pozostałą po namoczeniu grzybów. Gotować na małym ogniu ok. 30 minut, aż się woda wygotuje. Podczas gotowania dodać sól i pieprz. Przygotować ciasto na pierogi i ulepić z farszem.

SMACZNEGO!

Sentencja tygodnia

Pożyteczna praca jest zawsze cicha i niezauważalna.

Lew Tolstoj

§ Akta sprawy... Rodzinna matura

Co prawda w Krakowie nie zdarzył się incydent taki jak w województwie kieleckim związany z egzaminem dojrzałości – policja jednak przez 28 godzin szukała 20 zaginionych wypracowań maturalnych z języka polskiego. Gdyby prac tych nie znaleziono, wtedy nie dość, że na abiturientach spoczęłoby podejrzenie uczestnictwa w kradzieży, to na dodatek musieliby oni pisać jeszcze raz egzamin z umiejętności posługiwania się mową ojczystą i znajomości literatury.

Nauczycielka jednego z krakowskich liceów wróciła zmęczona do domu z 40 pracami maturalnymi. Pani polonistka miała do końca tygodnia przeczytać wypracowania maturalistów i zaproponować ich oceny. Część pracy wykonała, resztę tych nie sprawdzonych położyła na górnej półce kredensu, odkładając ich lekturę na dzień następny. Tego wieczora czas zajęła jej bowiem scysła z mężem. Nieporozumienia rodzinne w domu państwa T. zdarzały się ostatnio coraz częściej.

Rano następnego dnia nauczycielka zauważyła brak części wypracowań. Wszystkie były jeszcze nie poprawione. Natychmiast o fakcie tym przerażona kobieta poinformowała policję. Funk-

cjonariusze po przesłuchaniu polonistki natychmiast zarządzili kilka przeszukań. Pierwsze ich podejrzenia szły oczywiście w kierunku najbardziej zainteresowanych czyli uczniów liceum. Niestety informacje te się nie potwierdziły. Wieczorem natomiast okazało się, że sprawcą kradzieży prac maturalnych jest mąż pani T. – 37-letni nauczyciel akademicki na jednej z krakowskich uczelni technicznych.

Podejrzany o zabranie poszukiwanych wypracowań, jak mógł, tak utrudniał pracę prowadzącym dochodzenie. Dopiero jego zatrzymanie uzmysłowiło mu, że głupia zdawałoby się sprawa zakończyć się może dłuższym pobytem w areszcie. Wtedy też asystent przyznał się do zabrania nie poprawionych prac i schowania ich w swym służbowym pokoju na uczelni. Jak stwierdził, nie był w pełni świadomy tego co robi. Całe swe zachowanie tłumaczył awanturą z żoną. Chciał jej zrobić na złość i wybrał taki oto sposób.

Gdyby prace te się nie znalazły, wtedy 20 maturalistów musiałoby pisać po raz drugi ten egzamin. Regulamin matury nie przewidywał innego rozwiązania.

Mąż polonistki pozostaje obecnie pod nadzorem policyjnym i oczekuje na akt oskarżenia w tej dość nietypowej sprawie. Również artykuł kodeksu karnego z którego będzie prawdopodobnie odpowiadał, nie ma zbyt częstego zastosowania. Osoba, która „niszczy, uszkadza, ukrywa lub usuwa dokument, którym nie ma prawa wyłącznie rozporządzać podlega karze pozbawienia wolności do lat 3.

(mar)



OKNOPLAST OKNO OK

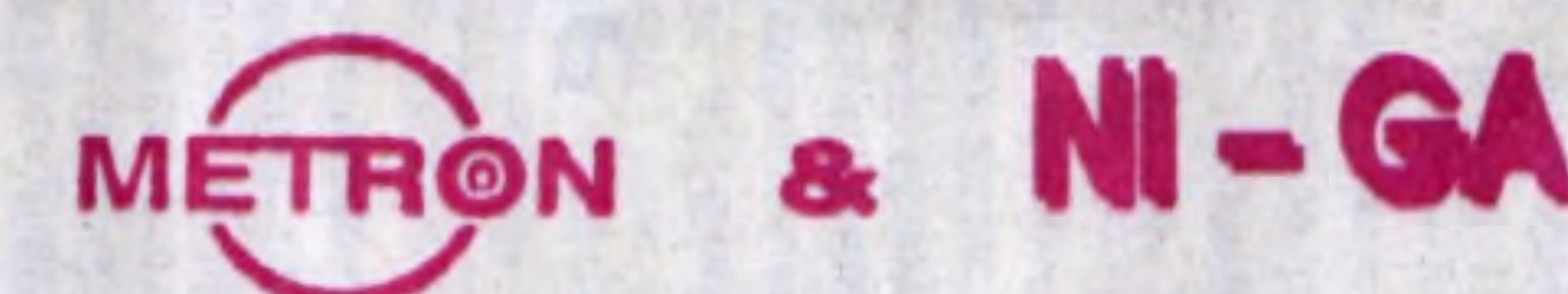
Okna w Twoim mieszkaniu...

To zbyt ważny problem aby ufać wyłącznie reklamie. Zapraszamy do naszego biura, gdzie pokażemy Ci dlaczego do produkcji naszych okien wybraliśmy profile z PCV firmy VEKA, oraz w jaki sposób kupić okna...

na raty!



Przedsiębiorstwo Produkcyjne
Kraków, Al. Pokoju 81 (Centrum Fiata)
tel/fax (012) 48 37 59, tel. 25 82 89



Kraków, ul. Klasztorna 2 tel./fax 43-75-22
centrala tel. 43-12-64

- WODOMIERZE (wszystkie typy)
- Ciepłomierze - METRONIC
- Podzielniki kosztów ciepła na kaloryfery - polskiej produkcji
- Wodomierze z nadajnikiem impulsów (systemy zdalnego odczytu)
- Przemysłowe regulatory i reduktory ciśnienia wody
- Przyłącza do wodomierzy (montaż bez kucia ścian)
- ZEGARY DOMOWE I STERUJĄCE
- Automatyka do c.o.
- Pompy c.o. "GRUNDFOS"
- Zawory termostatyczne polskiej produkcji: DANFOS, METRON
- Zawory kulowe do zimnej i ciepłej wody
- Zawory VEXUE - wielofunkcyjne (gaz, kwas, woda gorąca)
- inna armatura hydrauliczna do c.o.
- Piece elektryczne do c.o. - energooszczędne

Ponadto oferujemy:

MONTAŻ ♦ SERWIS
Zapraszamy od 8⁰⁰-18⁰⁰